EL DIARIO

Fundado por José Carrasco el 5 de Abril de 1904.

AÑO L — Nº. 16.704. Edición de 16 páginas — Precio del ejemplar Bs. 10.— La Paz, Domingo 21 de Junio de 1953.

BIBLIOTECA MUNICIPAL MCAL. ANDRES DE SANTA CRUZ — DOCUMENTO DIGITALIZADO AMLP

El Gral. Clark Adoptará Enérgicas Medidas para Impedir que se Obstaculice la Tregua

Se le instruyó también aprehender a los prisioneros norcoreanos que se fugaron de los campamentos de Corea del Sur. Pese a este grave incidente, existen todavía esperanzas de que la paz coreana sea suscrita en la próxima semana.—

Por Donald J. GONZALEZ

Wáshington, 20 (U.P.).— Se ha ordenado al general Mark W. Clark que adopte las disposiciones que sean necesarias para aprehender a los prisioneros coreanos que se fugaron. Se le ha ordenado también que adopte enérgicas medidas en el caso de que el Presidente Syngman Rhee ponga en práctica nuevos procedimientos para impedir la firma del acuerdo de armisticio.

Un alto funcionario del gobierno declaró lo siguiente a la United Press: "En estos momentos en que la situación es tan grave, estamos utilizando todos los medios de persuasión para atraer a nuestro lado al Presidente Syngman Rhee.

"Creemos que es alentador el hecho de que los comunistas no abandonaron las negociaciones completamente después del episodio de la liberación de los prisioneros.

"Estamos tratando de aprehender a los fugitivos".

A pesar de que Rhee se opone a las condiciones de tregua, el Presidente Eisenhower ha decidido continuar con las negociaciones hasta que se firme el acuerdo y está dispuesto a hacer que el Presidente de Corea y sus fuerzas lo respeten.

Todavía existe la esperanza de que la tregua se acuerde la semana próxima poniendo fin así a una guerra que la semana próxima cabalmente — el jueves — cumplirá su tercer aniversario.

TAREA DIFICIL

Los funcionarios del gobierno norteamericano admiten que no es posible aprehender a todos los prisioneros anticomunistas libertados por orden de Rhee. Pero dicen que los Estados Unidos demostrarán su "buena fe" tratando de detener al mayor número posible de ellos. En ese sentido, se han expedido claras instrucciones a Clark, comandante en jefe de las fuerzas de las Naciones Unidas.

Con el objeto de ganar a Rhee a la causa de las Naciones Unidas, el gobierno norteamericano enviará a Corea una delegación especial, presidida por Walter S. Robertson, Secretario Adjunto de Estado, encargado de los asuntos del Lejano Oriente.

Robertson saldrá el lunes por avión hacia Corea y se entrevistará el miércoles con Rhee para informarle que el Presidente Eisenhower está decidido a poner fin a la guerra. Hará el viaje en calidad de representante personal del Presidente y del Secretario de Estado John Foster Dulles.

A pesar de la actitud actual de Rhee se alienta la esperanza de que se logrará convencerle de que no debe intentar prolongar la guerra y que, en definitiva aceptará la petición aliada y se avendrá a respetar las condiciones del armisticio.

ADVERTENCIA OPORTUNA

Naciones Unidas, Nueva York, 20 (U.P.).— Los funcionarios del gobierno de Wáshington habían advertido anticipadamente al estado mayor norteamericano en el Lejano Oriente que Syngman Rhee podría ordenar la libertad de los prisioneros de guerra anticomunistas norcoreanos. A su advertencia, el estado mayor contestó diciendo que había recibido seguridades de que eso no ocurriría, y que además había adoptado medidas oportunas de precaución.

En fuentes dignas de crédito de las Naciones Unidas se informó hoy que antes de que Rhee libertara a los prisioneros, el jueves pasado, se previno al estado mayor en el Lejano Oriente contra esa posibilidad. No se sabe cuándo se envió la advertencia.

Al parecer Syngman Rhee dió al general Mark W. Clark la seguridad de que no ordenaría la liberación de los cautivos. El Presidente de la Rep. de Corea no cumplió su promesa. Más de 25 mil prisioneros se fugaron de los campamentos y se diseminaron por el territorio del Sur de Corea.

MEDIDAS INUTILES

Además de obtener esa promesa de Rhee, el general Clark tuvo la precaución de reforzar con destacamentos no coreanos las tropas que guardaban los campamentos más importantes de prisioneros. Pero esos destacamentos no fueron suficientes para contener a los fugitivos una vez que los guardias surcoreanos recidieron permitirles huir.

En las Naciones Unidas se informó también —para hacer justicia completa a los militares norteamericanos— que muchos de los funcionarios de Wáshington no creían que Rhee llevaría a cabo sus amenazas.

El Secretario General de las Naciones Unidas Dag Hammarskjold, saldrá hacia Ottawa la semana próxima para conferenciar sobre la situación de Corea con Lester B. Pearson, presidente de la Asamblea General.

Entre otros asuntos, debatirán la conveniencia de convocar a una reunión especial a la Asamblea General como resultado del revés sufrido por las negociaciones de armisticio por la orden de liberación de los prisioneros dictada por Rhee.

Se tiene entendido que los Estados Unidos se oponen a esa convocatoria, por lo menos mientras exista la amenaza de llegar a acordarse la tregua, de la que tan cerca se estuvo antes de que interviniera el Presidente de la República de Corea.

NO SERA RECUSADO EL JUEZ QUE OBJETO EL CASO ROSENBERG

Wáshington, junio 20. (UP). El miembro demócrata de la Cámara de Representantes, Emanuel Celler, afirmó que dicha Cámara nunca aprobará la moción para que se recuse al magistrado de la Suprema Corte, William O. Douglas, por su intervención en el caso de los espías atómicos Julius y Ethel Rosenberg, electrocutados anoche.

Celler hizo tal pronóstico después que la subcomisión especial de asuntos jurídicos, a la cual pertenece, anunciara que se reunirá mañana para considerar el pedido de recusación, hecho por el representante republicano W. M. Wheeler.

Celler previno que si los legisladores presentan mociones de recusación contra los miembros de la Suprema Corte cada vez que alguno de estos no esté con la opinión del alto tribunal, "acobardarán y atemorizarán al poder judicial".

"Eso es lo último que deseamos que suceda en nuestro país," añadió Celler. Este hizo esas declaraciones en curso de un reportaje radiotelefónico.

Al terminar afirmó que la moción de Wheeler "es un llamamiento a las emociones del país, a las pasiones del pueblo, y no a su sensatez, paciencia y ecuanimidad".

E. U. Desea Asegurar Máxima Cooperación de A. Latina para el Caso de una Guerra Global

Dijo J. M. Cabot en el Senado de Estados Unidos.—

Wáshington, junio 20 (U.P.) — El secretario adjunto de Estado, John M. Cabot, informó a la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado, que la política de seguridad de Estados Unidos tiene por objetivo asegurar la máxima cooperación militar económica y política de los países latinoamericanos en caso de una guerra global.

Las opiniones de Cabot sobre la cooperación interamericana están contenidas en las actas de las audiencias realizadas en mayo por la Comisión sobre la ley de Seguridad Recíproca, de 1053.

En una de esas audiencias, Cabot afirmó que los países de América latina, sin mencionar a ninguno específicamente, han convenido en "desempeñar un papel más activo que nunca en la defensa del Hemisferio. En concreto, han convenido en preparar, con nuestra ayuda, unidades de fuerzas armadas para misiones de defensa del Hemisferio. Esto constituye un nuevo e importante compromiso con Estados Unidos por parte de esos países".

CONTRIBUCION DIRECTA

Cabot añadió: "Además han convenido en contribuir con hombres, dinero y equipos requeridos para las unidades militares que les estamos ayudando a crear y mantener. Es imprescindible que sigamos cumpliendo con la parte del arreglo que nos corresponde mediante la continuación de nuestra ayuda hasta que se haya ultimado el programa".

En lo que respecta a la cooperación técnica (Punto cuatro) es uno de los medios más eficaces para dar cumplimiento a la anunciada política del Gobierno de Eisenhower de mejorar las relaciones con las repúblicas americanas.'

En la misma audiencia en la que compareció Cabot, estuvo presente el general Georg C. Stewart, director de la oficina de Ayuda Militar del Departamento de Defensa. Stewart aportó datos complementarios, pero cuando se le interrogó acerca de determinados países a los cuales se presta ayuda militar, sus declaraciones fueron consideradas "confidenciales", de modo que se las excluyó de las actas.

LA AYUDA RECIPROCA

El general Stewart declaró que según el tratado de ayuda reciproca de Río de Janeiro, firmado en 1947, EE. UU. y las demás Repúblicas del Hemisferio acordaron que un ataque armado a un país americano será considerado como un ataque armado a todos los países de este Hemisferio.

Añadió que en los convenios bilaterales relacionados con este tratado, firmados por Estados nidos con varios países de América Latina, la parte militar de la ayuda norteamericana consiste en el suministro de pertrechos para ciertas unidades de las naciones signatarias del Tratado de Río de Janeiro, para que puedan cumplir misiones convenidas de defensa del Hemisferio.

Asimismo informó Stewart que se han solicitado fondos para el ejercicio de 1954 por un total de veinte millones de dólares que se destinarán a la ayuda militar. De este total dólares 1.206.972 serán para costear el embalaje, las operaciones de carga y el transporte; 3.391.720 serán para gastos de instrucción y 15.401.308 para suministrar pertrechos militares. Siguió diciendo que esa última suma será dividida así: 6.000.000 de dólares para las Fuerzas Navales; 2.000.000 para las Fuerzas de Tierra y 7.401.308 para las Fuerzas Aéreas de los países que reciban ayuda militar.

DIARIO DE EE. UU. AUGURA UNA ERA DE PAZ EN COLOMBIA

Wáshington, junio 20. (UP). El "Evening Star" opina que el apoyo que ha otorgado el partido liberal colombiano al presidente Gustavo Rojas Pinilla, que cuenta desde luego con la ayuda de los conservadores, puede restablecer la paz en el país".

"Al tomar las riendas del gobierno en calidad de presidente encargado, el general Rojas Pinilla dijo al pueblo de Colombia que el golpe de Estado se ejecutó con el único propósito de poner fin a la grave situación moral creada por las actividades anticonstitucionales de su depuesto precedesor", dice en un editorial el muy leído periódico de Wáshington. Y continúa el editorial:

"El hecho de que los liberales tengan mayoría en las dos Cámaras del congreso (Gómez nunca habría presidente si los liberales hubieran participado en las elecciones de 1949) concede extraordinaria importancia al apoyo que han dado a Rojas Pinilla. Junto con el apoyo de los conservadores, el nuevo jefe de Estado puede al fin establecer la tranquilidad de que tanto necesita Colombia, un país cuya democracia fué, hace algo más de una década, una de las mejores de latinoamérica".

Actos de Violencia en Varias Capitales Europeas por la Ejecución de los Rosenberg

París, 20 (U.P.).— Las fuerzas policiales de Gran Bretaña, Francia e Italia se mantuvieron alertas toda la noche para evitar nuevas manifestaciones y actos de violencia dirigidos por los comunistas en protesta por la electrocución de los espías norteamericanos Julius y Ethel Rosenberg.

Por lo menos siete personas resultaron heridas en esta capital y 876 fueron arrestadas, en disturbios populares que se iniciaron anoche después de la ejecución.

Varios monumentos y esquinas de París amanecieron cubiertos de coronas "fúnebres", muchas de ellas con cintas que decían "por los Rosenberg".

Grupos de muchachas izquierdistas recorrieron las calles con ramos de flores con los colores nacionales, mientras que otros desfilaron llevando grandes carteles enlutados con las noticias de la electrocución.

PROTESTA EN LONDRES

Cerca de mil simpatizantes comunistas se apretujaron en la esquina de los oradores en Hyde Park, en Londres, para escucharlos.

En las inmediaciones, doscientos policías montaron guardia para evitar desórdenes, pero la manifestación se disolvió calladamente después de permanecer una hora en el lugar.

En Italia las organizaciones izquierdistas decretaron paros obreros en toda la nación.

Los policías de Turín dispersaron cerca de dos mil manifestantes con porras y mangueras de agua.

También hubo manifestaciones cerca de los edificios del gobierno norteamericano en Milán, Nápoles, Florencia y Trieste, pero sin incidentes graves.

Los periódicos italianos que siguen la línea del partido comunista salieron con grandes titulares en negro que decían: "Indignación Popular" y "Crimen".

PARO EN ROMA

Obreros pertenecientes a sindicatos dominados por los comunistas pararon durante 15 minutos sus trabajos en Roma, pero las autoridades policiales informan que el paro "tuvo poco efecto práctico".

En la tarde algunos obreros de Roma volvieron a suspender sus tareas durante otros cinco minutos.

En Rusia las primeras noticias sobre la electrocución fueron trasmitidas por radio Moscú. El anunciador sólo citó las noticias de la Agencia Tass provenientes de Nueva York.

En los disturbios de París la policía puso en libertad a todos los detenidos con excepción de cuatro, uno de los cuales, identificado como Luis Ordu, diputado de las colonias francesas, quien se negó a salir en libertad.

GRAVE INCIDENTE

Uno de los peores incidentes del día se produjo frente a la embajada norteamericana, en la plaza de la Concordia. Victory Cocchi, de 19 años, resultó herido por una de las balas de la policía, mientras que otros manifestantes fueron alcanzados por fragmentos de granadas.

Fuerzas policiales de choque francesas y de la infantería de marina de Estados Unidos mantuvieron un cerco armado alrededor del edificio de la embajada, para impedir que se acercaran los manifestantes.

En Roma varios cientos de manifestantes trataron anoche de irrumpir en la embajada norteamericana a los gritos de "asesinos", pero la policía los rechazó a porrazos. Testigos presenciales dijeron que por lo menos 300 manifestantes habían sido arrestados mientras que seis resultaron heridos.

Todos los hoteles y tiendas de lujo de la zona cerraron sus puertas para protegerse de la turba.

La embajadora norteamericana, Clare Boothe Luce, y el personal de la embajada abandonaron el edificio por lo menos una hora antes de que empezarán los disturbios.

En pocos minutos la policía dispersó a los manifestantes.

DESFILE EN BUENOS AIRES

Buenos Aires, 20 (U.P.).— Trescientos jóvenes comunistas desfilaron esta noche por la desierta calle Florida en manifestación de protesta por la ejecución de los esposos Rosenberg en Estados Unidos.

Esta mañana la fachada del Banco de Boston en el suburbio de Avellaneda, apareció manchada con bombas de alquitrán.

REACCION EN TEL AVIV

Jerusalén, 20 (U.P.).— La policía de Tel Aviv dispersó a cientos de manifestantes que se acercaron a la embajada norteamericana gritando contra Eisenhower y otras personas relacionadas con el juicio de los Rosenberg.

Se Cree que los Soviéticos Destituirán al Gobierno Rojo de Alemania Oriental

Por Joseph W. GRIGGS

Berlín, junio 20 (U.P). — Los soviéticos hicieron hoy un desaire público a los directores del Partido Comunista de Alemania Oriental, lo que parece indicar que serán destituídos, por los sangrientos desórdenes anticomunistas de la semana pasada.

El alto comisario soviético, Vladimir Semyonov, sin tomar en cuenta a los comunistas del Gobierno de la zona oriental, hizo comparecer ante él a los directores del Partido Demócrata-cristiano para que le dieran un informe de los acontecimientos del miércoles y para tratar de la política que haya de seguirse en el futuro.

La reunión se verificó ayer y fué anunciada hoy por el Servicio oficial de noticias de Alemania oriental. No ha habido informes, sin embargo, de reunión alguna de Semyonov con los directores del Partido Comunista desde que tuvo lugar la revuelta.

La conferencia con los demócrata-cristianos corrobora los rumores de que los soviéticos se hallaban a punto de destituir a los comunistas del Gobierno, reemplazándolos por personas de los llamados partidos burgueses. Estos partidos, dicho sea de paso, tienen puestos en el presente Gabinete, de mayoría comunista, de Alemania oriental, para darle así una apariencia "Democrática".

CANDIDATOS AL GOBIERNO

Entre los candidatos que tienen más propabilidades de entrar en el Gobierno están el doctor Hermann Kastner, director del Partido Demócrata Liberal y ex vice primer ministro y el doctor Otto Nuschke, director del partido Demócrata-Cristiano de la zona.

La situación no se ha calmado aún. La Policía del sector occidental de Berlín informa que una turba enfurecida de 200 berlineses de dicho sector invadió hoy las oficinas del Partido Comunista de la zona norteamericana Los manifestantes sacaron los muebles a la calle y les prendieron fuego. Es el segundo ataque a oficinas comunistas del sector occidental durante las últimas 24 horas.

El Ejército de la U. R. S. S. continúa en posesión de la zona oriental de Berlín y de otras ciudades de importancia del sector soviético que se encuentran aún bajo la ley marcial, a pesar de informes de que están volviendo a sus puestos los huelguistas anticomunistas. Según el general Thomas S. Timberman, comandante de las fuerzas norteamericanas de Berlín, los soviéticos tienen dos divisiones motorizadas en la zona oriental alrededor de 25.000 hombres, o sea, el doble de las fuerzas aliadas de los otros sectores de la ciudad. El general Timberban manifestó también, en una entrevista con la Prensa, que los soviéticos han traído refuerzos además, a Leipzig, Halle, Magdeburg y a otras ciudades de importancia de la zona bajo su jurisdicción.

La zona oriental de Berlín, según el decir de testigos, se encuentra convertida en una gran plaza armada, con taques soviéticos, cañones y soldados por todas partes.

Se informa que continúa detención en masa de trabajadores de la zona oriental, especialmente en el barrio de viviendas de la calle Stalin, donde comenzaron los desórdenes.

VUELTA A LA NORMALIDAD

Ya están funcionando otra vez los servicios públicos y varias de las fábricas que habían cerrado volvieron a abrir. En otras fábricas los trabajadores siguieron en sus puestos, pero sin producir o trabajando a paso lento. Igualmente, volvieron a abrir los teatros y los cinematógrafos. Por lo que hace a la adquisición de alimentos, la situación es aún difícil y el público forma colas por todas partes frente a las tiendas de abastos.

El alto comisario norteamericano, James B. Conant, denunció el cierre de la zona oriental por el Ejército soviético como una "violación directa de los convenios cuatripartitos'.

"Por lo que he visto y oído —dijo hoy Conant en una declaración antes de regresar a Bonn— no cabe duda de que la zona oriental ha sido cerrada de hecho y se encuentra aislada del resto de Berlín. Además, dicha zona se encuentra aún ocupada por fuerzas soviéticar a pesar de que no ha habido manifestaciones recientes. La prolongación del presente estado de interrupción de la normalidad causa dificultades innecesarias a los habitantes de los diferentes sectores y constituye una violación directa de los convenios cuatripartitos".

Rumores sobre Disturbios en Budapest

Viena, 20 (U.P.).— El diario "Die Kleine Zeitung" de Graz, en la edición que se pondrá en venta mañana, dice que cincuenta obreros y cuatro funcionarios comunistas fueron muertos ayer en Budapest durante una huelga de 28.000 obreros del acero.

Esta información no ha sido confirmada en otras fuentes.

Los tres corresponsales norteamericanos que salieron ayer de Budapest dicen que no oyeron nada acerca de la supuesta huelga.

Esta mañana el periódico de Graz, situado en la parte meridional de Austria, dice que "disturbios similares a los de Berlín estallaron el viernes en Budapest". Y sin citar ninguna fuente, agrega: "28.000 obreros de la fábrica de acero de Zcepel se declararon en huelga y cuatro funcionarios comunistas fueron muertos por los manifestantes al tratar éstos de persuadirles de que volvieran al trabajo.

"Más de 600 obreros fueron arrestados por guardias de la policía secreta. Máquinas y otros equipos de la fábrica fueron dañados por los obreros".

La información dice textualmente:

"Ayer se declararon en huelga 28.000 obreros de la fábrica de acero Zcepel, una de las más grandes de Budapest, debido a la intervención militar y policial. Cincuenta obreros resultaron muertos. Endre Szuecs, gerente de la fábrica y otros altos empleados fueron muertos por los obreros. Más de 600 obreros, la mayoría de los cuales son especializados, fueron puestos en libertad después de haber sido detenidos por la policía secreta y se les obligó a volver al trabajo. La central eléctrica fué destruída por los manifestantes".

Destacamento Sudcoreano dió Libertad a Otros Centenares de Prisioneros Norcoreanos

Tokio, domingo, 21 (U.P.).— Un destacamento del ejército surcoreano con tanques y camiones puso anoche en libertad a los prisioneros de guerra anticomunistas en la prisión de Sang—Mudai, y en otros cuatro campamentos aliados 668 norcoreanos escaparon a las montañas.

Disparos de "personas desconocidas" se sintieron en dos de los campamentos. Estos nuevos escapes probablemente acelerarán la solución definitiva de la disputa entre las fuerzas aliadas y el Presidente surcoreano, Syngman Rhee.

Los tanques y camiones se utilizaron en Sang—Mudai, donde 420 norcoreanos saltaron las alambradas que rodean el campamento número cinco, vigilado por guardias norteamericanos.

Los tanques enfilaron sus cañones a tres de los lados del campamento mientras los prisioneros subían a los camiones.

El número de prisioneros norcoreanos anticomunistas que han escapado desde que el Presidente Rhee ordenó fueran puestos en libertad el 17 de junio asciende actualmente a 27.092.

La radio comunista de Pyongyang advirtió el domingo que habrá "graves acontecimientos impuestos por la fuerza total del pueblo norcoreano", si no se tiene una "contestación definitiva" a la demanda comunista del viernes por la noche sobre la recaptura de los prisioneros de guerra norcoreanos puestos en libertad.

DISPAROS MISTERIOSOS

Un portavoz de la sección aliada encargada de los prisioneros de guerra informó que "personas desconocidas" situadas fuera de los campamentos hicieron varios disparos antes de la huída de los prisioneros el sábado por la noche, afirmando que tales disparos se hicieron con el fin de distraer la atención de los guardias aliados.

El portavoz dijo que un prisionero resultó muerto y cuatro heridos como consecuencia de los citados disparos al producirse la huída de 214 prisioneros del campamento 4o. situado cerca de Taegu. También dijo que 33 prisioneros se escaparon del campamento número 2 en Pusan y uno del campamento número 6 en Wonsan.

Los guardias norteamericanos utilizaron gases lacrimógenos en Sang—Mudai, pero sin resultado alguno, según dijo el mencionado portavoz quien agregó que los guardias norteamericanos no habían utilizado sus armas de fuego para contestar los disparos de las "personas desconocidas".

También dijo que los norteamericanos no dispararon contra los prisioneros que escapaban.

Las tropas norteamericanas obligaron a varios prisioneros a volver a los campamentos —agregó el portavoz— a pesar de los movimientos amenazadores de los tanques surcoreanos.

Hoy a las Dos de la Tarde se Enterrará a los Rosenberg en la Ciudad de Nueva York

Nueva York, junio 20 (U.P.) — Los cuerpos de los espías Julius y Ethel Rosenberg, ajusticiados ayer en la carcel de Sing Sing por entregar secretos atómicos norteamericanos a Rusia, que fueron reclamados por la madre de aquél, señora Sophie Rosenberg y traídos a N. York, donde se les velará desde las nueve de la noche de hoy hasta las dos de la tarde de mañana, en que serán inhumados.

Los que patrocinaron la prolongada lucha para salvar de la ejecución al matrimonio Rosenberg, anunciaron que más tarde se levantará un monumento "en honor de los Rosenberg'.

Theodore Jacobs, portavoz del "Comité para que se haga justicia a los Rosenberg" ha anunciado que los cuerpos serán velados con la presencia de "guardias de honor" de distintos lugares de Nueva York, que se relevarán cada dos horas, desde las nueve de esta noche hasta las dos de la tarde de mañana, en la funeraria I. J. Morris.

La señora Sophie Rosenberg y la señora Tessie Greenglass, madre de Ethel Rosenberg, asistirán a las exequias, pero según Jacobs, los niños Michael y Robert, hijos de los ajusticiados, no estarán presentes.

El diario comunista "Daily Worker" dedica casi toda su edición de fin de semana al caso Rosenberg. En el principal artículo declara que los Rosenberg "fueron asesinados en la silla eléctrica porque no quisieron comprar sus vidas a la Oficina Federal de Investigaciones accediendo delatar a otros norteamericanos inocentes para fomentar más histerismos falsos de espionaje".

En Europa, las máquinas comunistas de propaganda se apresuraron a formular protestas por la ejecución de los espías y a calificarlos de mártires. La Policía adoptó medidas extraordinarias para que no se repitieran las violentas manifestaciones comunistas de anoche.

En Wáshington no hubo señales de manifestación alguna. Las personas que durante toda la semana estuvieron desfilando frente a la Casa Blanca en señal de protesta, se retiraron ayer pocos minutos después de ser electrocutados los Rosenberg.

ME AVERGUENZO DE SER NORTEAMERICANO DIJO EMANUEL BLOCH

Wáshington, 20 (U.P.).— El abogado de los Rosenberg, Emanuel H. Bloch, terminó los esfuerzos que efectuó para salvar la vida de sus defendidos con una explosión verbal de cólera contra el gobierno.

"La democracia norteamericana, murió con los Rosenberg", declaró a los periodistas en la habitación del hotel de Wáshingtantes después de la ejecución.

Tres horas antes se había puesto en comunicación, por teléfono, con el presidio de Sing Sing. El director del presidio recibió la llamada. Le encargó que dijera a los Rosenberg lo siguiente:

"He hecho todo lo posible por salvarles la vida. Me siento avergonzado de ser norteamericano".

FALLECIO UN FAMOSO PINTOR SOVIETICO

Londres, 20 (U.P.).— Radio Moscú informó hoy que falleció Moisey Toldze, miembro de la Academia Soviética de Bellas Artes y —según la estación de radio— el pintor más viejo de Rusia.

ANUNCIASE OTRA PRUEBA ATOMICA DE LOS BRITANICOS

Londres, 20 (U.P.).— El "Daily Express" informa hoy que Gran Bretaña efectuará una explosión atómica en Australia a comienzos del próximo año. El diario añade que ésta será "la mayor explosión" de su naturaleza llevada a cabo hasta ahora.

El experimento se efectuará en Woomera, donde el gobierno británico ha apartado terrenos especiales para estos experimentos.

El "Daily Express" no especifica la fuente que le suministró esta información que no ha sido confirmada oficialmente.

Divisiones Chinas Reforzadas Continúan Presionando en el Sector Oriental de Corea

Por Robert VERMILLION

Tokio, 21 (domingo) (U.P.).— Las fuerzas surcoreanas se mantuvieron firmes en sus posiciones y rechazaron los ataques que las divisiones chinas — poderosamente reforzadas — lanzaron ayer en el saliente del sector oriental—central del frente de Corea.

En una batalla que duró una hora y que se libró en la madrugada, los surcoreanos rechazaron a un grupo de cerca de 300 chinos que lograron avanzar hasta las faldas de la montaña conocida con el nombre de "Navidad", donde las Naciones Unidas tienen las posiciones avanzadas que defienden el flanco oriental en la brecha de 25 kilómetros de extensión de su línea.

Ciento cincuenta y seis chinos por lo menos resultaron muertos en los encuentros que se libraron antes y después del alba.

Casi en el mismo momento, los comunistas atacaron también las posiciones que tienen las Naciones Unidas en la montaña "M—1", situada cerca de la "Navidad". Los surcoreanos obligaron a los comunistas a retirarse a sus posiciones después de un enconado encuentro en el curso del cual los rojos lograron llegar a la cima de la montaña y ocuparla durante cortos instantes.

En la otra parte del saliente — que tiene algo más de tres kilómetros de profundidad— los surcoreanos rechazaron otro ataque de una compañía comunista.

Aunque los pelotones aliados patrullaron todo el frente, el octavo ejército informó que ha disminuído en intensidad la actividad bélica.

El octavo ejército informó también que han aparecido en el sector oriental—central dos divisiones de un ejército comunista que el enemigo tenía hasta ahora en reserva. Esas divisiones reemplazan a las que perdieron los chinos en la batalla del Saliente, a comienzos de la semana pasada.

AVISOS ESPECIALES

MAX SCHNEEMANN
Sucesor
PUESTO Nº 123 FRENTE HOTEL SUCRE

JUEGO DE LIVING
COMEDOR 9 PIEZAS
ESTANTES p. LIBROS
COCHE CUNA
CUJA, COMODA, BAÑO PARA NIÑO.

EN COPACABANA
Hotel "NIEVES ALVAREZ". Atención esmerada, económica.
2621

SE VENDE
Grupo electrógeno, de 350 watts. Verlo: Colón, 62.
3621

VITRINA
Vende. Hermanos Ballivián, 149, altos, primera escalera.
3621

PARA OPEL
Austin, etc., vendo dos llantas 500x16. Sucre, 444.
1621

CAJA FUERTE
Americana, marca Empire State Saf. Cº, se vende Tratar: Comercio, 407, planta baja. Oficina 1.
2621

CASIMIRES
Italianos de muy buena calidad, se venden. Calle Juan de la Riva, 55.
1621

GUITARRA
Electrica, vendo. Precio Bs. 16.000. Calle Murillo, 321, segundo piso interior Sr Mercado.
3621

PROYECTOR
35 milimetros, equipo completo, compro. Ofertas: Teléfonos 2855, 5546.
3621

OCASION
Por viaje, vendo Fábrica de hielo. Produce 102 moldes de hielo por día. No necesita materia prima ni obreros. Calle Sucre, 318, altos.
3621

Prensa Offset
Completamente nueva, vendo por viaje. Tira 32.000 etiquetas por hora. Calle Sucre, 318, altos.
3621

CAMIONETA
International en magníficas condiciones, vendo por motivo de viaje. Sucre, 318, altos.
3621

IMPRENTA
Vendo por motivo de viaje. Gran ocasión. Sucre, 318, altos.

VENDO
Lote gallinas pedigrée Plymouth, Baned Rock, máquina de coser "Singer" inglesa y radio "Phillips". Ecuador, 1053.
2621

NIÑERA
Necesítase Pedro Salazar, 231.
3621

SE NECESITA
Una señorita o señora con buenos certificados y recomendaciones para el cuidado de casa con dos niños. Referencias: Avenida Busch, Nº 100, esquina Rosendo Villalobos.
3621

PLANTAS
Macetas y cajones se venden. Ecuador, 566, altos derecha (cerca Aspiazu), 9—12, 14—17.
2621

NECESITO
Puerta de fierro y profesor para Altiplano. Referencias: Riobamba, 564.
3621

Gratificación
Quien entregue brevet chófer particular Nº 1635, perdido anteayer, Gregorio Kushner Teléfono 2844. City Hotel.
1621

SE VENDE
Por motivo de viaje una radio alemana con 11 lámparas, una máquina fotográfica "Exakta" y dos edredones de pluma de ganso. Ver domingo todo el día, calle Muñoz Reyes, 2 (Claudio Sanjinés y Rep. Dominicana, Miraflores).
1621

VENDO
Dos máquinas de zapatería Nos. 1628 y 1329. Referencias: Calle Tumusla, Nº 384.
1621

DEPARTAMENTO
Pequeño, necesito urgente. Referencias: Teléfono 4038.
2621

PERMANENTES
Onda al frío, a la crema y al aceite. Precios propaganda. Manicura para damas y caballeros en calle Potosí, 73. "PEINADOS FANNY".
1621

LIVING
Vendo buen estado, primer postor. Referencias: Loayza, 53. "INTERBOLIVIANA".
2621

SE VENDE
Radio "Philco" 8 tubos y 8 bandas, sillas, horno eléctrico, juguetes para niños, enseres de cocina, manteles de mesa Stron gest, 376, altos, de 9 a 14.
1621

SE VENDE
Frigidaire, muebles de cocina, cama turca, vajilla Rosenthal, etc. Avenida Argentina, 19, domingo 11—19, martes 18—20.
2621

ENSERES
Y útiles de casa, alfombras, lámparas, muebles sueltos se vende. 9-12, 14-17. Avenida Ecuador 566, altos derecha (cerca Aspiazu.)
2621

CEPILLADORA
Vendo eje para garlopa de 3 cuchillas de 18 pulgadas de ancho. Vicente Ochoa 428 (mecánico).
2621

VENDEMOS
Una máquina de escribir de escritorio nueva, un achivador metálico tamaño oficio completamente nuevo. Avenida Camacho 369, segundo piso. Organización "GAMA".
4621

EN ANTICRESIS
Doy bonito departamento, cerca Avenida Lanza Bs. 500.000. Referencias: Ballesteros y Cía, Edificio Iglesias. Yanacocha 475. Teléfono 3352.
3621

NEGOCIO
Lucrativo, vendo en plena calle Comercio. Solo Bs. 420 000 Referencias: Ballesteros y Cía. Edificio Iglesias. Yanacocha 475 Teléfono 3352.
3621

OCASION
Se cambia con vehículo, un terreno en Sud Yungas con plantaciones, agua y camino de autos. Referencias: Bustamante 545—549
2621

Gratificación
Se dá buena gratificación a la persona que devuelva un carnet de comerciante de Provincias, perteneciente a Alejandro Surco, extraviado en el Bar Venecia la noche del jueves. Referencias esta administración
1621

DE OCASION
Vendo eje con rodamientos completo para sierra circular. Ver cualquier hora, calle Calama No. 889.
2621

VAGONETA
Chevrolet 1949, vendo. Avenida Camacho 45, 1er. piso. Oficina 3.
3621

CHEVROLET
Automóvil 1948 2 puertas, vendo. Avenida Camacho 45, 1er. piso. Oficina 3.

COCINA
Eléctrica, compro. Avenida Camacho, 45, 1er. piso Oficina 3.
3621

CAMIONETA
Nueva, vendo Avenida Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3.
3621

RECEPTOR
Hammariund para comunicaciones, vendo. Avenida Camacho, 45, 1er. piso. Oficina 3.
3621

DEPARTAMENTO
En contrato anticrético ofrecemos Avenica Camacho, 45 1er. piso. Oficina 3. 3621

EN VENTA
Refrigerador "Grosley" modelo 1951. Dirigirse: Omasuyos, 157, bajos. 2621

BUICK 48
Perfecto estado, vendo barato por viaje. Avenida Camacho 15, primer piso.
3620

EN VENTA
Charque beniano de primera clase a Bs. 5.200 qq. Murillo 514. 7618

OCASION
Vendemos un refrigerador americano con lavaplatos, completamente nuevo. Merinbol Ltda. Avenida Camacho 11. Teléfono 2723. 3620

CAMIONETA
Nueva de 1 1/2 tonelada, se vende. Avenida Camacho No. 11. Teléfono 2723.
3620

URGENTE
Vendo Buick 1943, precio regalado motivo viaje. Jenaro Sanjinés 474, altos.
2620

AUTOMOVIL 1941
Con radio, muy buenas condiciones. Oficina Transcontinental, entrada Embajada Americana. Avenida Camacho s/n.
3620

POSTES
De 5 a 7 metros, callapos, puntales, leña rajada de eucalipto delgada y gruesa, por mayor y menor a precio más barato que el de plaza, vendo. Referencias: Maderera "Illampu", calle Bozo 86. (esquina Alonso de Mendoza). 3620

EN VENTA
Casa céntrica con tres departamentos, superficie de 383 m2. Finca pequeña a 15 km. de la ciudad, apta para industrias. Referencias: Goytia 42. Teléfono 3821, por las mañanas.
5620

SIRVIENTA
Y cocinera que sepa su oficio, con recomendaciones, se necesita para atención de dos personas. Sueldo Bs. 1.500.— cada una. Tratar Sr. Salazar El Diario.
3620

SE NECESITA
Maestro plomero. Cine Colón (altos). 2620

VENDO
Máquina de coser a pedal, una máquina de escribir y varios objetos. Referencias: Final Buenos Aires 875 (zona Tacagua).
2620

HABITACION
Transfiero por Bs. 8.000.— Alquiler Bs. 500.— mensual, lugar céntrico. Referencias: Jenaro Sanjinés 474, altos.
2620

FELDESPATO
Compramos. Diaz Romero 291. Miraflores.
2620

EN ANTICRESIS
Doy almacen grande de 600 m2. en la Avenida Montes, por la suma de 1.500.000.— Referencias: Avenida Uruguay 18, Teléfono 5270.
3620

LAVAPLATOS
De fierro enlozado, se vende. Avenida Montes 738.
2620

ASBESTO
Para tejas, se vende en cantidad. Avenida Montes 738.
2620

COMPRO
Torno de carpintería. Figueroa No. 596.
2620

AZULEJOS
Blancos se venden a precio inferior al de plaza. Hermanos Ballivián 149. Sr. Arévalo.
2620

SIRVIENTA
Necesito cama adentro, con certificado. Avenida Busch 523.
4620

AYUDANTES
ENFERMERAS, se necesitan en la Clínica de Reposo. Las interesadas deben presentarse de 10 a 13 horas en la Avenida 20 de Octubre 1011. Plaza Abaroa, frente Mindefensa.
3619

DE OCASION
Vendo camioneta-jeep poco recorrido. Referencias: Surtidor Gasolina Cementerio.
10619

EN VENTA
Una radio marca Philot inglesa. Avenida Montes 718.
5619

RELOJERO
Capacitado, con buenas referencias se necesita. Joyería "Hotel La Paz". Avenida Camacho.
3619

COMPRAMOS
Blocs de vidrio. Teléfono 3653.
3619

EN VENTA
Motor estacionario de 34 H.P. flamante para aserradero y otros usos industriales. Referencias: Teléfono 5619, todos los días hábiles, horas 18 a 19.30.
6620

DINERO
Presto sobre prendas. Héroes del Acre 288, planta baja.
2620

VENDO
Hermosa radio mueble, precio conveniente. Referencias: Lovdemann. Avenida Perú, esquina Constitución. Altos pastelería.
3620

PENSION
Se da en casa de familia. Avenida 16 de Julio 155, segundo piso. Señora Santisteban.
2620

MAQUINAS
Vendo 2 escribir portátil buen estado. Bueno 260.
5620

SE ALQUILAN
Dos piezas para oficina o consultorio en Murillo 216. Referencias altos.
3620

VENDO BATERIA
Flamante, 19 placas (de ocasión). Acepto primera oferta. Referencias: Plaza San Pedro 66, altos. (al lado Iglesia).
2620

OCASION
Sin intermediarios vendo camioneta Studebaker 48, excelentes condiciones. Iturralde 431.
2620

CONTRATISTA
Necesito para transporte tierra Teléfono 3653.
3620

MOTIVO VIAJE
Vendo casa 2 pisos, 12 habitaciones. Laja 280.
3620

AUTO DODGE
1942, con radio, en buenas condiciones, se vende. Referencias: Avenida 20 de Octubre 927.
2620

EN OBRAJES
Vendo magnífica confortable casa residencial, amplio terreno, jardines, precio ocasión y hermosos lotes proximidad Parque Colón. Comercio 407. Oficina 6.
2620

RADIO
De auto, vendo. Referencias: Garage "Saba". Av. Busch 365.
2620

AUTOMOVIL
Chevrolet, vendo. Verlo sábado por la tarde y domingo todo el día. Plaza Abaroa 158.
2620

VENDO CASA
Vendo una casa en la calle Sagárnaga, a dos cuadras de San Francisco; con dos tiendas, tres departamentos y muchas piezas sueltas; 960 mts. cuadrados Referencias: Casimiro Corrales No. 729. (altos).
5620

POR VIAJE
De ocasión, vendo hermoso espejo grande biselado con marco antiguo, dos catres de dos plazas, un sommier de una plaza, dos mesitas de noche, mesa de mármol antigua, corralito para bebé, ropero, dos baules. Referencias: Avenida Arce 519.
2620

MAQUINA
De escribir y coser, vendo. Diaz Romero 177, segundo piso. Domingo desde las 9 a 13 en la mañana.
2620

PIEDRA
Cortada, vendo cualquier cantidad puesta construcción. Daniel Salamanca 81 (Pura-Pura).
10618

POR Bs. 2.800.000.—
Casa en venta. Consta de dos departamentos y sótano. Reconoce deuda bancaria. Referencias: Manzaneda, Nº 32.
1569

PROPIEDADES
Venta de propiedades en el Departamento de Santa Cruz, urbanas, suburbanas y rústicas. Grandes extensiones de tierras especiales para agricultura, ganadería y explotación forestal, ubicadas en el departamento. Dirección: Santa Cruz, calle Ayacucho. Nº 226. En La Paz, detalles: Casilla Nº 240. Teléfono 3741. 2069

GRATIFICACION
A quién entregue brevet chofer 1635, perdido anteayer. Gregorio Kushner. City Hotel
2620

SE VENDE
La Lavandería Miraflores. Av. Saavedra 630. Preguntar horas de oficina.
2620

SE NECESITA
Un especialista en embarnizado y tapizado para un juego de sala. Dirigirse calle Murillo 584, segundo piso.
3619

SE VENDE
Una máquina moledora de café y una tostadora a precio de ocasión. Dirigirse a calle Murillo 584, segundo piso.
3619

CAMION
"MACK" 10 toneladas volqueta casi nueva, vendo. Referencias: Servicio Automotriz Unión. Avenida Busch 245.
3619

EN VENTA
Llantas de varios números. Av. Saavedra 820. (Miraflores).
3619

INGLES
Enseñanza privada. Teléfono 4752.
4619

DETECTOR
Para metales en general necesita urgente. Avenida 20 de Octubre 433.
4619

MUEBLES
Motivo de viaje se venden 2 juegos de living sueltos comedor. Cuba No. 1, esquina Díaz Romero.
4619

MANIQUIES
Vendo 2 manequies de hombre y de dama. Precio ocasión. Tratar: Yanacocha 737.
3619

ADOBES
Vendo. Riobamba No. 564.
5619

TOCA DISCOS
Automático, 33 revoluciones por minuto, vendo Sucre, 362.
4619

COCINA
Económica, compro. Preferentemente importada. Dirigirse: Gerencia Hotel París.
3619

VENDO LOTE
De terreno, 525 M2 en La Florida, da sobre dos avenidas. Llamar teléfono 3673.
5619

VENDO
Juego completo 12 palos de golf con bolsa. Pasaje Pedro García, final. Teléfono 4337. Sr. García.
3619

NIÑERA
Se necesita urgente con recomendaciones. Cama adentro Referencias: Jenaro Sanjinés 433 Pasaje Kulijis.
3619

CALCULADORA
Máquina calculadora, compramos urgente. Calle Murillo 263, último piso mano izquierda.
3619

APRENDA BAILES
Modernos. Profesor Cervantes. Cisneros 20, esquina Romero, Saavedra. Miraflores.
3619

VENDO
Almacén de abarrotes. General González 140.
5617

AUTOMOVIL 52
Vendo semi nuevo con radio y demás accesorios. Ver Plaza Murillo, esquina Beirut. Placa 4022. 5617

REPUESTOS
Para relojería, se venden. Laja 264. 4618

PASTELERIA
Se vende al contado horno eléctrico "Therma", máquina especial "Hobart", varios útiles para pastelería, caja registradora "National", refrigerador "Marquette" balanzas "Standard" "Fairbanks", balanza de marca sueca. Ver de 14 a 20 de la tarde. Ecuador 608—610
8613

CHEVROLET 49
Vendo. Avenida Arce 800.
5617

REPRESALIAS CONTRA COREA DEL SUR SI NO ACATA LA TREGUA

Por Richard WITKIN

Naciones Unidas, Nueva York, junio 19 (UP).— Fuentes informadas dijeron que el comando de las Naciones Unidas en Corea dejará de suministrar municiones al ejército surcodeano, si las fuerzas de la república de Corea se atreven a oponerse a la tregua.

Las fuerzas surcoreanas dependen totalmente de los arsenales de las Naciones Unidas, y especialmente de las balas norteamericanas para alimentar sus cañones.

Se cree que esta carta de triunfo todavía juega un importante papel en los planes de las Nacioes Unidas sobre la forma de tratar cualquier resistencia de los surcoreanos a la concertación de una tregua.

Una fuente informativa importante dijo que la posibilidad de que el ejército surcoreano se resistiera a aceptar un armisticio fué tomada en consideración hace un año, por altos jefes militares norteamericanos en Corea.

En aquel entonces, dice esta fuente, el gobierno de Syngman Rhee ya estaba dando muestras que se rebelaría contra el acuerdo de "alto el fuego" con los comunistas, si se tomaba como base el frente de batalla cerca del paralelo 38.

El comandante aliado confía en que el control del material bélico servirá de "fuerte sanción" contra el ejército de la república de Corea si éste ignora la orden de "alto el fuego" cuando sea dada por el cuartel general de las Naciones Unidas.

CHEVROLET 52
Camión nuevo en venta. Tumusla 648. E. Barra.
4618

TERRENO
Linda propiedad de 624 m2 en la plaza principal de Villa Copacabana. Tumusla 648. E Barra.
4618

TRANSPORTE
Se ofrece transporte urbano carga o mercadería. Teléfonos 4321-5347.
4618

CAMION
Nuevo, vendo. Avenida Camacho 45, 1er. piso. Oficina 3.
4618

JEEP EN VENTA
Jeep camioneta, doble transmisión, en venta. Referencias: Casa "Luis" Mercado 220.
5618

SE VENDE
Un juego de living, un dormitorio, un comedor, alfombras, radio con pick-up, todo en perfecto estado. Referencias: Comercio 345.
8616

TO LET
Furnished or unfurnished house, large garden, garage, telephone etc. Calle 20 de Octubre 851. 5617

VENDO
Chrysler 1941, motor standard. Precio ocasión. Yacuma 65
5617

BUSCA HUELLAS
Vendo. Sucre 362.
6616

COCINERA
Necesito con certificados. Cochabamba 94.
5617

DEPARTAMENTO
Se necesita para familia reducida. Referencias: Cochabamba 94. 5617

AVISO DE REMATE

El Dr. Arturo Portillo, Juez 3º de Partido en lo Civil de la Capital y provincias que le son anexas a su jurisdicción etc.

Por proveído de 8 de junio del presente año se ha señalado para el día 17 del próximo mes de julio horas 16 y 30, para el remate de la casa Nos. 942, 944 y 946 de la calle Los Andes de esta ciudad, sobre la base de su catastración de Treinta y nueve mil bolivianos, por tenerse así ordenado dentro del juicio civil ordinario seguido por Toribio Miranda y Sabina C. de Miranda contra Lorenzo Balboa y Melchora v. de Foronda, sobre cobro de pesos.

Los interesados en dicho remate pueden apersonarse el día y hora señalados, para mayores datos en la Oficina del suscrito Secretario.

La Paz, 13 de junio de 1953.

Raúl Riveros González, Secretario de los Juzgados de Partido en lo Civil p. el 3º de Partido.

MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

DIRECCION DE CANALIZACION Y ALCANTARILLADO

Por orden del Sr. Alcalde Municipal y por haberse declarado desierta la primera convocatoria, se convoca nuevamente a propuestas para las obras de canalización del río Choqueyapu, en el sector "C" de la región de Achachicala, de acuerdo a los planos y pliegos de especificaciones técnicas que serán proporcionados por la Dirección de Canalización y Alcantarillado.

Las propuestas deberán presentarse en la Oficialía Mayor de la Municipalidad hasta el día 4 de julio próximo, horas 12, en papel sellado y timbres de ley, acompañando el certificado bancario correspondiente a la garantía legal.

La Paz, 19 de junio de 1953.

Carlos Ponce Sanjinés, Oficial Mayor de la H. Alcaldía Municipal.

Universidad Mayor de San Andrés

AVISO Nº 39.

FACULTAD DE ARQUITECTURA Y URBANISMO

Se hace conocer que desde el 22 del presente mes se admitirán alumnos oyentes a los siguientes cursos de la Facultad:

Dibujo y Acuarela
Dibujo Arquitectónico
Composición Decorativa
Modelado y Maquetismo
Construcción.

Las condiciones para seguir estos cursos y su reglamentación pueden ser conocidos en la Secretaría de la Facultad de Arquitectura.

La Paz, 20 de junio de 1953.

MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

DEPARTAMENTO DE AGUAS POTABLES

CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del Sr. Alcalde Municipal y por haberse declarado desierta la segunda convocatoria, se llama nuevamente a propuestas para la construcción del túnel de desvío de Hampaturi. (Túnel Nº 1).

Las propuestas deberán presentarse en la Oficialía Mayor de la Municipalidad hasta horas 12, del día 4 de julio próximo, en papel sellado y timbre de ley, acompañando el certificado bancario correspondiente a la garantía legal.

Los planos y pliego de especificaciones técnicas serán proporcionados en la Dirección de Aguas Potables.

La Paz, 19 de junio de 1953.

Carlos Ponce Sanjinés, Oficial Mayor de la H. Alcaldía Municipal.

EXPERTO RELOJERO DE PRECISION

ADOLFO PROCHAZKA

Acepta toda clase de relojes en compostura.
NUEVA DIRECCION: Calle Potosí 365 Primer Patio
(Casa al lado de "EL LOUVRE")

MUNDOS GEMELOS

EL BANCO MERCANTIL

Pone en conocimiento del público, que habiéndosele comunicado el extravío del Certificado de Depósito a la Vista Nº 0318 (Boleta de Garantía), por Bs. 5.000.— (Cinco mil 00/100 bolivianos) emitido a la orden del Ministerio de Economía Nacional en fecha 14 de noviembre de 1951, ha de ser extendido el correspondiente duplicado, quedando por lo tanto nulo y sin valor alguno el original respectivo.

La Paz, 20 de junio de 1953.

Se Admite que Hubo Actos de Provocación en los Ultimos Sucesos de Berlín Oriental

París, junio 20 .— (UP) — Los vespertinos de anteayer y los matutinos de ayer anuncian con gran despliegue de titulares los "Motines Obreros" de Berlín Oriental que obligaron a intervenir al ejército rojo. Se habla de ráfagas de ametralladoras disparadas desde los tanques rusos, de muertos y heridos.

La protesta que se inició contra una ordenanza que aumentaba en 10 por ciento las "normas" (la intensidad) del trabajo sin una correlativa alza de salarios, se transformó rápidamente en una manifestación de carácter político contra las autoridades comunistas alemanas y la ocupación soviética, pese a que la ordenanza fué anulada casi de inmediato.

ACUSACION DE LOS ROJOS

Los comunicados del gobierno de Berlín Oriental atribuyen los desórdenes a "provocadores" occidentales, acusación que repite la prensa comunista. "L'Humanite" de París dice que todo ha sido obra de los "revanchistas" de los "grupos fascistas" a sueldo de "potencias extranjeras" y de los monopolios almanes, añadiendo que se trata de "una violación organizada para impedir la unidad pacífica de Alemania y mantener a toda costa la ruptura entre el este y el oeste", terminando por establecer un paralelo entre los sucesos de la capital alemana y los de Corea suscitados por la oposición de Synghman Rhee al armisticio.

Es posible que las "provocaciones" hayan tenido alguna parte en los acontecimientos de Berlín, pero es indudable que la situación social y económica era grave y el malestar aumentaba. Este es un hecho reconocido públicamente por las propias autoridades comunistas en el comunicado publicado hace varios días anunciando un cambio radical de política para poner cese a los "errores" y a los "métodos severos" que se empleaban en las sovietización de Alemania Oriental.

En comentario editorial de hoy " Le Monde" afirma que no había duda de la existencia de "un gran descontento obrero generalizado desde hace muchos meses en toda la zona oriental y particularmente en Berlín". Este descontento fué colmado por aquella amprudente ordenanza sobre intensificación del ritmo de trabajo.

IMPORTANCIA DEL MOVIMIENTO

El "Times" de Londres opina que sólo la presencia del ejército rojo pudo ahogar un movimiento que de otra manera podría haber adquirido en la historia el mismo rango que de 1848 y 1918. Insiste, como el vespertino francés, el "creciente descontento que incapaz de expresarse por medios pacíficos, estalló en demostraciones espontáneas obviamente apoyadas por la masa de la población".

Todo parece indicar que las autoridades comunistas tardaron en hacer las reformas que la situación aconsejaba. El deseo de utilizarlas "oportunamente" en apoyo de su ofensiva de paz y para reforzar su propaganda sobre la unidad alemana, los llevó a un aplazamiento que ha resultado fatal.

El citado diario inglés cree que los desórdenes de Berlín se han producido en un momento delicado para los rusos.

Por nuestra parte creemos que el alegato comunista de la "provocación" no convendría descartarlo, sobre todo después que las autoridades orientales anunciaron un cambio substancial de política que afectaba en su base los argumentos de Adenauer contra un acercamiento con el gobierno social comunista del este del país.

Pero, en todo caso, de existir esas "provocaciones" no habrían surtido efecto si no hubiesen encontrado el terreno abonado por el descontento obrero y el malestar general causados por los "errores y los métodos severos" de sovietización, como días atrás lo admitieron pública y formalmente las mismas autoridades comunistas.

Los Rosenberg Prefirieron Callar Hasta el Fin, sin Revelar los Secretos que Conocían

Por Jack WOLISTON

Prisión de Sing Sing, Nueva York, 20 (UP).— Julius y Ethel Rosenberg desafiantes hasta el final, pagaron con sus vidas el haber traicionado al país en que nacieron.

El ejecutor de la justicia, Joseph Francell, descargó 16.000 voltios sobre ambos poco después de la caída de la tarde de ayer. Julius, el más débil de los dos, fué el primero en morir, después de tres descargas de a 2.000 voltios cada una. Para ejecutar a Ethel se necesitaron cinco.

Y así pasó a la eternidad el secreto de un círculo soviético de espionaje, que muchos peritos temen que esté operando en este país, Ya que los Rosenberg no quisieron salvar sus vidas a cambio de revelar lo que del mismo conocían.

La ejecución se efectuó en tanto que en todo el mundo se llevaba a cabo una campaña que hizo recordar la de 1920, cuando el caso de Sacco y Vanzetti. Estimulados por los comunistas, los manifestantes llegaron a un estado tan febril, que en París hubo tiros y un hombre resultó herido En Washington hubo prácticamente un sitio de la Casa Blanca.

Los Rosenberg han sido los primeros palsanos norteamericanos ejecutados por espías, convictos de haber enviado a Rusia un bosquejo de la bomba atómica.

LA SENTENCIA

Al sentenciarlos, Irving Kaufman, magistrado que los juzgó, dijo: 'El asesinato con premeditación y alevosía se empequeñece ante el delito que habéis cometido. Millones de seres puede que tengan que pagar el precio de vuestra traición".

Tres veces, antes de que la electricidad pusiera fín a sus vidas, se había suspendido la ejecución del matrimonio.

Los parientes reclamaron los cadáveres del ingeniero electricista de 35 años y su esposa de 37 y se espera que alrededor de las doce lleguen para trasladar los cadáveres hacia algún lugar no dado a conocer.

De acuerdo con la ley judía, en el Sabbath, que comienza a la puesta de sol del viernes y dura hasta la misma hora del sábado, no pueden haber entierros o velorios. Se presume, por tanto, que el entierro se efectuará el domingo.

CALMA Y ESTOICISMO

Julius Rosenberg, con un gesto de desafío en su cara y la mirada fija al frente, no mostró emoción al ser sentado en la silla a las ocho y cuatro minutos de la tarde, hasta ser declarado muerto a las ocho y seis minutos y tres cuartos.

Su esposa Ethel, llegó con calma y estoicismo a la cámara de la muerte, a los dos minutos de haberse trasladado el cadáver de su esposo al cuarto de autopsias, a pocos pasos de la cámara.

La señora Helen Evans, celadora de la prisión que ha estado atendiendo a Ethel desde que se la confinó en capilla, y la señora Lucy Mani, telefonista de la prisión la acompañaron hasta el cuarto de ejecución.

En momentos en que Ethel se acercaba a la tétrica silla de nogal, impulsivamente agarró la mano de la señora Evans y la besó en la mejilla derecha en tanto que le decía: "Adios... gracias". Inmediatamente se volvió, avanzó un paso y se sentó.

EJECUCION DE ETHEL

Se procedió entonces a atarla. El elemento catódico, empapado de una solución salina y en forma parecida a la de cascos que se usan en el futbol universitario, le fué fijado en la cabeza En una ocasión hizo una mueca, cuando el aguarda apretaba los tornillos con que se ajusta al cráneo. Y le puso la hopa de cuero que sólo dejaba al descubierto su mentón. El elemento catódico se le fijó en la pierna derecha y los guardias se separaron.

Entonces Francell, el electricista que como adición a su trabajo actúa de verdugo en cinco estados, bajó el conmutador. Eran exactamente las ocho once minutos y treinta segundos de la noche. Cuatro minutos y medio más tarde y después de cuatro descargas eléctricas, Ethel Rosenberg había muerto.

Los doctores H. W. Kipp y George Mc Cracken le aplicaron sus estetoscopios al pecho y Kipp, dirigiéndose al alcalde dijo: "declaro muerta a esta mujer".

Ambos Rosenberg habían dejado de existir. El, con una sonrisa grotesca en su faz sin vida; ella luciendo en la muerte casi igual como apareció en vida minutos antes.

Todo había terminado, más de dos años después de que el magistrado Irving Kaufman había pronunciado la sentencia que ambos cumplieron con sus vidas.

La Opinión Pública Europea se Muestra Indignada por la Actitud de Syngman Rhee

Por Leroy POPE

Nueva York, junio 20.— (UP) Los aliados europeos están, si es posible, más indignados con Syngman Rhee que el presidente Eisenhower.

En los titulares de los principales diarios londinenses del viernes se llamaba al presidente surcoreano "déspota oriental" y traidor. La causa de la indignación se debe principalmente al temor de que Syngman Rhee, con su gesto de rebeldía, haya entorpecido gravemente la firma del armisticio. Pero también hay otra causa, y es que los europeos han llegado al convencimiento de que Rhee ha echado a perder dos de los más importantes triunfos de la guerra coreana: el principio de la acción colectiva y la virtud de demostrar más paciencia que los rojos.

Rheo actuó por su propia iniciativa, como el mismo lo confesó; y al actuar de esta forma, violó el principio de tres años de cooperación con las Naciones Unidas, cooperación que él fué el primero en solicitar cuando los rojos lanzaron su agresión desde Corea del Norte.

UNA PREDICCION

Desde el principio de las negociaciones de tregua, hace dos años en Kaesong, muchos expertos auguraron que el triunfo final en Corea correspondería al bando que demostrara más paciencia. Y al parecer, los rojos esperaban siempre resultar victoriosos en esta guerra de nervios, creyendo que una coalición como la de los países aliados en la guerra de Corea acabaría por desbaratarse y finalmente por sucumbir ante las peticiones de los rojos.

Los rojos no ocultaron nunca en su propaganda —particularmente en sus folletos y transmisiones por radio a los países asiáticos— que Estados Unidos, en opinión de los líderes comunistas, es un pueblo joven e impaciente que con facilidad sucumbe a la frustración y que acabaría por rendirse ante la prolongada y tediosa diplomacia comunista.

Muchos norteamericanos comprendían el peligro de esta propaganda, señalando en repetidas ocasiones que el pueblo de Estados Unidos prefiere hacer las cosas con rapidez y no está acostumbrado a las interminables negociaciones basadas en el engaño y la falsedad.

PACIENCIA DE EE.UU.

Pero los norteamericanos demostraron tanta paciencia como los rojos y finalmente se impusieron en la determinación de los principales puntos del armisticio, como la situación de la línea del cese de fuego y la repatriación voluntaria de los prisioneros de guerra.

Estados Unidos resistió durante muchos meses la tentación de poner en libertad a los prisioneros que no deseaban regresar a su patria, enfrentando a los comunistas con un hecho consumado. Eso fué precisamente lo que los comunistas dijeron que habían hecho con más de 50.000 prisioneros surcoreanos. Pero los aliados actuaron estrictamente de acuerdo con el derecho internacional, deseando demostrar a los mismos comunistas que los prisioneros en disputa no deseaban regresar a sus hogares.

En fin, los aliados demostraron paciencia y firmeza y finalmente se impusieron. Desde el punto de vista del presidente Eisenhower y los aliados europeos Syngman Rhee, con su actuación unilateral, echó por la borda los frutos de esa paciencia.

Luego de un Corto Período de Crisis, Cuba Vuelve Hacia una Situación Económica Estable

Por Francis L. Mccarthy

Habana, junio 20 (UP).— Según un estudio publicado hoy, la situación económica de Cuba ha mejorado notablemente después de un período de debilidad de dieciocho meses.

Los índices económicos muestran una vuelta lenta pero efectiva a un nuevo nivel de prosperidad desde la guerra. Entre los factores favorables se encuentran los siguientes

Las transacciones de azúcar, por varios millones de dólares, con Gran Bretaña y Alemania Occidental; la perspectiva de transacciones similares con Francia y el Japón; y el precio más alto y firme que está alcanzando el azúcar.

Tienden también a contribuir al aspecto favorable de la situación las perspectivas de una cosecha excelente de tabaco y de azúcar durante el año en curso; el mantenimiento de un alto nivel de producción de la industria minera; y el mejoramiento de las actividades de construcción.

OPTIMISMO DEL COMERCIO

El comercio en general se muestra optimista con el interés manifiesto del gobierno de nivelar el presupuesto y de recortar los gastos para compensar la disminución de los ingresos debido a la baja que se experimentó en la zafra.

Es también alentador el gran programa de obras públicas, con un costo de 20 millones de dólares, que tiene en proyecto el gobierno y el cual dará trabajo a un grán número de obreros que están ahora cesantes. El cálculo de los cesantes es ahora de 250.000, nivel bastante alto por cierto para un país que cuenta, relativamente, con un sistema organizado, ya que el gobierno parece aceptar con toda amplitud la teoría económica de que la industria debe tener ganancias para subsistir y desarrollarse.

Las transacciones bancarias, sin vincular ingresos de la tesorería y pagos, muestran un restablecimiento notable en comparación con el bajo nivel de los anteriores. El activo de efectos extranjeros del banco nacional llegó a terminar el primer trimestre a $495.000.000, después de haber bajado a $475.000.000 el último de enero. El banco, además sigue manteniendo una reserva de más de 76 por ciento en oro y dólares contra depósitos y documentos en cartera.

RECOMIENDAN PRUDENCIA

Tanto los bancos como el comercio, siguen opinando, sin embargo, que se impone la prudencia mientras la cuestión de las elecciones continúe siendo motivo de discusión y los precios del azúcar tiendan a fluctuar.

La crisis que afectó al comercio en general durante el último año y medio, llegó, al parecer, a su nivel más bajo durante el primer trimestre del año, antes, precisamente, de que el barómetro económico comenzará a registrar un cambio favorable.

El total de los ingresos al terminar el primer trimestre del ejercicio económico, correspondiente al tercer trimestre del año natura., pone de manifiesto que al llegar el 30 de junio, los ingresos del gobierno serán un diez por ciento más bajos de lo que había calculado. El presupuesto se aproxima a ——— $360.000.000. La baja se atribuye a ingresos más reducidos del gobierno como resultado de una zafra menor, que fué de cinco millones de toneladas de azúcar, en vez de siete millones, como se había calculado.

El poder adquisitivo del peso cubano para la compra de alimentos no ha cambiado, y continúa siendo equivalente a 39 centavos. El total de salarios y jornales llega aproximadamente a 50 millones de dólares por mes, lo cual representa una baja del 20 por ciento en comparación con el año pasado.

Las ventas de artículos de lujo bajaron considerablemente durante el primer trimestre La baja fué del 35 por ciento. Las ventas en general de las tiendas bajaron un 10 por ciento en comparación con las del año pasado.

HABLO DEL PACTO CON ARGENTINA EL CANCILLER DE CHILE

Santiago de Chile, junio 19.— (UP).— Los matutinos de esta capital destacaron las declaraciones del Ministro de Relaciones Exteriores, Oscar Fenner, sobre el rechazo por Chile, de las cláusulas del propuesto tratado entre Argentina y Chile.

Fenner hizo esas declaraciones, ante la comisión de Relaciones del senado que aprobó, por otra parte el viaje del presidente Carlos Ibáñez a Buenos Aires el próximo seis de julio.

El canciller explicó que la contrapropuesta chilena incluye 12 cláusulas frente a las 58 sugestiones argentinas que abarcan todas las fases de la vida nacional: educación, política, militar, industrial y social, etc.

La contrapropuesta chilena sólo abarca asuntos económicos.

Los miembros de la comisión del senado chileno felicitaron al canciller Oscar Fenner por su labor.

El ministro argentino Raúl Mende trajo anoche a Santiago la propuesta argentina.

Y. P. F. B.

PRECIOS DE GASOLINA Y KEROSENE

En vista de las versiones propaladas por personas inescrupulosas sobre una nueva alza de los precios de gasolina y kerosene, se hace saber al público en general que no sufrirán variación alguna los actuales precios que son:

LITRO DE GASOLINA ..... Bs. 22.—

LITRO DE KEROSENE ..... " 10.—

Todas las Estaciones de Servicio y Surtidores dependientes de Y.P.F.B. se hallan debidamente instruídos al respecto por la Jefatura en Zona La Paz.

La Paz, 19 de junio de 1953.

LA GERENCIA.

FABRICA NACIONAL DE FOCOS ELECTRICOS SOLRAM S. A.

Convocatoria a Asamblea General Ordinaria

Se cita a los señores accionistas a ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS para el día viernes 4 de julio del corriente año a horas 18.50, en el salón de sesiones de la fábrica, con el siguiente orden del día:

1) Consideración del I Balance General y Estados de Pérdidas y Ganancias.
2) Lectura de la Memoria Anual e Informe del Directorio.
3) Ratificación del Directorio.

EL GERENTE.

PALACIO DE GOBIERNO

LLAMAMIENTO A PROPUESTAS

Se llama a propuestas en sobre cerrado, para el tapizado de los muebles y cortinado del Salón Blanco del Palacio de Gobierno.

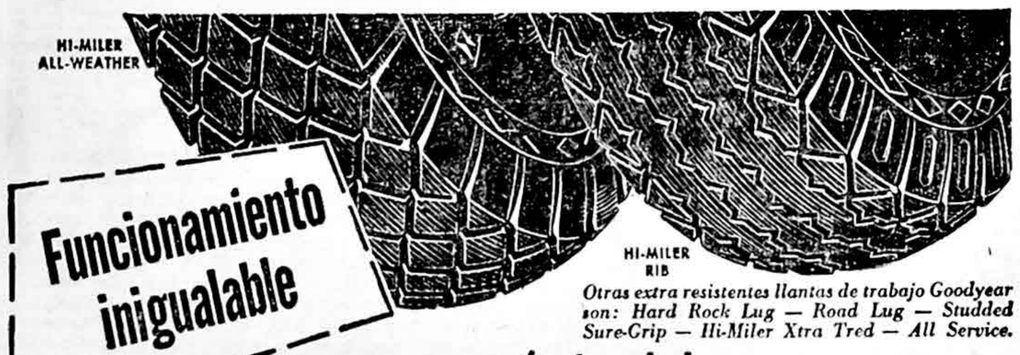
Las telas a emplearse serán de la mejor calidad, debiendo los interesados adjuntar muestras a sus propuestas.

Las propuestas se recibirán en la Habilitación del Palacio hasta el día 30 del actual, a horas 17.

La Paz, 15 de junio de 1953.

Cnl. ARMANDO PRUDENCIO P.

Jefe de la Casa Militar de S. E.



Funcionamiento inigualable

Otras extra resistentes llantas de trabajo Goodyear son: Hard Rock Lug — Road Lug — Studded Sure-Grip — Hi-Miler Xtra Tred — All Service.

Por eso es que—más toneladas se acarrean por todo el mundo sobre llantas gigantes Goodyear, que sobre las de cualquiera otra marca

La mejor prueba de la superioridad de una llanta es su funcionamiento. La experiencia nos demuestra que la eficacia de las llantas gigantes Goodyear supera a la de cualquiera otra llanta de trabajo. Para obtener lo mejor—compre llantas gigantes Goodyear!

GOODYEAR

3-49-8 S

DISTRIBUIDORES EXCLUSIVOS

CORPORACION COMERCIAL BOLIVIANA S. A.
COBANA

Arauco Prado & Cía. S. A.

(Casa Fundada en 1912)

Representantes Exclusivos de Fábricas

Ofrecen para Importación Directa:

Máquinas de Escribir de Escritorio y Portátiles REMINGTON

Máquinas Sumadoras Manuales y Eléctricas REMINGTON RAND

Máquinas Calculadoras Eléctricas MARCHANT

Máquinas Multicopiadoras y Accesorios GESTETNER

Plumas Fuente y Lapiceros EVERSHARP

Engrampadoras de Escritorio ACE.

Referencias: LOAYZA 71 - CASILLA 680, Tel. 5255, — La Paz, Bolivia.

a Lima

Vuele vía El Inter Americano — de lujo o El Pacífico — clase turista.
Convenientes conexiones desde Lima para la cual hay 6 vuelos semanales.

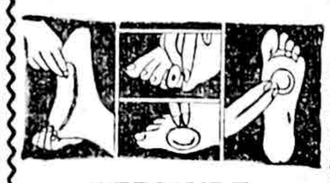
PANAGRA
PAN AMERICAN GRACE-AIRWAYS

Consulte a su Agente de Viajes o a las oficinas de Panagra: Grace & Cía. - Mercado 316 - Teléfono 3331.

Hermann Berg

ORTOPEDIA

Plantillas a medida



PEDICURE

Eliminación de callos y uñeros

Landaeta 38, Cas. 1270
(Agentes Peluqueria
(Antes Peluquería Select)
Hs. 10 a 12 y de 2 a 6.

SE ALQUILA

Un amplio departamento y una hermosa residencial, apropiada para un clínica de reposo por su amplio jardín y extensión.

Referencias de horas 9 a 10 de la mañana en la casa de la

AVENIDA 6 DE AGOSTO Nº 1034.

CITACION A LOS PADRES DE ESTUDIANTES EN EL EXTERIOR

Con carácter urgente se cita a los Padres de Estudiantes en el Exterior a la Asamblea General que tendrá lugar el día lunes 22 del presente a horas 17 en punto en el local del Colegio La Salle, para tratar asuntos de importancia. Se recomienda puntual asistencia.

BANCO MINERO DE BOLIVIA

Comunica a los Industriales Mineros, que por motivo de Balance Semestral sólo atenderemos hasta fecha 25 de junio de 1953.

ALMACENES GENERALES.

Concurso de Méritos

El Banco Minero de Bolivia, llama a concurso de méritos a los ingenieros de minas, para la provisión del cargo de Sub-Gerente Técnico de la Institución, de acuerdo a las bases y condiciones siguientes:

a) Los interesados deberán presentar Título de Ingeniero en provisión Nacional o, su revalidación en Bolivia.

b) Detalle completo, acompañando copias legalizadas o copias fotostáticas de documentos, certificados, etc. que acrediten su experiencia en trabajos en Ingeniería de Minas, Metalurgia, Pirometalurgia, Química, etc. (Tales documentos serán devueltos a los interesados después de calificados).

c) Record, personal completo de servicios desde la obtención del título profesional a la fecha. Detalles informativos sobre su labor profesional, obras escritas y trabajos realizados. Detalle sobre calificaciones obtenidas y todo otro dato que el interesado considere que debe tomarse en cuenta.

d) El Banco se reserva el derecho de someter a los concursantes a exámenes de oposición ante autoridades técnicas que serán designadas por el Directorio de la Institución.

Los detalles sobre sueldo y otras condiciones serán proporcionados personalmente a los interesados por el Secretario General de la Oficina Central en La Paz, y en el interior por los Agentes en las Oficinas de Oruro, Potosí, Tupiza y Cochabamba.

El plazo fijado para la presentación de los respectivos expedientes, se fija para toda la República, hasta el 30 de junio próximo.

La Paz, 27 de mayo de 1953.

BANCO MINERO DE BOLIVIA.—

GERENTE GENERAL.

Club de Tennis La Paz

Juntas Generales Ordinaria y Extraordinaria de Socios Accionistas

Se convoca a Junta General Ordinaria de Socios Accionistas, para el día sábado 27 del presente, a horas 16 (4 p.m.) en su nuevo local en La Florida, para considerar la Memoria y Balance por la gestión pasada y proceder a la renovación del Directorio, de conformidad a los Estatutos.

Asimismo se convoca a Junta General Extraordinaria que se efectuará el mismo día y pasada la Junta Ordinaria, para considerar el aumento del capital social y reforma parcial de algunos artículos de los Estatutos.

No tendrán derecho a voz ni voto los socios que tengan obligaciones pendientes con la Institución

La Paz, Junio de 1953.

EL DIRECTORIO.

NOTA: Para los socios que no dispongan de movilidad, partirá del local de la Avenida Arce, una góndola a horas 14, 14.45 y 15.30 p.m.

AVISO DE REMATE

En cumplimiento de la R. S. Nº 57232 de fecha 28 del pasado mes, se llevará a efecto en el local del Escuadrón de Varitas de la Dirección de Tránsito, Avenida Mariscal Santa Cruz, el remate en subasta pública de varios vehículos oficiales fuera de servicio, el mismo que se llevará a efecto el día 24 del presente mes a horas 15 y 30, bajo las siguientes condiciones:

Automóvil marca "Hudson" modelo 1949, tipo sedán de cuatro puertas por la base de Bs. 340.000.—
Camioneta marca "Internacional" modelo 1948, tipo Pick-up capacidad ½ tonelada, por la base de Bs. 300.000.—
Motocicleta Nº 1 marca "Indian" modelo 1947 por la base de Bs. 35.000.—
Motocicleta Nº 2 marca "Indian" modelo 1947 por la base de Bs. 50.000.—
Motocicleta Nº 3 marca "Indian" modelo 1947 por la base de Bs. 40.000.—
Motocicleta Nº 4 marca "Indian" modelo 1947 por la base de Bs. 40.000.—

NOTA: Para obtener mayores datos, los interesados deberán solicitar al Departamento de Bienes Nacionales de la Contraloría General. El depósito de garantía deberá efectuarse previamente en efectivo.

La Paz, 17 de junio de 1953.

Vo. Bo. CONTRALOR GENERAL.

Jefe del Departamento de Bienes Nacionales.

Gran Bretaña Sigue con Sumo Interés las Negociaciones Sobre el Armisticio Coreano

Por K. C. THALER

Londres, 19 (U.P.).— Winston Churchill conferenció largamente hoy con el embajador norteamericano Winthrop Aldrich Según se informó en fuentes fidedignas la conferencia versó sobre la delicada situación de Corea y el nuevo aplazamiento de la conferencia que las tres grandes potencias occidentales deben celebrar en Bermuda.

Esta es la segunda vez que Aldrich conferencia con Churchill en las últimas 48 horas y desde que regresó, a comienzos de la semana, de Wáshington. El embajador británico en Wáshington envió poco antes de la conferencia un extenso informe sobre la conversación que ayer sostuvo con el Secretario de Estado Dulles.

En el Ministerio de Relaciones Exteriores se informó que Gran Bretaña sigue con atención los acontecimientos de Corea y que se mantiene constantemente en comunicación con Estados Unidos y los demás países interesados en la situación

Los funcionarios del Ministerio —que han expresado inequívocamente la grave preocupación que han causado en Gran Bretaña los acontecimientos de Corea y las repercusiones que esos acontecimientos pueden causar en las negociaciones de armisticio—, se mostraron sorprendidos ante el tono relativamente "suave" de las transmisiones de radio Peiping. Algunos consideran que eso significa que tal vez los comunistas proseguirían con las negociaciones.

ACUERDO CON S. RHEE

Los mismos funcionarios declararon que la principal tarea consiste ahora en que los Estados Unidos lleguen a un acuerdo aceptable con el presidente Syngman Rhee "Gran Bretaña —añadieron— defenderá cualquier decisión que adopten los Estados Unidos para impedir el fracaso de las negociaciones de armisticio".

Se cree que es posible que las Naciones Unidas repudien oficialmente la actitud de Rhee por razón de que viola los acuerdos adoptados por la mayoría de los miembros del organismo internacional. Sin embargo, todavía no se ha llegado a un convenio sobre ese asunto.

Por otra parte, el hecho de que Francia no haya podido formar nuevo gobierno impide que las tres grandes potencias occidentales se reunan en Bermuda el 29 de junio Los Estados Unidos y Gran Bretaña creen que será necesario aplazar la conferencia hasta comienzos de julio.

INQUIETUD DE CHURCHILL

Se tiene entendido que Churchill se siente inquieto por esa causa porque el aplazamiento de la conferencia de Bermuda significa que tendrá que aplazarse también la reunión de las cuatro potencias, en la que participarían las tres potencias occidentales y la Unión Soviética.

La suspensión de la conferencia ha sido hasta ahora favorable para los rusos, según opinan ciertos diplomáticos. La Unión Soviética ha podido gracias a ella acelerar el ritmo de su propaganda de paz con la cual ha podido ejercer alguna influencia en la opinión pública de la Europa Occidental.

El efecto de esa propaganda ha quedado contrarrestado, en parte, por los últimos acontecimientos que se han suscitado en el sector oriental de Berlín, los cuales han revelado al mundo entero que el régimen comunista debe su existencia al apoyo de las bayonetas soviéticas.

Ninguno de estos acontecimientos, sin embargo, ha hecho modificar la opinión de Churchill de que es necesario que las potencias occidentales conferencien con los soviéticos.

MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

Convocatoria a Propuestas

Por orden del señor Alcalde Municipal, se convoca a propuestas para la provisión de cal, destinada a la neutralización del agua de consumo de la ciudad de La Paz. Los Pliegos de Condiciones y Especificaciones, serán proporcionados en el Departamento de Aguas Potables de la Municipalidad.

Las propuestas deberán ser presentadas en sobre sellado y de acuerdo con los Pliegos citados, hasta horas 18 del día 23 de junio próximo, en la Oficialía Mayor de la Alcaldía.

La Paz, mayo de 1953.

El Oficial Mayor de la Alcaldía Municipal.

Argentina aceptó la contrapropuesta económica de Chile

Santiago, junio 19 (U.P). — El vespertino "La Segunda", informó que según ha sabido la Cancillería recibió información de la Embajada en Buenos Aires, según la cual el gobierno argentino aceptó el contraproyecto chileno para la concentración de un tratado económico entre los dos países.

El contraproyecto chileno de sólo 12 puntos, se refiere solamente a acuerdos aduaneros, saldos de exportación, convenios de pagos, prioridad entre compra y venta, facilidades para el transporte de mercaderías, limitando el tratado en consecuencia al aspecto puramente comercial.

EL GBNO. COLOMBIANO NO CAMBIARA SU POLITICA ECONOMICA

Caracas, junio 18 (U.P) — El ministro de Hacienda del nuevo Gobierno de Colombia, doctor Carlos Villaveces, dijo:

"El Gobierno procurará mantener el tipo de cambio actual tomando medidas adecuadas para que la balanza de pagos siga equilibrada, porque considera que el cambio estable es de positivo beneficio para el país".

El doctor Villaveces, que fué ministro de fomento en el Gobierno de Roberto Urdaneta Arbeláez, contestó a las preguntas que cablegráficamente le fueron enviadas a Bogotá.

"La política económica del actual Gobierno —añadió— seguirá en sus lineamientos generales la muy acertada que llevó a cabo el Gobierno de Urdanta Arbeláez con la cooperación inteligente del doctor Antonio Alvarez Restrepo.

"La estabilidad monetaria y la lucha contra cualquier brote inflaccionario constituirán la preocupación especial del Goberno.

Se hará todo esfuerzo por que el costo de la vida se mantenga sin alteraciones substanciales con el objeto de que los jornales no se desvaloricen.

Para el control y la dirección de créditos, el Gobierno cuenta con la cooperación del Banco de la República, que tiene para ello instrumentos suficientes y eficaces

La producción nacional se continuará defendiendo principalmente por medio del arancel aduanero, evitando, al mismo tiempo protecciones exageradas que puedan desembocar en monopolios o se presten al aumento abusivo de los precios".

En el debate realizado esta mañana en la comisión de relaciones exteriores del senado se indicó en cambio que la propuesta original de Argentina era de mayor amplitud abarcando 68 puntos de orden político, económico, comercial y educacional.

SE COMPRA

Dos máquinas de escribir en buen estado, una con carro largo.— Referencias:

ESTA IMPRENTA.

COMPRO

camioneta de ½ a 1 tonelada y dos escritorios al contado.

REFERENCIAS:

MENDIZABAL Y CIA. — CALLE MERCADO 269.

Asociación de Ex-Combatientes del Regimiento "Bolívar" y artilleros en general.

LLAMAMIENTO A ASAMBLEA GENERAL

De acuerdo al artículo Nº 37 de sus Estatutos Orgánicos, se llama a ASAMBLEA GENERAL el día 25 de junio de 1953, para la elección de la nueva Directiva que regirá la Institución por el período 1953-1954. La Asamblea se llevará a cabo a horas 20 y 30 en su local de la calle Yanacocha 556.

Se recomienda puntual asistencia.

EL SECRETARIO DE PRENSA.

SALON PRINCESA

Comunica a su distinguida clientela el traslado de su negocio de la calle Potosí esquina Colón a la calle JUAN DE LA RIVA Nº 42

Inauguración viernes 19 de junio.

COMO GANAR EN CANASTA

MANUAL BOLIVIANO

Folleto completo para aprender el juego de moda sin ayuda de nadie. Instruye también sobre la manera de sacar el mayor provecho del juego. Da normas fundamentales para evitar discusiones.

PRECIO DEL EJEMPLAR Bs. 100.—
Pídalo enviando el importe a
GUIDO FERRARI CASILLA 1065 LA PAZ.

EXCURSION BOLIVIANA

La prestigiosa Organización Polvani de Buenos Aires, especializada en excursiones colectivas a Europa, está preparando para septiembre próximo, con participación boliviana, un gran viaje al Mediterráneo (Italia, Francia, España y Portugal) incluyendo una peregrinación a la Virgen de Fátima, con motivo del estreno de la Monumental Basílica del mismo Santuario en Portugal. Las personas que tengan interés en esta excepcional excursión, pueden dirigirse al representante en La Paz, **Arturo Bonino**, Ayacucho 267, Casilla 930, donde se les proporcionará el programa completo.

LOTES EN VENTA

En la mejor región de Cochabamba y a precios de ocasión se venden hermosos lotes de terreno de 1,000 a 1.500 m2. con frutales y eucaliptus situados en la gran Avenida Gral. Blanco Galindo frente al Hipódromo Patiño.

REFERENCIAS EN LIBRERIA "LA PAZ"

Ingavi esquina Yanacocha, frente al Banco Nacional

Invitación a la importante Conferencia

¿Pueden los Vivos Comunicarse con los Muertos?

¿Es el Espiritismo un fraude o una realidad?
¿Es científico el Espiritismo contemporáneo?
Origen del Espiritismo antiguo y moderno.
¿Armonizan el Cristianismo y el Espiritismo?
Los frutos del espiritismo en los seres humanos.

Hoy - Domingo a las 19 Hs.

EN EL SALON DE ACTOS

20 DE OCTUBRE 1186 - ADMISION LIBRE

(Dejan en la puerta los Colectivos 1, 6 y 7)

Se Precisa Secretario (a)

Dactilógrafa, taquígrafa en Inglés y Francés.
Dirigirse por carta incluyendo certificados a

CASILLA Nº 194.

Y. P. F. B.

SERVICIOS DE UN MEDICO CIRUJANO

Para el Campamento de Camiri se precisan los servicios de un Médico Cirujano, con bastante práctica en su profesión, y de preferencia soltero.

Los interesados pueden solicitar mayores referencias en el Departamento de Personal de Y.P.F.B. y presentar la documentación respectiva hasta el día 30 del presente mes.

La Paz, 18 de junio de 1953.

LA GERENCIA

H. MUNICIPALIDAD DE COCHABAMBA

LLAMAMIENTO A PROPUESTAS

Por orden del Sr. Alcalde Municipal se convoca a propuestas para la construcción de las siguientes obras:

1.— Traslado, previa construcción de los pilares y estribos, del puente actual sobre el río Rocha, región de la Recoleta, a diez metros aguas abajo.

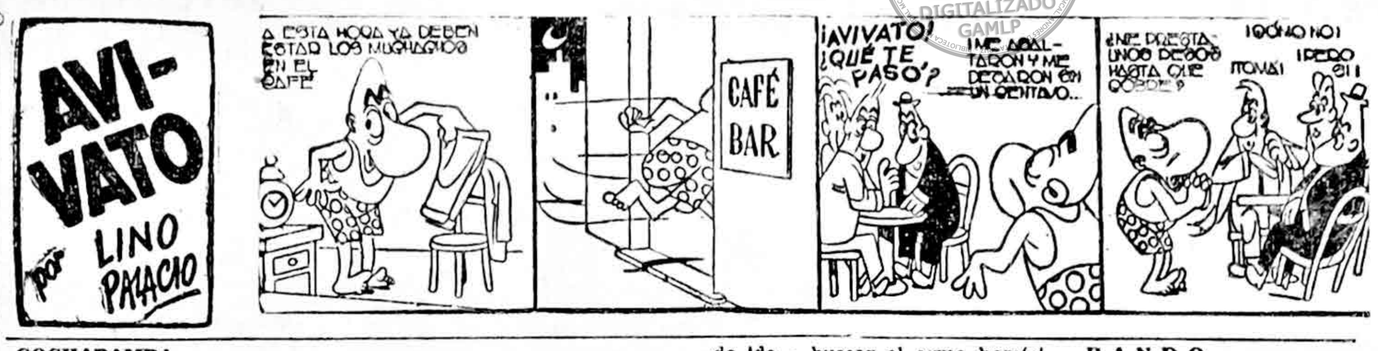
2.— Construcción del puente ornamental "Topater" de un solo arco en cemento armado, ubicado en la región de La Recoleta, plaza U. Anze, sobre el río Rocha.

Las propuestas deberán presentarse en pliego cerrado, sellado de Ley y garantía de seriedad del 5% sobre el valor total de la propuesta, hasta la hora 15 del día lunes 22 del mes de junio próximo, ante el señor Jefe del Departamento Administrativo de la H. Municipalidad (pasaje Sucre, primer piso).

Para el conocimiento de las bases técnicas y administrativas, los interesados puede recabar los pliegos de "Especificaciones Técnicas", "Especificaciones Especiales", "Especificaciones Generales", "Especificaciones Técnicas Complementarias" y "Especificaciones Técnicas Particulares", en la Dirección de Obras Públicas Municipales, dependiente del ingeniero Director (pasaje Sucre, planta baja).

Cochabamba, 28 de mayo de 1953.

EL INGENIERO DIRECTOR DE OBRAS PUBLICAS MUNICIPALES.



COCHABAMBA

LA FACULTAD DE ODONTOLOGIA SOLICITA LA LIBERTAD DEL UNIVERSITARIO ACHA

Cochabamba, 20 (EL DIARIO) — En asamblea general de los alumnos de la Facultad de Odontología se trató de la detención de varios alumnos de dicha Facultad, entre ellos el señor Edgar Achá, sindicado en trajines políticos por las autoridades de Policía.

En dicha asamblea se resolvió por unanimidad amparar al universitario Edgar Achá y pedir a las autoridades que tienen a su cargo estos asuntos, sea juzgado pronto para que no sufra perjuicios en sus estudios. El comunicado expedido con este motivo, protesta de los atropellos de la Policía contra el universitario.

ELEVACION DEL PRECIO DE LA CHICHA

Cochabamba, 20 (EL DIARIO) Se ha expedido un decreto de artículo único por el cual se eleva el impuesto de la chicha en un boliviano por botella y 66 centavos por litro, elaborada en el departamento de Cochabamba debiendo distribuirse su rendimiento en la siguiente forma: Para la Municipalidad de Cochabamba el setenta por ciento del rendimiento en provincias y cien por ciento en capital y Cercado. Para las municipalidades provinciales del Departamento de Cochabamba, el treinta por ciento de la recaudación de las respectivas jurisdicciones.

EXTENSO PROGRAMA EN HOMENAJE AL DIA DEL CARABINERO

Cochabamba, 20 (EL DIARIO) El personal de Policías prepara un etenso programa para celebrar el Día del Carabinero, el 24 del mes en curso. En dicho programa, se incluyen actuaciones deportivas, culturales y sociales.

ORGANO DEPARTAMENTAL DEL PARTIDO COMUNISTA

Cochabamba, 20 (EL DIARIO) Ha circulado en esta ciudad el órgano del Partido Comunista "Unidad', editado en La Paz. Los personeros del partido en Cochabamba han informado que, en poco tiempo más, se imprimirá el órgano departamental en esta ciudad

REMESA PARA LOS PRESOS DE LA CARCEL

Cochabamba, 20 (EL DIARIO) Llegó una remesa de seiscientos mil bolivianos para liquidar los prediarios de los recluídos en la cárcel de esta ciudad. Este pago corresponde al segundo trimestre del presente año y aliviará la situación económica de muchos de los presos que hace algún tiempo se declararon en huelga por la falta de cancelación del prediario.

DECOMISO DE OBRAS DE ARTE

Cochabamba, 20 (EL DIARIO) La Jefatura de Policías ha informado que entregará al Ministerio de Educación un lote de tallados de madera decomisados a un elemento extranjero que se ocupaba de recolectarlos sin autorización. Además de este lote de tallados, se le decomisó un tabernáculo, un cáliz y libros de la etapa colonial evaluados en varios miles de dólares.

SORPRENDE LA SANGRE FRIA DE UN JOVEN ASESINO

Cochabamba, 20 (A. P. A.).- La Prensa destaca la sangre fría del asesino de la señora Namy Aguila de Montaño, muerta en días pasados con seis disparos de pistola por su cuñado, Francisco Montaño.

Francisco Montaño, de 24 años el asesino, que fué entrevistado por los periodistas, manifestó que no pensaba matar a su cuñada, pero que lo hizo así en un momento de ofuscación, habiendo ido a buscar el arma homicida después de que fuera insultado por su víctima, quien le golpeó con un periódico doblado.

ALFABETIZACION

Cochabamba, 20 (A. P. A.).- El Club Y's Men's, que agrupa a jóvenes católicos, auspicia una serie de cursos de alfabetización tanto para niños como para adultos en algunas zonas del valle.

La primera de sus escuelas ha sido inaugurada en el kilómetro 20 de la carretera asfaltada a Santa Cruz, en el pueblo de Caracajo, y posteriormente inaugurarán en otros sitios.

Actúan como maestros socios del Club que cursan estudios en la Universidad.

LINEA AEREA A MANAOS

Cochabamba, 20 (A. P. A.).- El comandante del L. A. B., señor Walter Lhem informó a nuestro corresponsal que ha reiniciado con éxito los trámites para la inauguración de una línea aérea a Manaos como parte del servicio internacional del Lloyd Aéreo Boliviano.

Añadió que también se han actualidado los acuerdos preliminares con la Dirección de Aeronáutica Civil, la que hará sus gestiones ante las autoridades del Brasil.

PANDO

REPUDIO A L A ACTITUD DEL BANCO AGRICOLA

Cobija, 19 (El Diario).— Los representantes del Comité y Sub comité de los pequeños agricultores de Pando han manifestado su repudio a la actitud del Banco Agrícola, arguyendo que esta actitud se resiste a entregar 15 millones de bolivianos al nuevo Comité para su administración y distribución de acuerdo a las necesidades de los pequeños agricultores.

El Comité de los pequeños agricultores apoyándose en la ley de 3 de noviembre de 1944 sostiene que esos fondos destinados al fomento de la agricultura fueron pésimamente manejados por el Banco con grave perjuicio para la agricultura pandina, pese a que su inversión está reglamentada por el Decreto Supremo 383, de 19 de septiembre de 1945 que dice textualmente en su artículo primero: "Centralízase en el Banco Agrícola de Bolivia, oficina de Cobija, los fondos a que se refiere el artículo 4o. de la ley de 3 de noviembre de 1944".

Llamamiento a Propuestas

Ministerio de Trabajo y Previsión Social

Por orden del señor Ministro y Presidente de la Junta Nacional de Almonedas, se convoca a propuestas para la provisión de DRIL BLANCO para uniforme escolar, destinados al Ropero Escolar dependiente del Ministerio de Trabajo y Previsión Social.

NUEVE MIL METROS DE DRIL BLANCO PARA UNIFORME ESCOLAR.

Las propuestas deberán presentarse en el Departamento Administrativo, en sobre cerrado, papel sellado y timbres de ley, y el depósito de garantía del 5% establecido, hasta el día 27 del actual.

Mayores detalles sobre calidad, etc., podrán obtener los interesados en el Departamento Administrativo de este Ministerio, todos los días hábiles.

La Paz, 18 de junio de 1953.

Se agotan, quedan muy pocos calentadores de baño RAYO FLOTANTE, apresúrese Ud. en adquirir uno de lluvia o de inmersión, son los mejores por su larga duración ¡AGUA CALIENTE AL INSTANTE! para baños y para uso industrial De venta en la calle Junín 725 — Teléfono 3310 de J. C. Burgos, y en los almacenes del ramo, WEIL & BLOCH, CASA FLORES y otros.

Sociedad Anónima Volcán

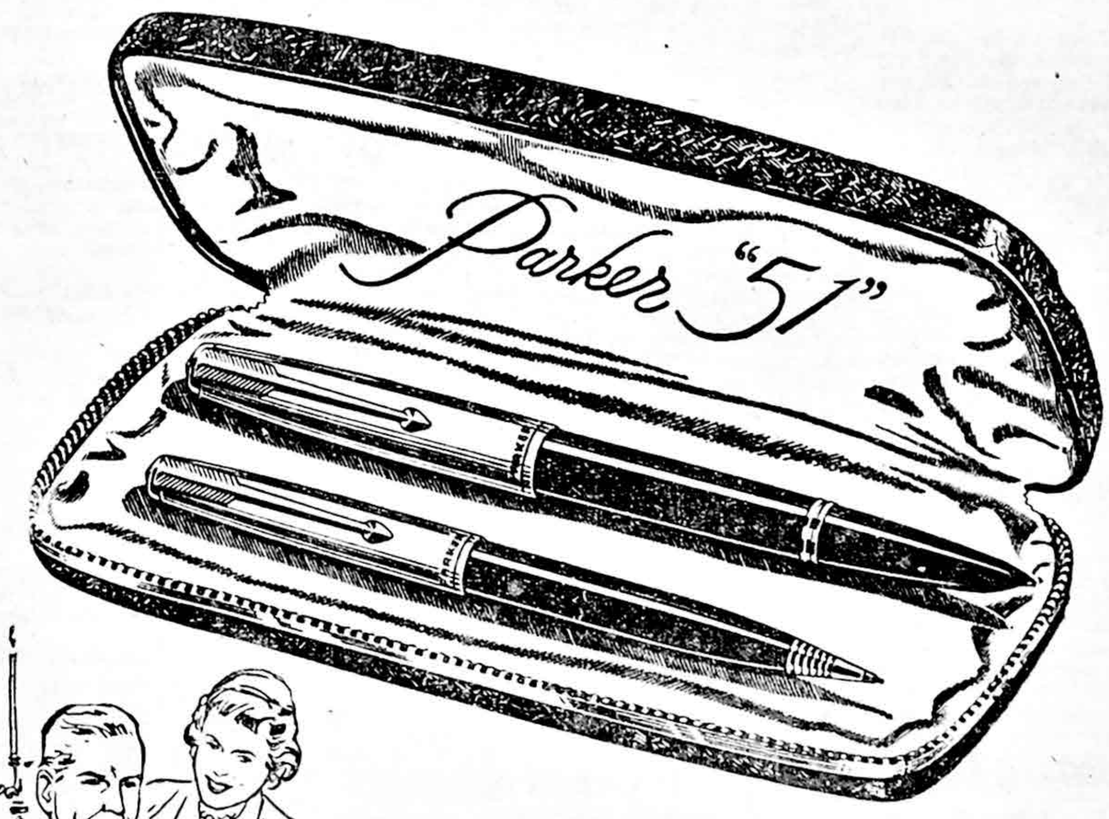
Casilla 214, Avda. Pando 972.- La Paz

Compramos bronce viejo a los mejores precios de plaza.

Boquillas !!

EN ESTUCHE CON FILTRO ULTRA-MODERNO.

Murillo Bros.



la nueva pluma Parker "51"

EL REGALO DE PERPETUA UTILIDAD Y DELEITE

CUALQUIERA que sea la ocasión, y quienquiera que sea el que reciba su regalo, Ud. sabe que la Parker "51" brindará placer a través de los años. La Parker "51" debe su fama mundial a su sobresaliente funcionamiento y a su diseño. Sólo esta pluma posee el sistema "Aero-metric" de suministro de tinta, que hace fácil el cargarla y facilísimo el escribir con ella. Haga que su regalo sea una Parker "51" con lápiz haciendo juego, también "51". Ahora, en todos los buenos establecimientos.

Para óptimos resultados con esta pluma, y con todas las demás, use Tinta Quink de Parker, que contiene solv-x.

Distribuidores y Central de Atención:
MURILLO Bros. D. S. Co., Comercio 311, La Paz
De venta en: Reyes Calvo & Cía.; Gisbert y Cía.; Tomás Ltda.; M. Blachowic; Jorge Papic; H. Gainza & Cía.; Rafael Murillo & Cía.

EL DIARIO

Director: JOSE CARRASCO JIMENEZ

Un caso y varios aspectos

La ejecución de los esposos Rosenberg realizada en la tristemente célebre prisión de Sing Sing, ha producido las reacciones universales que cabía esperar en un caso tan difundido como dramático en sus detalles. Hubo reacciones de orden político, de aspecto legal y pura y simplemente emocionales, que son las más considerables y explicables frente a la impresionante presencia de la muerte y las circunstancias que rodearon el caso.

Las consideraciones que el hecho requiere han de ser por tanto cuidadosas, para no confundir puntos de vista tan dispares y aún contradictorios. El interés político no tienen nada que hacer con los otros dos aspectos del problema y viceversa en ambos casos; pero eso no impide que la confusión se produzca fácilmente, y aún que sea aprovechada con finalidades que van mucho más allá de la vida y de la muerte de dos infortunados.

Es indiscutible que el efecto sentimental que siempre produce una ejecución en las conciencias caritativas y piadosas, se ha visto acrecentado en este caso por el prolongado vía crucis del joven matrimonio y las alternativas de esperanza y desaliento, de vida y muerte, desde la sentencia a la ejecución. El dramatismo fué acentuado por las prolijas informaciones, y la acuciosidad periodística que no dejó al margen ningún detalle. Es humano, es cristiano, que las almas sensibles se conmuevan con la tragedia de estas dos vidas zarandeadas y más aún con el porvenir de los tiernos hijos inocentes. Se justifican las peticiones de clemencia, desde las más humildes a las más elevadas, se explica el sentimiento de piedad, la compasión y aún la protesta bien intencionada. Pero ¿es posible cargar esto a la cuenta de un pueblo, ni siquiera de un gobierno como recurso político?

El aspecto legal en su estricta rigurosa ha contribuído precisamente a estos efectos. Los Rosenberg, condenados a muerte en 1951 bajo la acusación de transmitir secretos militares norteamericanos a una potencia extranjera, invocaron diecisiete veces, por medio de sus abogados, apelaciones, nuevas vistas, aplazamientos de sentencia. No hacían más que ampararse en las garantías que brinda la legislación penal norteamericana a sus ciudadanos. Los jueces, al demorar el cumplimiento de la sentencia, aplicaban dichas garantías. Cuando los Rosenberg murieron, fracasado el último recurso, un enorme sector de opinión ya conmovido por los detalles de tan larga agonía se horrorizó. Seguirá horrorizándose, con mayor o menor intensidad, según sean las circunstancias mientras exista la vigencia de la pena capital, tan discutida desde el punto de vista cristiano y humanitario.

El lado político de la cuestión, que será el que más perdure en el tiempo por la conveniencia beligerante, se aprovecha naturalmente de los sentimientos populares. Se han producido disturbios políticos en París y otras capitales con motivo de la ejecución de los esposos Rosenberg. ¿Es posible creer en la buena intención, en la imparcialidad de los promotores de estos disturbios que vinculan una tragedia personal con otros intereses ajenos?. Porque la casualidad ha hecho coincidir la ejecución de los Rosenberg con otros acontecimientos dramáticos desarrollados en las calles de Berlín Oriental, donde los pelotones rusos de fusilamiento ejecutaban a mansalva a los obreros alemanes que participaron en manifestaciones de explicable rebeldía, pidiendo mejores condiciones de vida y trato. Por estos fusilamientos no se produjeron disturbios. No se han levantado movimientos políticos de opinión.

La diferencia está en que las autoridades soviéticas de ocupación no incoaron procesos judiciales, no hubo procesos, ni apelaciones, ni recursos legales, ni siquiera la prensa tuvo la libertad de informar al mundo sobre los detalles de las expeditivas ejecuciones, ni contar la orfandad de los hijos, de las esposas, de las madres de los obreros alemanes ejecutados.

El procedimiento primitivo, brutal, rápido e inexorable de la tiranía, no da pretextos a la emoción, ni plazo a la caridad. Pero sabe aprovechar estos "prejuicios burgueses" en contra de sus enemigos políticos y a favor de sus ambiciones.

Nuevo Impuesto en Oruro

El Poder Ejecutivo aprobó en la última reunión de Gabinete, un decreto por el cual estableció algunos nuevos impuestos departamentales en Oruro, con el propósito de que sean aumentadas las rentas del Tesoro de aquel distrito.

Empero, uno de esos impuestos, el de veinte bolivianos por tambor de cocá que se interne al departamento de Oruro, conviene que sea derogado, ya que si se cometió un error, es preferible rectificarlo a tiempo —y cuanto antes mejor—, a fin de evitar daños posteriores y reclamaciones que, con toda justicia, harían otros distritos del país.

En primer lugar, el impuesto de veinte bolivianos por tambor de coca afecta directamente a los millares de trabajadores mineros que habitan en el departamento de Oruro y aún a aquellos que sin estar realmente en dicho departamento, trabajan en los minerales de Catavi, los cuales, como se sabe, se proveen directamente de la ciudad de Oruro.

Además de afectar a la economía de los trabajadores mineros de Oruro y de los distritos próximos a aquella ciudad, también el campesinado de ese departamento tendrá que ser el que en última instancia abone el recargo que seguramente cobrarán los comerciantes de coca, aduciendo que se ha creado un nuevo impuesto para ese artículo. Sabido es que, cuando se recarga el precio de alguna mercadería por haberse elevado los impuestos o por cualquier otro factor, la mayor parte de los comerciantes, si es que no lo hacen todos, aumentan desproporcionalmente los precios correspondientes, para cancelar con la diferencia no sólo el recargo, sino también para acrecentar sus utilidades con los mayores beneficios que perciben.

De otra parte, la creación del nuevo impuesto seguramente que no ha de ser bien recibido en el departamento de La Paz y principalmente en las provincias donde se produce coca. Conocen todos que este artículo se halla exageradamente gravado con numerosos impuestos de carácter nacional y departamental, de modo que un nuevo recargo lo único que hará será poner mayores trabas al desarrollo de la producción cocalera, que constituye uno de los principales renglones de la economía de tres importantes provincias, como son Nor y Sud Yungas e Inquisivi.

De consiguiente, sería obra de buenos gobernantes estudiar nuevamente el decreto al que nos referimos, a fin de dejar sin efecto la creación del impuesto de veinte bolivianos por tambor de coca que se interne al departamento de Oruro.

REGRESO AYER A ESTA CIUDAD EL VICE PRESIDENTE DOCTOR H. SILES ZUAZO

EN EL AEROPUERTO, EL DR. SILES ES SALUDADO POR sus familiares, amigos personales y correligionarios políticos. En el grabado se le ve recibiendo el saludo del secretario general de la Presidencia de la República, doctor Monroy Block.

Buenos Aires, junio 20. (UP). Poco antes de las 7 emprendió el regreso a su país el vicepresidente de Bolivia, doctor Hernán Siles Zuazo, quien, a su regreso de Gran Bretaña, donde representó a su patria en los actos de la coronación de la Reina Isabel II, permaneció algunos días en esta capital.

El doctor Siles Zuazo partió desde el aeroparque de la ciudad de Buenos Aires en un avión de la fuerza aérea argentina, puesto a su disposición por el gobierno argentino.

Para despedir al distinguido viajero concurrieron al aeroparque, el ministro de Relaciones Exteriores y Culto, doctor Jerónimo Remorino, el Embajador de Bolivia doctor Alberto Mendieta, y otras personalidades.

Concurrió anoche al palacio San Martín donde presentó sus saludos al Presidente Perón.

Con respecto a la concertación del tratado de comercio argentino boliviano, el doctor Siles Zuazo declaró que su estudio avanzará decisivamente en el transcurso de la próxima semana y que posiblemente sea suscrito antes del sábado 27. Indicó que su estructuración final sufrió una grave postergación en razón de haber absorbido momentáneamente el estudio de los convenios de Argentina con Alemania y Chile".

Anteriormente el vicepresidente realizó una visita de cortesía al presidente del senado. El alto funcionario extranjero, fué recibido en su despacho por el contraalmirante Alberto Tesaire.

LA LLEGADA A LA PAZ

El avión de la Fuerza Aérea Argentina que conducía al Vicepresidente de la República, Dr. Hernán Siles Zuazo, llegó al aeropuerto de El Alto aproximadamente a horas 18 de ayer.

En el aeropuerto esperaban al viajero varios familiares y muchos correligionarios que le tributaron una cariñosa recepción. En nombre del Primer Mandatario de la Nación saludó al doctor Siles Zuazo, el Secretario General de la Presidencia, doctor Germán Monroy Block.

Desde El Alto, el Dr. Siles Zuazo se dirigió a su domicilio. Nuestros redactores trataron de obtener una entrevista con el mandatario recién llegado, quien les hizo decir que se encontraba fatigado del viaje y que prefería aplazar la entrevista.

NUESTRO FOTOGRAFO HA sorprendido al vicepresidente de la República, doctor Hernán Siles Zuazo, en momentos en que, juntamente con su hija, desciende del avión militar argentino que lo condujo hasta nuestra ciudad.

Conferencia Internacional Tripartita

Santiago, Junio 20.— (UP). Una conferencia de ministros de salubridad de Chile, Bolivia y Perú se efectuará en Arica entre el primero y el cuatro de julio próximo, según se informó hoy en el ministerio de Salubridad chileno. La conferencia tendrá por objeto ratificar el convenio sanitario existente entre los tres países y considerar gestiones vinculadas con el control sanitario en las fronteras.

Nota de Redacción.— En representación de Bolivia, irá a la conferencia mencionada el doctor Juan Manuel Aramayo, Ministro de Higiene y Salubridad.

El Presidente Recibió Al Prefecto de Potosí

A horas 11 de hoy, el Presidente de la República recibió en su despacho al Prefecto del Departamento de Potosí, Coronel Mario Carreón. De acuerdo a las informaciones proporcionadas, la primera autoridad de la Villa Imperial solicitó al Primer Mandatario la solución de numerosos problemas de su distrito.

El Prefecto de Potosí, en el curso de esta semana, sostendrá otras entrevistas con altas autoridades, siempre con el fin de conseguir nuevos beneficios para la Villa Imperial.

Duelo de Alemania

La legación de Alemania en La Paz nos informa que a consecuencia de los sucesos sangrientos ocurridos en Berlín Oriental y que arrojaron un saldo de más de 16 muertos y cumpliendo instrucciones del canciller de la Alemania Occidental, doctor Adenauer, ha dispuesto guardar duelo los días 19, 20 y 21 del presente mes. Todos los ministerios y oficinas públicas de la República Federal Alemana izarán su bandera a media asta el día 19. La nota de la legación termina diciendo: "La República Federal ha declarado que los obreros de Berlín Oriental murieron por un mundo libre".

Diplomático japonés visitó al Subsecretario

EL VIERNES ULTIMO LLEGARON A ESTA CIUDAD LOS señores Takeo Ozawa y Minoru Takata, primeros funcionarios diplomáticos japoneses en nuestro país. En el aeropuerto de El Alto, estuvieron para esperar la llegada del vuelo 325 de Panagra en que llegaron dichos viajeros, el señor Carlos Roca, del Ministerio de Relaciones Exteriores, personeros del Departamento de Relaciones Públicas de la línea aérea antes citada y miembros de la colonia japonesa. El señor Ozawa (a la derecha en la fotografía) es el Encargado de Negocios, a quien acompaña su esposa; A la izquierda, el señor Takata, cónsul general.—

En la mañana de ayer el Encargado de Negocios del Japón, señor Minoru Takata visitó al Subsecretario de Relaciones Exteriores y Culto señor Germán Quiroga Galdo. Ambos conversaron por espacio de varios minutos y al salir de la cancillería el diplomático japonés expresó a nuestros redactores que se trataba únicamente de una visita de cortesía y que desearía estudiar con el Gobierno de Bolivia un convenio comercial.

EL MINISTRO COLOMBIANO

También visitó al Subsecretario el Ministro Plenipotenciario y Enviado Extraordinario de Colombia, señor Carlos Torres Poveda. No obstante que no se dió ninguna versión oficial acerca de esta entrevista logramos saber que el señor Torres Poveda había concurrido al despacho del Sr. Germán Quiroga Galdo para agradecer la actitud del Gobierno de Bolivia sobre el caso colombiano.

NUEVO FUNCIONARIO DIPLOMATICO

Ha sido designado adjunto civil a la embajada de Bolivia en el Brasil el señor Mario Canedo, quien deberá viajar a la sede de sus funciones en el curso de la próxima semana.

Exportadores de los EE. UU. Desean Comerciar con Bolivia

En el Ministerio de Economía se ha recibido una solicitud de la Junta Directiva y de los miembros de la Cámara de Comercio para América Latina, de Nueva York, Estados Unidos de Norteamerica, para aumentar en mayor grado posible las relaciones comerciales con nuestro país.

TEXTO DE LA NOTA.—

La nota solicitud enviada al señor Augusto Cuadros Sánchez, Ministro de Economía Nacional, dice en su parte principal:

"Debido al desarrollo comercial que hoy día existe entre la República de Bolivia y los Estados Unidos, y dada la excelente labor del Ministro de su digno cargo, se espera un gran incremento en el futuro. Conocidos fabricantes y exportadores norteamericanos están interesados en establecer relaciones comerciales con su país, los cuales desean nombrar Delegados, representantes y Distribuidores de sus productos en Bolivia".

La anterior solicitud fué transcrita a la Cámara Nacional de Comercio.

Certamen Literario

La Universidad Veracruzana de México convoca a los escritores de habla española al certámen literario a celebrarse en la ciudad de Orizabe, México, el 21 de agosto en conmemoración del primer centenario del natalicio de Rafael Delgado. El certámen versará sobre una crítica de la obra de R. Delgado conforme a las siguientes bases:

Primera.— El torneo quedará abierto a partir de la presente fecha y cerrará el día 20 de julio del presente año a las 24 horas.

Segunda.— Se invita a participar en la presente justa a todos los escritores de habla española.

Tercera.— Todos los trabajos deberán enviarse a la Secretaría General de la Universidad Veracruzana, sita en la calle Juárez número 23 de la ciudad de Xalapa, Veracruz, México, "Certamen Literario Rafael Delgado".

Cuarta.— Los trabajos deberán ser inéditos. Los participantes habrán de enviar tres tantos escritos en papel tamaño carta, a renglón abierto, firmados con un pseudónimo o lema y, en sobre aparte, perfectamente cerrado, en cuya cubierta figurará dicho lema o pseudónimo, se incluirán nombre y dirección del autor.

Quinta.— El Jurado Calificador del Certamen Literario Conmemorativo del Centenario del Natalicio del Maestro Rafael Delgado, estará integrado por miembros de la Academia Mexicana, correspondiente de la Academia de la Lengua Española, y cuyos nombres se darán a conocer por medio de la prensa nacional.

Sexta.— El fallo del Jurado será emitido a más tardar el día 10 de agosto del presente año. Dicho fallo será inapelable. Cualquier contingencia imprevista será resuelta por el mismo Jurado y la Universidad Veracruzana.

PREMIOS:

Séptima.— Al autor que resulte triunfador en Primer Lugar, se le otorgará un premio en efectivo de $5.000.00 y Diploma.

Octava.— Al autor que resulte triunfador en Segundo Lugar, se le otorgará un premio en efectivo de $3.000.00 y Diploma.

Novena.— Al autor que resulte triunfador en Tercer Lugar, se le otorgará un premio en efectivo de $2.000.00 y Diploma.

Décima.— La Universidad Veracruzana se reserva el derecho de publicar las obras premiadas, reconociéndoles la propiedad literaria a los autores.

La Comisión Agraria Tratará Nuevos Asuntos Desde Mañana

Personeros de la Comisión de Reforma Agraria informaron que ese organismo, durante la anterior semana, se concretó a estudiar las monografías presentadas por las diferentes subcomisiones, en las que se resume la labor realizadas por las mismas, de acuerdo al plan de trabajo.

SE REINCORPORARA EL DR. SILES

Se anunció que el Vicepresidente de la República y Presidente de la Comisión de Reforma Agraria, doctor Hernán Siles Zuazo, que retornó ayer de Londres, se reincorporará a la dirección de ese organismo, después de las 15 horas de mañana e inmediatamente recibirá un informe detallado sobre todo cuanto acordó el organismo agrario durante el tiempo que duró su ausencia.

ASUNTOS IMPORTANTES

La Comisión Agraria, además de proseguir con el estudio de las monografías de sus subcomisiones, estudiará desde mañana otros importantes asuntos. Aunque no se reveló claramente el carácter de éstos, se presume que serán sugestiones que deben hacerse al Supremo Gobierno para la adopción de varias medidas que deben ser puestas en práctica antes de la Reforma Agraria.

HOY VIAJA A LA ZONA MINERA EL Sr. MARIO TORRES

En la mañana de hoy el señor Mario Torres, dirigente minero y Director de la Corporación Minera de Bolivia viajará a la zona minera para arreglar personalmente las liquidaciones de los trabajadores en compañía de varios personeros de la Caja Nacional del Seguro Social. La comisión visitará Catavi, Llallagua, Huanuni y Pulacayo.

El señor Mario Torres ha sido designado representante de la Corporación Minera de Bolivia ante la Caja Nacional del Seguro Social. El señor Torres prometió destinar a la Caja de Ayuda Social los emolumentos que le corresponden como director de la Caja.

El Convenio con la Argentina se Firmará hasta el Jueves

En fuentes allegadas al Ministerio de Relaciones Exteriores se nos ha informado ayer que el Convenio comercial y financiero boliviano-argentino será suscrito en el curso de la semana que hoy se inicia.

CONTINUAN LAS NEGOCIACIONES

La misma fuente indica que los personeros de ambas comisiones se reunieron el viernes hasta avanzadas horas de la noche, en la capital argentina, a fin de concluir el proyecto del importante documento a objeto de que el vicepresidente del país, que retornó ayer a nuestra ciudad, pudiera enterarse del contenido del mismo, para hacer las observaciones que creyera convenientes y de acuerdo a las instrucciones recibidas del Ministerio de Relaciones Exteriores de Bolivia. Sin embargo del intenso trabajo que se ha realizado, las negociaciones han quedado postergadas hasta el día de mañana, en que proseguirán las deliberaciones de las comisiones.

SE FIRMARA EL JUEVES

El convenio, al decir de nuestros informantes, será firmado el jueves a más tardar. Se dice también que no han surgido difi cultades de fondo, sino más bien de detalles de carácter técnico, que en nada afectan a los acuerdos previos establecidos en las conversaciones que se han efectuado.

EL VIERNES RETORNA EL MINISTRO DE ECONOMIA

En el Ministerio de Economía se nos hizo saber que el titular de ese negociado, señor Augusto Cuadros Sánchez, que actualmente se encuentra en B'. Aires para suscribir en nombre del Gobierno boliviano el convenio comercial con la hermana república, tiene reservado su pasaje de retorno para el viernes de la próxima semana. En tanto dure su ausencia, atiende en forma interina el despacho de Economía Nacional, el ministro de Agricultura, señor Germán Tapia.

DENUNCIAN ABUSOS DE UN PROPIETARIO

Ante la Oficina de Vivienda de la Municipalidad, se ha presentado una denuncia contra el canónigo Blanco, por abusos que comete con los inquilinos de su casa, situada en la calle Julio César Valdéz.

Expresan los denunciantes, que ayer visitaron nuestra redacción, que el mencionado sacerdote, apartándose de los sabios ejemplos y enseñanzas cristianas, se ha dado a fastidiarles con la adopción de medidas inhumanas tales como los constantes allanamientos y el retiro de las puertas de calle y de muchas habitaciones.

En conocimiento de la denuncia anterior y habiéndose comprobado ella, la Oficina de Vivienda ha aplicado una multa de cinco mil bolibianos al Padre Blanco, conminándole a que se abstenga de seguir atropellando a sus inquilinos.

Cartas al Director

LA CRISIS DE LA CONSTRUCCION

Con motivo de un reciente editorial de nuestro diario hemos recibido la siguiente carta:

"Señor Director de EL DIARIO. Presente. "Muy señor nuestro:

"La Asociación de Arquitectos de Bolivia viene estudiando con especial interés el importante problema de la desocupación obrera que se está agudizando en la actualidad en la industria de la construcción y ha leído con sumo interés el editorial del matutino de su digna dirección de fecha 15 del presente, en el que acertadamente se encara uno de los aspectos vitales de la edificación, como es el de los impuestos recientemente creados.

"Relacionado con este tema, tenemos el agrado de poner en su conocimiento que coincidiendo con ese y otros artículos publicados en ese matutino, nuestra entidad ha emprendido un meditado estudio de estos temas, en consulta con otras instituciones vinculadas con la construcción, a objeto de compulsar el problema de la edificación en todos sus aspectos y elevar al Supremo Gobierno un informe que permita encarar este importante asunto, ofreciéndole un plan ejecutivo de grandes proyecciones.

"Oportunamente volveremos sobre este tema para insinuarle la publicación de las conclusiones de nuestro estudio, que no tiene otra finalidad que buscar el beneficio de la colectividad.

"Con este motivo nos es grato saludarlo y suscribirnos atentamente.

Asociación de Arquitectos de Bolivia.

Iniciarán Gestiones para Crear en Tarija Universidad Obrera

Tarija, 20 (APA).— Con el objeto de iniciar las gestiones para la creación en Tarija de una Universidad Popular, la Central Obrera Departamental, ha resuelto la organización en su seno de una comisión especial, que gestionará el asunto.

Entre otras cuestiones que dicha comisión gestionará se encuentra la obtención de un local, el mismo que se solicitará a las autoridades comunales, lo mismo que material y útiles necesarios.

CONFERENCIA

Tarija, 20 (APA).— Ha merecido elogiosos comentarios, una conferencia que en días pasados dictó en el Teatro de "Acción Católica", el joven catedrático de la Facultad de Finanzas, Licenciado Roberto Jordán Cuéllar P., quien enfocó las "Medidas Económicas" últimamente adoptadas.

DELINCUENCIA

Tarija, 20 (APA).— El vecindario de algunas zonas apartadas de la ciudad, reclama por una mayor vigilancia y el establecimiento de servicio de alumbrado, ya que aprovechando la obscuridad reinante los delincuentes cometen frecuentes robos.

LA UNIVERSIDAD DE CHUQUISACA HIZO UN HOMENAJE A LA MEMORIA DEL QUE FUE ILUSTRE POETA D. JUAN CAPRILES

Sucre, 20 (APA).— En el paraninfo de la Universidad Mayor de San Francisco Xavier, como se tenía anunciado se realizó un acto en homenaje a la memoria del ilustre poeta nacional, recientemente fallecido don Juan Capriles.

En dicho acto hizo elogio del excelso poeta el Catedrático don Rafael García Rosquellas, intervino también la Orquesta Filarmónica.

FUERON DECLARADOS EN VACANCIA CARGOS

Sucre, 20 (APA).- El nuevo Alcalde Municipal, con el objeto de reorganizar esa repartición de su cargo, ha procedido como primera medida a declarar en vacancia todos los cargos municipales.

También ha adoptado otras disposiciones, entre ellas las destinadas a procurar el normal abastecimiento de la población, principalmente de carne y otros artículos necesarios para el consumo diario.

REALIZARAN GESTIONES

Sucre, 20 (APA).— Habiendo circulado la versión de que existiría el peligro de que se cierre la Fábrica de Cigarrillos de esta capital, que es una de las principales de la República y cuyos impuestos constituyen apreciables ingresos para el Tesoro Departamental y Universitario, se indica que el Rector y otras autoridades locales, harán gestiones para que la fábrica de cigarrillos no se cierre.

Dr. Mario F. Vicchi

Ex—jefe de Urología del Instituto de Medicina Experimental de Buenos Aires ha trasladado su consultorio a la Avenida 6 de Agosto, 611 1er. piso. Donde atiende de Lunes a Viernes de 17 a 19 horas. —Tel. 5939.

Un Periodista es Invitado a Concretar una Denuncia

El Secretario General de la Presidencia de la República, señor Germán Monroy Block, ha enviado la siguiente carta al Director de "El Pueblo", señor Fernando Siñani:

Estimado señor Director: Por repetidas veces el semanario de su dirección, ha publicado alusiones a negociados que se cometerían por elementos que escudados en la sombra del gran prestigio de la Revolución Nacional, estarían realizando peculados, robos y chantajes que, según dice su semanario son del conocimiento público.

Por encargo de S. E el señor Presidente Constitucional de la República, interesado más que nadie en moralizar la administración pública, encarezco a usted hacernos conocer, con indicación de nombres y hechos, los casos en que se ha basado al hacer las publicaciones de referencia, para que el Gobierno ordene, no sólo el procesamiento de los culpables sino su inmediata detención

Agradeciéndole anticipadamente por esta valiosa cooperación, en la lucha de saneamiento colectivo en que está empeñado el Supremo Gobierno, aprovecho esta ocasión para saludarlo muy atentamente.

Germán Monroy Block, Secretario General de la Presidencia de la República.

"La Oposición Conspira", Dice el Director de Policías

LA POLICIA DETUVO ANTEAYER Y AYER A VARIOS POLITICOS OPOSITORES. HOY SE OFRECIO DAR UN COMUNICADO SOBRE EL PARTICULAR.— ALGUNOS DETENIDOS

Desde anteayer en la tarde la sección II de la Dirección General de Policías ha procedido a practicar una serie de detenciones de miembros de partidos políticos que militan en la oposición. Las autoridades policiarias se negaron a proporcionar la lista oficial de los apresados, prometiendo emitir un comunicado extenso el día de hoy, dando cuenta de los trajines subversivos de las personas que fueron detenidas.

PLAN CONSPIRATORIO

Aunque oficialmente no se conocen las causas que determinaron la detención de varios políticos, en fuentes que merecen crédito se supo que las autoridades de seguridad descubrieron un plan subversivo.

CON EL DIRECTOR DE POLICIAS

El Director General de Policías, Tcnl. de carabineros Ramón Gutiérrez Balcázar, entrevistado anoche por nuestros redactores expresó que, efectivamente, la policía a su cargo, en cumplimiento de su deber de resguardar la seguridad del gobierno y de velar por la tranquilidad pública había practicado algunas detenciones como una medida de previsión.

SE TRATA DE CONSPIRAR

Añadió el Tcnl. Gutiérrez Balcazar, que la Policía tiene en su poder información sobre los alcances de la conspiración que trataron de desencadenar en el país los opositores, pero que, para no perjudicar las investigaciones que se realizan, se abstenía de formular declaraciones sobre este asunto.

PUESTOS EN LIBERTAD

Cuando dijimos al Director de Policías, que habíamos conseguido una lista extraoficial de detenidos, expresó: "Es posible que tengan en su poder la lista que anuncian, pero debo adelantarles que muchos han sido puestos en libertad".

COMUNICADO

"Como es deseo —agregó— del gobierno y de la policía el dar a conocer a la opinión pública las medidas de seguridad que se han adoptado y una vez que se hayan realizado las investigaciones del caso, mañana expediremos un amplio comunicado.

LISTA DE DETENIDOS

En forma extraoficial ofrecemos la siguiente lista parcial de las personas que fueron detenidas: General Oscar Mariaca Pando, ex—Ministro de Estado, ex—senador nacional y ex—jefe de las comisiones de Límites con el Perú y Chile; Aníbal Molinedo, Néstor Guillén, ex—Presidente de la Corte Superior y ex—Presidente de la Junta de Gobierno; Vito Sagárnaga, Guillermo Estrada, Fernando Basaure, Arturo Gaia Lanza y Hugo Martínez.

EN LIBERTAD

En el Ministerio de Gobierno se nos dijo que el Ing. Luis Calvo Soux, que fué capturado en la ciudad de Cochabamba, sindicado de trabajar en la radio clandestina "Antorcha", fué puesto en libertad ayer al no probársele participación alguna en actividades políticas.

Gratitud a la Santísima Virgen de Lourdes

Hago público mi reconocimiento a la Santísima Virgen de Lourdes, por las Gracias que me ha alcanzado milagrosamente.

JP de P.

ACLARACION

Con el fin de evitar malos entendidos con relación a una publicación del semanario "El Pueblo", el suscrito Contador General del Ministerio del Trabajo y Previsión Social, hace constar: Que el doctor J. Hugo López Avila, Oficial Mayor de este Portafolio no percibe los haberes correspondientes a este cargo, percibiendo únicamente los correspondientes a Miembro de la Comisión de Reforma Agraria, hecho que puede ser comprobado en las reparticiones de la Contraloría General de la República.

La Paz, 20 de junio de 1953.

JAVIER ALBORTA TELLERIA
Contador General del Ministerio del Trabajo y Previsión Social.

AVISO DE REMATE

El señor Mariano Saucedo Rivera, Administrador de la Renta de Impuestos Internos de esta Capital, etc.

Hace saber que por auto de 18 de junio del presente año, se ha señalado el día 24 del corriente a horas 16 y 30, para el verificativo del remate en subasta pública de la siguiente mercadería decomisada por infracción a la Ley de 6 de mayo de 1941 y Reglamento de Alcoholes:

45	Botellas Singani "San Remo" a	Bs.	200.— c/u.
14	Botellas Singani "Turuchipa"	"	200.— "
12	Botellas Singani Especial	"	150.— "
4	Botellas Singani Plus Ultra	"	200.— "
2	Botellas Singani La Viñera	"	150.— "
4	Botellas Singani San Antonio	"	150.— "
7	Medias id Singani Santa Ana	"	70.— "
46	Botellas Rhon Cartavio	"	300.— "
3	Botellas Whisky Johnny Walker	"	1'500.— "
16	Botellas Vermouth Cinzano	"	300.— "
2	Botellas Champaña Monitor	"	400.— "
1	Botellas Aperital	"	400.— "
2	Botellas Menta	"	300.— "
2	Botellas Aniz Ocho Hermanos	"	300.— "
2	Botellas Crema de Menta	"	400.— "
1	Botella Soldaica (Pisco peruano)	"	200.— "
2	Botellas Bols	"	400.— "
10	Botellas Vino San Pedro	"	150.— "
6	Botellas vino Santa Rita	"	150.— "
15	Botellas vino San Remo	"	100.— "
11	Botellas vino Rhin Chileno	"	150.— "
47	Botellas vino Santa (nacional)	"	150.— "
1	Botella vino Santa Rosa	"	150.— "

Los interesados en dicho remate pueden ocurrir el día y hora señalados a la Sección Coactvia de esta administración, previo el empoce de ley.

La Paz, 19 de junio de 1953.

C. FERNANDEZ

INSTRUCCION

Los Maestros Piden una Mayor Cuota Mortuoria

Los delegados de la Confederación Nacional de Trabajadores de la Enseñanza, que en la actualidad están en conversaciones con las autoridades del Ministerio de Educación para la solución de diversos pedidos del magisterio, ha pedido, de acuerdo con las resoluciones adoptadas en el V Congreso de maestros realizado últimamente en la ciudad de Oruro, el aporte obligatorio de 10 bolivianos mensuales por cada maestro para la caja de la Confederación. Indican que la recaudación de este aporte individual se hace un tanto difícil por la diversidad de personas que intervienen en el pago de sueldos y solicitan que de acuerdo a esto, se dicte una resolución ministerial disponiendo que el Tesoro Nacional haga efectivo el mencionado descuento a todos los maestros de la República en una sola vez por año, depositando los fondos recaudados en la agencia del Banco Central de Bolivia en Potosí, sede del Comité Central Ejecutivo de la Confederación, y a la orden de dicha entidad.

Otra petición presentada por los representantes del magisterio, también como resolución del ya indicado Congreso de Oruro, es la de aumentar el monto del beneficio de con el consiguiente aumento a Bs. la Cuota Mortuoria a Bs. 200.000.— 100 de la contribución mensual que hacen los maestros para este objeto. Para ello deben modificarse las disposiciones que existen actualmente, ya que los familiares de los maestros fallecidos reciben 40.000 bolivianos,. cantidad que no está de acuerdo con las actuales circunstancias.

Se sabe que, de acuerdo a un proyecto presentado por la Confederación al ministerio del ramo, se ha de disponer la entrega de 100.000 bolivianos a la hora de la jubilación del maestro,. como un premio por su sacrificada labor durante el tiempo de servicios. Los otros cien mil se entregarán a los familiares a su muerte.

ACUERDOS DE LA COD. SOBRE COMANDOS DE LOS TRABAJADORES

En reunión general del Comité Central Ejecutivo de la Central Obrera Departamental y las representaciones de las diferentes Federaciones Sindicales del Departamento de La Paz, se ha acordado los puntos que siguen:

1º.— El alistamiento general de las milicias de los Trabajadores de este distrito, en sus respectivos Sindicatos dependientes de las Federaciones a las que pertenecen. Las mismas organizaciones superiores tendrán una supeditación directa en la organización y funcionamientos del Comando Central Unico de la C. O. D.

2º.—La labor de organización en sus diferentes atribuciones estará a cargo del Comando mencionado, el mismo que mediante elección general ha quedado compuesto de los siguientes miembros en su carácter de emergencia.

Teodoro Machado, Daniel Aramayo, Erasmo Tarifa, Humberto Castelli y C. Osuna.

3º.— Se ha fijado los diferentes puntos de control sindical, en defensa de los Postulados de la Revolución Nacional, previo censo específic para este objeto.

4º.— Se redactó un roto resolutivo de protesta sobre las determinaciones tomadas por las autoridades de Justicia del Gobierno de los EE. UU. en el caso de los esposos Rosemberg.

5º.— Finalmente deberá reunirse esta entidad con carácter extraordinario el día martes 23 a horas 18 y 30.

PROTESTAN POR LA EJECUCION DE LOS ESPOSOS ROSENBERG

La Confederación Sindical de Trabajadores en Construcción de Bolivia, ha aprobado un voto de protesta por el ajusticiamiento de los esposos Rosenberg. Asi mismo ha instruído a sus bases para que guarden un minuto de silencio en memoria de los electrocutados.

También el Sindicato de Maestros de Quillafollo ha lanzado su protesta por la ejecución de los esposos Rosenberg.

Ambas entidades sindicales se refieren sus coniderandos a los pedidos de clemencia que se hicieron llegar al presidente Eisenhower de todas partes del mundo y que no fueron considerados por éste.

POSESIONA SU DIRECTIVA EL SINCICATO "IBBO"

En un acto especial que se llevará a cabo hoy a horas 14, se posesiona la mesa directiva del Sindicato de Trabajadores de los laboratorios "Ibbo" de esta ciudad, que está integrada así:

Secretario General, Luis Aguirre; secretario de Relaciones, Dora Pérez; secretario de Actas, Venancio Méndez; secretario de Vinculación, Samuel Vallejos; secretaria de Hacienda, Idolina Sánchez; secretaria de Beneficencia, Teresa Michel; secretario de Conflictos, Ernesto Suárez; secretaria de Prensa y Propaganda, Sabina Salas; secretaria de Deportes Femeninos, Rosa Villarroel; secretario de Deportes Masculinos, Mario Castillo.

LA C.O.D. CONVOCA AL PRIMER CONGRESO DEPARTAMENTAL DE CAMPESINOS

Con asistencia de once de las diez y nueve organizaciones que integran la Central Obrera Departamental, se realizó anoche la sesión habitual, en la cual se trataron los siguientes asuntos:

Se cancelaron las credenciales de los delegados: Víctor Vásques (ferroviario); Víctor Illanes, de los fabriles y Edgar Reyes, de los Universitarios, de acuerdo a una resolución anterior que indica que serán canceladas las credenciales de los que tengan tres faltas contínuas y tres discontínuas. Se da un preaviso a los siguientes delegados que ya tienen dos faltas: Max Toro, Humberto Gómez (fabriles); Julio Vargas, y Teodosio Trujillo (OSBRA); Felipe Soto y Salomón Pérez (Corporación). Toda licencia será solicitada por escrito, no por el delegado, sino por la entidad a la que representa. Se pasará una circular advirtiendo a las diferentes organizaciones del deber que tienen para la concurrencia disciplinada de sus delegados.

CONFLICTOS

Se pasa a la C. O. B. la solicitud de los fabriles para interceder en un conflicto obrero planteado en los frigoríficos de Oriente. Se comisiona a los compañeros Machado y Calderón para que concurran al acto de posesión de la mesa directiva del Sindicato IBBO.

Se ha recibido el periódico "Lucha Sindical" de la C. O. D. de Cochabamba.

Se ha informado que en el caso de la Fábrica de Confecciones "La Atlántida", se llegó a los siguientes acuerdos: A) Considerar que la llamada falta de materias no será pretexto para cerrar la empresa. B) Quedan anulados los preavisos de despido en virtud del último decreto contra despidos. C) Retornan a sus labores los dos empleados que fueron despedidos. D) Se da plazo hasta el 29 del presente mes para la solución del presente conflicto. Estos acuerdos fueron tomados en reunión de los trabajadores de esa entidad y la asistencia de los delegados de su sindicato, la Federación de fabriles un delegado de la C. O. D. y otro del Ministerio del Trabajo.

POSESION DE DIRECTIVA

Se posterga la posesión de la Mesa directiva hasta el domingo 28, que se realizará en forma solemne en el Teatro Municipal Para no dificultar las labores se posesionó al nuevo directorio elegido en anterior asamblea El nuevo secretario General, compañero Teodoro Machado, expresó: "Cumpliré y haré cumplir todo lo que se refiere a los derechos sindicales. El programa de labores, haré conocer en próxima sesión para que se lo considere".

VARIOS ASUNTOS

Los compañeros constructores manifiestan su acuerdo por disciplina sindical, por las elecciones anteriores, pese a no tener ningún miembro en la directiva, pero consideran justa la resolución de que las elecciones se hubiesen realizado en igualdad de derechos, independientemente de la organización a que se pertenece.

En la próxima reunión se discutirá el problema del plan de trabajo y el de organización, punto éste para el que se hizo una comisión integrada por los compañeros Tarifa, Brun y Pereyra.

Para el periódico de la C. O. D. se establece una cuota extraordinaria —excluyendo únicamente a los campesinos— por el monto de una hora de su trabajo o su equivalente.

El Sindicato de harineros nombra su reemplazante, pues el compañero Machado es secretario general.

Se declara la movilizacion general de los trabajadores bajo armas, puor todo el proceso que dure la Reforma Agraria. En la noche de hoy se hace una reunión con la comisión designada para discutir los detalles organizativos en función de lo resuelto por la C. O. D.

Se pide se aplique una multa a la Bolivian Power, por haber cobrado con carácter retroactivo sus aumentos; como se trata de un caso de especulación, la empresa debe devolver esos cobros indebidos y la multa paser a la C. O. D. Debe iniciarse el estudio de su municipalización.

Se protesta porque la Oficina de Estabilización haya pedido se paralicen las gestiones de aumento de sueldos ya que va contra los últimos decretos que indican que en ningún caso estos trámites se paralizan en tal sentido, la C. O. D. manifiesta su oposición a esta petición.

Para contrarrestar la maniobra contrarevolucionaria de la elevación de precios al margen de lo que acuerdan las leyes y por el excesivo costo de la vida, es necesario que las autoridades correspondientes inicien el estudio de un aumento de sueldos y salarios

Congelación de precios, previa revisión de los costos que se han elevado con la intervención de delegados de la C. O. D. en las secciones respectivas del Ministerio de Economía y de la Municipalidad.

Control directo de las empresas por parte de los sindicatos para cumplir este objetivo.

Que no se levante la congelación de precios en los alquileres. Protesta por la solicitud de inconstitucionalidad interpuesta por los propietarios en relación a los impuestos sobre propiedades rústicas y urbanas.

Convocar juntamente con los compañeros de la Federación de Campesinos, al Primer Congreso Departamental de los Campesinos.

Estudiar conjuntamente con la C. O. B. la línea en relación al Decreto de la Reforma Agraria.

Límite de sesiones a dos horas.

Las sesiones se iniciarán no a las 20 y 30 sino a las 18 y 30 en el mismo local y los mismos días.

Ordne del día para la próxima reunión: 1. Lectura del acta. 2. Correspondencia. 3. Informes. 4. Milicias Armadas Sindicales. 5 Plan de trabajo y de organización. 6. Varios. . Extensión del subsidio familiar a todos los trabajadores en general

EL DIA DE LA SOLIDARIDAD AMERICANA

El pasado año, a petición de la Sociedad Bolivariana de Bolivia, que se hizo eco de la iniciativa de la Federación Boliviana de Mujeres Unversitarias, el Gobierno dictó el decreto que declara el Día de la Solidaridad Americana el 22 de Junio de cada año, como homenaje a la reunión del Congreso de Panamá en 1828, de acuerdo a la convocatoria del Libertador.

Con este motivo, el día de mañana lunes 22 a horas 11 de la la mañana, se realizará un acto frente a la estatua del Libertador, en la Plaza Venezuela, por iniciativa de la Sociedad Boliviana de Bolivia y la Federación Boliviana de Mujeres Universitarias.

El acto estará sujeto al siguiente programa:

1.—Himno Nacional.

2.—Lectura del voto resolutivo del Primer Congreso Nacional de Mujeres Universitarias, relacionado con la consagración del 22 de junio como Día de la Solidaridad Americana.

3.—Palabras del señor ministro de Educación y Bellas Artes, doctor Fernando Iturralde Chinel.

4.—Palabras del excmo. señor embajador del Perú, doctor Ricardo Bustamante y Cisneros.

5.—Melodías de América.

6.—Palabras del señor vicepresidente de la Sociedad Bolivariana, doctor Humberto Vásquez Machicado, embajador adscrito al Ministerio de Relaciones Exteriores.

7.—Himnos de las Naciones Bolivarianas.

Rendirá honores una compañía del Regimiento Waldo Ballivián.

MINISTERIO DE TRABAJO

Se Comprobará el Pago De la Compensación

La Inspección General del Trabajo ha emitido el siguiente comunicado:

"La Inspección General del Trabajo, comunica al comercio, industria, transportes, construcciones, etc., la obligación que tienen de presentar ante el Ministerio de Trabajo y Previsión Social, las copias de sus planillas de pago de la compensación prevista por el Decreto Supremo No. 3406 de 14 de mayo pasado. La no presentación de las planillas de referencia, así como las infracciones constatadas, serán sancionadas con multas de mil a quinientos mil bolivianos, según la gravedad del caso, de conformidad a lo determinado por el Decreto de 2 de octubre de 1951, y de mil a cien mil bolivianos, conforme a la Resolución Ministerial No. 235/51".

Asuntos Tratados por el Consejo Mpl. de Cultura

Bajo la presidencia del Sr. Carlos Ponce Sanjinés, Oficial Mayor de la Municipalidad y Vicepresidente del Consejo Municipal de Cultura, con asistencia de los vocales Luis Soria, Guillermo Viscarra F., Antonio González B., Jacobo Liberman, Director de Cultura y Emilio López Salamanca, Jefe de Publicaciones de la Alcaldía, se efectuó la sexta reunión ordinaria del Consejo Municipal de Cultura.

Se consideraron los siguientes asuntos:

ADQUISICION DEL LIBRO "ARTE CONTEMPORANEO"

El Director de Cultura, puso en conocimiento del Consejo la propuesta de la Librería Tejerina que ofrece en venta 200 ejemplares del libro "Arte Contemporáneo" escrito por el señor Villarroel Claure. El vocal Viscarra Fabre, después de emitir un juicio sobre la importancia de la referida obra hizo moción en sentido de adquirir el mayor número posible a fin de estimular a su autor. Al respecto, el señor Ponce Sanjinés informó sobre el estado actual del presupuesto fijado para la adquisición de obras y periódicos para la Biblioteca Municipal, durante la presente gestión, haciendo notar la imposibilidad de comprar la cantidad ofrecida, invocando por otra parte las disposiciones establecidas en Ordenanza Municipal dictada para tales efectos. Después de un cambio de ideas el Consejo resolvió adquirir 10 ejemplares de la citada obra.

ACADEMIA DE DANZAS

El vocal González Bravo prestó un informe sobre el ofrecimiento de realizar una actuación de danzas en los festejos del 16 de julio que ha formulado la señora Graciela Urquidi de Ascarrunz que dirige una Academia de Danzas, sugiriendo que el Consejo debe prestarle toda la colaboración necesaria por tratarse de un cuerpo de baile de primera categoría.

FESTEJOS DEL 16 DE JULIO

El señor Liberman dió lectura al proyecto de programa de festejos del 16 de Julio próximo, preparado por la Dirección General de Cultura. El señor Ponce Sanjinés hizo algunas observaciones fundamentales al referido proyecto especialmente en lo referente al ensayo histórico sobre Belzu y el primer festival cinematográfico municipal, remarcando que la entrega de premios a los ganadores de los concursos convocados por la Municipalidad se efectuara en sesión de honor del Consejo Municipal de Cultura. Asimismo, manifestó que el 30 de julio venidero, en sesión de honor del C. M. de C. se entregará al público, libros y revistas publicadas por la Comuna con destino a la Biblioteca paceña.

NOMBRAMIENTO DE JURADOS CALIFICADORES

Se procedió a la designación del Jurado Calificador para el Concurso de Música y Danza autóctonas, el que quedó constituido por los vocales José Salmón Ballivián, Antonio González Bravo, Luis Soria Lenz y Félix Eguino Zaballa. Igualmente se organizó el Jurado Calificador para el Concurso de Pintura Infantil, integrado por los señores Jorge Carrasco Núñez del Prado, Guillermo Viscarra Fabre, Fausto Aoiz y Benjamín Torrico Prado, Inspector General de Primaria.

En cuanto a los nombramientos de los Jurados Calificadores para los Concursos de Pintura y Plástica, se postergó para la próxima sesión. Se dispuso igual medida para la designación del Jurado para el ensayo histórico sobre Manuel Isidoro Belzu y la similitud en el movimiento popular que encabezó con la Revolución Nacional.

El señor vocal Eguino Zaballa sugirió al Consejo la necesidad de que la Municipalidad de La Paz debe organizar una Galería de Hombres representantivos de Bolivia y especialmente de La Paz; esta iniciativa se considerará en reunión venidera.

El vocal señor Abel Alarcón solicitó licencia por el tiempo de dos meses, debido a su delicado estado de salud.

AUDICION RADIAL EN HOMENAJE AL "DIA DEL CARABINERO"

El próximo martes 23, a horas 19, por intermedio de la emisora del Estado, se perifoneará la audición de la "Hora Radial del Policía", en conmemoración y homenaje al "Día del Carabinero y Policía". Actuará en esta ocasión el coro de la Escuela Nacional de Policías; el jefe de la Brigada de Policías, teniente coronel Fidel Rojas García, dará lectura a un mensaje dirigido al Cuerpo Nacional de Carabineros y Policías Nº 1º. La Banda del Regimiento La Paz amenizará el programa.

CLASES DE DIBUJO Y PINTURA

A cargo de Juan Ortega Leytón, con estudios en la Academia de Bellas Artes de Río de Janeiro y Museo de Arte Moderno de Sao Paulo.

CLASES ESPECIALES PARA NIÑOS
AVENIDA 16 DE JULIO 155, 2º PISO.

Bolívar S.A. de Seguros Generales

UNA INSTITUCION BOLIVIANA AL SERVICIO DE BOLIVIA

LA PAZ.
Oficina Principal:
Edif. "Krsul" 5º piso
Of. 12 (provisional)

Agencia en Cochabamba
Hugo Valenzuela S.
(Perú 41 - Este)

OFRECE A LOS SEÑORES COMERCIANTES, INDUSTRIALES Y PUBLICO EN GENERAL SUS VENTAJOSOS SEGUROS SOBRE LOS SIGUIENTES RIESGOS:

Incendio - Robo - Conmoción Civil - Asonada

Automóviles — Accidentes - Incendio - Robo Accidentes al chófer - Daños a terceros.

Transportes — Mercaderías y equipajes.

Fidelidad de Empleados

AUTORIZADA POR LA SUPERINTENDENCIA DE BANCOS.

Cables y telegramas: "BOSEGER"
Casilla Nº 1459
Teléfono Nº 6299.

TEATRO PRINCESA.— Teléfono 2626 Matinal UN ANGEL SIN PANTALONES con el Zorro. Luneta 11. Matinée, tanda y noche HEROES DEL MAR audaz historia marina con John Mills y Nige; Patrick además el noticiario boliviano Nº 20. Matinée platea 28.— tanda y noche 31.—

MAS Rápidas

Rápido y eficaz, Anacin pone fin a dolores de cabeza, de muela, malestares femeninos, neuralgias, fiebres y resfriados. Confíe en Anacin.

ESPECTACULOS PARA HOY

CINE PARIS.— Teléfono 2380. Matinal PRADERAS SANGRIENTAS 5 al 8. Luneta 11. — Matinée, tanda y noche la pandilla americana en CUATRO DELINCUENTES o ACADEMY MILITARY además el noticiario boliviano Nº 20 Matinée platea 28.— tanda y noche 31.—

CINE TESLA.— Teléfono 3803. Matinal LA ISLA DEL TERROR 13 al 15 y EL PRINCIPE DE LOS LADRONES. Entrada 14.— Matinée tanda y noche LA REINA DEL CORO con Adele Jergens y Marilyn Monroa. Matinée 34. — Tanda y noche 46.—

CINE MIRAFLORES.— Matinal MI AMIGO RUSTY y EL PRECIO DE LA PERFIDIA. Luneta 13.— alta 11.— Matinée, tanda y noche la dramática comedia musical LA REINA DEL CORO además el noticiario boliviano Nº 20 Matinée platea 28.— alta 20. — Tanda y noche platea 31.— alta 22.—

CINE MURILLO.— Matinal INVESTIGADOR SECRETO 4 al 6 y LA LEY DEL HAMPA. Luneta 13.— alta 11.— Matinée, tanda y noche la divertida comedia española LECCIONES DE BUEN AMOR Matinée platea 28. —alta 20.— Tanda y noche platea 31.— alta 22.—

CINE MIGNON.— Matinal LA CIUDAD PERDIDA 4 al 6 y TERROR DEL ARTICO. Luneta 12.— alta 10. Matinée ISLA DEL TERROR 10 al 12 y TODO POR UNA RUBIA Luneta 18. alta 14. Tanda y noche 18.— alta 14.— Tanda y noche SERENATA EN ACAPULCO película mejicana musical además el noticiario boliviano Nº 20 Luneta 21.— alta 16.—

MONJE CAMPERO.— Matinal doble MISTERIOSO Dr. SATANAS y VICTIMAS DEL TERROR. Precios 14.— y 11.— Matinée, tanda y noche presenta a Van Johson en A PRECIO DE SANGRE. Precios para matinée 34.— y 30. — Tanda y noche 46.— y 35.—

CINE LA PAZ.— Matinal en tecnicolor LA FECHA ROTA con Debra Paget. Precios 14.— Matinée, tanda y noche en tecnicolor BODA REAL con Fred Astaire y Jane Powell Precios para matinée 34.— Tanda y noche 46.—

CINE EBRO.— Matinal doble primeros episodios de MISTERIOSO Dr. SATANAS 1 al 4 y CAMPANAS DE JUSTICIA. Precios 13.— y 11.— Matinée, tanda y noche el drama EN CARNE VIVA con Rosa Carmina Precios para matinée 28— y 20.— tanda y noche 30.— y 20.—

CINE ROXY. — Matinal en colores CORAZONES DE ACERO. Precio 13.— y 11. —Matinée, tanda y noche Rosa Carmina en TRAICIONERA con Fernando Fernández. Precios matinée 28.— y 25 tanda y noche 30.— y 25.—

CINE ABAROA.— Matinal EL CARRO NEGRO EN EL NORTE. Precios 13.— y 11.— Matinée, tanda y noche simultáneo EN CARNE VIVA con Rosa Carmina. Precios matinée 28.— y 20.— tanda y noche 30— y 20.— además en las 3 funciones el noticiario nacional Nº 20.

CINE COPACABANA.— Sesiones desde las 14 horas Libertad Lamarque en HUELLAS DEL PASADO además el noticiario nacional Nº 20. Precios 25.— Matinal EL REY DE LOS HOMBRES COHETES 7 al 9 y ESQUIERO DE ARIZONA Precio 13.—

CINE COLON.— Matinal doble MISTERIOSO Dr. SATANAS 13 al 15 y CAMINO HACIA LA MUERTE Precios 13.— y 11.— Matinée, tanda y noche presenta el drama LA RUTA DEL INFIERNO con Leticia Palma y Pedro Armendariz. Precios para matinée 28.— y 20.— tanda y noche 30.— y 20—

CINE BOLIVAR. — Matinal doble MISTERIOSO Dr. SATANAS 7 al 9 además SENDERO DE DESTERRADOS con Roy Rogers. Luneta 13.— alta 12.— Matinée un emocionante film de aventuras RIO GRANDE con Mauren O'Hara John Wayne. Luneta 28.— alta 23.— Tanda y noche el estupendo drama VENDETTA con Faith Demergue, Claude Rains. Luneta 31.— alta 23.—

CINE AVENIDA. — Matinal doble MISTERIOSO Dr. SATAN 4 al 6 además CHACAL DE WYOMING con Gene Autry. Luneta 13. — alta 11.— Matinée, tanda y noche por última vez el emocionante drama en tecnicolor LA FURIA DE LOS VALIENTES con Cornel Wilde. Matinée luneta 28. alta 22.— Tanda y noche luneta 31.— alta 23. —

CINE SAN CALIXTO.— Matinal doble EL VALLE DE LA MUERTE con Roy Rogers y LA FECHA NEGRA 1 al 4. Precios 13.— y 10.— Matinée, tanda y noche PECADORA cómica y AMOR EN LAS SOMBRAS estreno con James Mason y Prylis Calvert. Precios para las tres funciones 25— y 20.—

DOCUMENTO BIBLIOTECA MUNICIPAL MCAL. ANDRES DE SANTA CRUZ

ORQUESTA DE JAZZ

Gran ORQUESTA DE JAZZ Nacional que dirige el conocido Saxofonista Fernández Garay y que sigue actuando con mucho éxito en la confitería Los Manzanos.

CINE PARIS

HOY

La Pandilla Americana
en la divertida película "COLUMBIA"

CUATRO DELINCUENTES
o ACADEMY MILITARY

LECCION MORAL DE GRAN VALOR... LA MEJOR MEDICINAL CONTRA LA DELINCUENCIA JUVENIL EN ESTA PELICULA DE RISAS... LAGRIMAS Y EMOCIONES. LA HISTORIA DE CUATRO MUCHACHOS EN UNA ACADEMIA MILITAR.

Tin-Tan

En la sensacional y última creación cómica indiscutible por su originalidad y gracia, calificada como la más alegre película desde que se inventó la risa.

Un cuento para chicos y grandes en una película de las mejores para quienes no teman enfermarse de tanto reír.

EL CENICIENTO

con ALICIA CARO — MARCELO — ANDRES SOLER y la orquesta de los once HERMANOS ZAVALA.

MIERCOLES **Monje CAMPERO** ESTRENO

La historia de una pobre criaturita tan pobre como virtuosa, su corazón sólo anidaba la bondad y no conocía la maldad de los hombres. De su apartada aldea llegó hasta la capital en busca de fortuna, muriéndose al poco tiempo sus ilusiones, mientras se convertía en el más humillado y escarnecido de los sirvientes.

DIVERTIDA - INIGUALABLE - MAGNIFICA

Exito del cine mejicano que distribuye en Bolivia EMPRESA BOLIVIANA DE CINES S. A.

JOSEPH COTTEN
VALLI

No Llores más Mi Amor

MARTES
Cine LA PAZ

Juntos nuevamente los inolvidables intérpretes de "EL TERCER HOMBRE" para conmovernos con otra gran producción dramática.

EMOCION
TERNURA
ROMANCE

DESDE SU SILLA DE LISIADA ELLA VIO DERRUMBARSE ANTE SI, POR OBRA DEL PASADO, TODAS SUS ESPERANZAS DE NOVIA Y ESPOSA. MIENTRAS LA TRAGICA VERDAD LOS ENVOLVIA EN EL SIEMPRE DE LA ESPERA

Exito R.K.O. Radio que distribuye EMPRESA BOLIVIANA DE CINES S. A.

"SE ACABO LA CRISIS"

Gran producción francesa con:

DANIELE DARRIEUX - ALBERT PREJEAN

Una chispeante comedia musical. Una película netamente francesa, con todo el encanto, la ironía y la gracia del espíritu parisien en la que la bella DANIELE DARRIEUX está encantadora.

Viernes - PRINCESA

¡Bandido y Caballero... Héroe y Mártir!

Vivió como un bandido... amó como un caballero... murió como un mártir... La violencia, la pasión y la fe legendarias de los españoles... La historia más extraordinaria de la España del siglo XVII...

El amor le hizo empuñar la espada... El odio le impulsó a arrojar la espada y empuñar el puñal... La fe le hizo arrojar el puñal y arrodillarse ante la cruz... Don Juan de Serrallonga amó, odió y creyó...

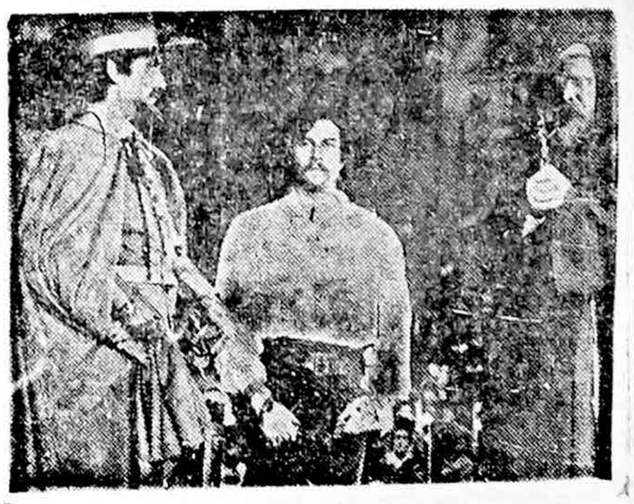
"EL HIJO DEL DIABLO"

Universal presenta a
AMADEO NAZZARI

Jueves-Tesla Miraflores Murillo

EXITOS PRESENTADOS POR LA Dist. BOLIVIANA DE FILMS, Ltda.

"BESOS, BALAS Y BATACAZOS"



DONALD O'CONNOR - MARJORIE MAIN

En esta divertida historia de besos... bailando. Balas... cantando... y batacazos enamorando. Un "pura raza" humano en una carrera sin igual y una alcaldesa vivaz de genio vivo y espíritu despierto imponiéndose en una comarca donde las balas silvan y las carcajadas "matan".

Exito de "UNIVERSAL".

Viernes - PARIS

SEPELIOS

Sr. Don CESAR GESTRY (Q. E. P. D.). — La Sociedad Obreros "El Porvenir" tiene el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de su Socio Honorario, e invita a sus asociados a concurrir a la traslación de los restos mortales del extinto, el día de hoy domingo a horas 11 a. m. al Cementerio General. El cortejo fúnebre partirá de la calle Raúl Zavala Nº 62.

Sr. Don CESAR GESTRY (Q. E. P. D.). — Confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir. — Julia Gonzaled de Gestry, esposa, Carlos y Victoria Gestry G. hijos; Hilda de Gestry hija política; Carlos y Victoria Gestry nietos; los sobrinos y demás familiares ruegan a sus amistades y personas piadosas se dignen concurrir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy a horas 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Raúl Zavala casa Nº 62. Atención que agradecerán los familiares. El duelo se recibe por tarjeta.
Sepelios casa Guzmán Tel. 4014.

MISAS

Sr. Don JOSE VALDIVIA ACKERMANN (Q. E. P. D.).— Lía Achával de Valdivia, esposa; Juan Valdivia Alipaz y Bethsabé A. de Valdivia, padres; Alberto Valdivia A., Graciela Patiño v. de Palmer, Guillermo y Blanca Patiño A., hermanos; las hermanas políticas, tíos y demás familiares, ruegan a sus relaciones y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que en sufragio del extinto se celebrará en la Compañía de Jesús (Padres Jesuitas), el día lunes 22 a horas 9 y 45, recordando el 8º día de su sensible fallecimiento. Su asistencia a éste acto religioso agradecen anteladamente No circulan invitaciones especiales.

MAX COLOMA MURILLO (Q. E. P.D.) Los hijos, los hijos políticos y demás familia ruegan a sus amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que recordando el 5º aniversario de su sensible fallecimiento se oficiará en la Iglesia del Cementerio el día de mañana lunes a horas 10 a.m. Favor que agradecerá la familia.

JULIA N. v. de ESTRELLA (Q. E. P. D.).— Jorge Estrella N., Pedro Estrella N. Angel Estrella N. y Bethsabe E. de Salaus, hijos; Salim Salaues, Anita S. de Estrella, Ana A. de Estrella, Alicia M. de Estrella, hijos políticos; los nietos y demás parientes, ruegan a sus amimos y personas piadosas quieran concurrir a la misa que recordando un año de su sensible fallecimiento han de mandar oficiar en el Templo de San Juan de Dios, el día martes 23 de junio a horas 9 a.m. Este favor comprometerá la gratitud de la familia doliente.

HAYDEE CANDIA v. de PAREDES (Q. E. P. D.).— La familia encarecen a sus amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa que en memoria de la extinta y recordando el primer año de su sensible fallecimiento se mandará oficiar en la Iglesia de Santo Domingo (antigua Catedral) el día 22 del presente a horas 10 y 30 a. m.

Sr. Don VALENTIN CASABLANCA (Q. E. P. D.).— Luis, Fidel y Jaime Casablanca R. hijos; Martha Sanjinés de Casablanca, hijos políticos; Estefanía Carmen y María Casablanca, hermanas; los primos, sobrinos y demás familiares, ruegan a sus amistades, personas piadosas y en especial a los miembros de la Sociedad "El Porvenir" y Junta de Vecinos del Gran Poder, se dignen asistir a la misa de cabo de mes que en sufragio del alma del extinto se oficiará el día de mañana lunes 22 del presente a horas 11 a.m. en el Templo del Gran Poder (calle Antonio Gallardo). Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo.

MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

DIRECCION DE CANALIZACION Y ALCANTARILLADO.
CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Por orden del Sr. Alcalde Municipal y por haberse declarado desierta la segunda convocatoria, se llama nuevamente a propuestas para la construcción en mampostería de piedra de dos diques transversales vertederos en el río de La Paz, en la región de La Florida, de acuerdo a los planos y pliego de especificaciones técnicas que serán proporcionados por la Dirección de Canalización y Alcantarillado.

Las propuestas deberán presentarse en la Oficialía Mayor de la Municipalidad hasta horas 12 del día 4 de julio próximo, en papel sellado y timbres de ley, acompañando el certificado bancario correspondiente a la garantía legal.

La Paz, 19 de junio de 1953.

Carlos Ponce Sanjinés, Oficial Mayor de la H. Alcaldía Municipal.

Crónica Social

BODA DE URIOSTE-JORDAN CUELLAR

En el histórico templo de San Lázaro y con misa de esponsales y bendición nupcial celebrada por Su Señoría el Arzobispo de La Plata, se bendice el día de hoy 21, en la capital de la República, la boda de la Srta. Da. Susana de Urioste Fernández de Córdoba con el Sr. René Jordán Cuéllar P. Serán padrinos por parte de la novia Dn. Roberto de Urioste y la Sra. Carmen F. de C de Urioste con los testigos Sres. Gastón de Urioste, Fernando Fernández de Cordoba, Eduardo Arauco Paz, Roberto Jordán Cuéllar Pando y Julio Zamora Mujía Serán padrinos en lo civil Dn. Raúl Alvarez Moscoso y la Sra. Lily U. de Alvarez Moscoso con los testigos Sres. Carlos Gimenez C., Alfonso Medeiros, Gastón Lemaitre Zamora y Marcelo Villa Madrinas de velo: Beatriz B. v. de Hockofler, Lydia A. de Moscoso y Hercilia M. de Zamora, Madrinas de bouquet: Ana Hockofler, Laura de Urioste, Wilma Mealla y Lilva Moscoso, Madrinas de altar: Sra. Doris Cunningham de Brooks, Wilma Navarro, Elizabeth Velasco, Gretha Banzer Bello, Sussy Villa, María Esther Abel, Martha G. de Urioste y Gladys V. de Urioste. Damitas: Martha Hockofler, María Eugenia Medina y Martha Urioste.

Por parte del novio apadrinarán en lo religioso Don Roberto Jordán Cuéllar y Da. Lily Pando de Jordán Cuéllar, siendo testigos los señores Fritz Czapeck, Carlos A. Salinas Baldivieso, Carlos Reque H., Manuel Baptista Muñoz y Freddy Reynolds E. apadrinarán en lo civil Dn. Enrique Alblol Jordán y Da. María P. v. de Pando, con los testigos Sres. Raúl Jordán Velasco, John Crawford Brooks, Fred William Dickens, Jorge Guardia Berdecio y Mario Mercado.

DIPLOMATICAS

Se encuentra de visita en esta capital, acompañando a su señora esposa, el ex encargado de Negocios de la República Argentina, don Enrique Meunier.

REUNIONES

El señor Javier Paz Campero y su esposa, señora Leticia Barriga de Paz Campero, ofrecieron anoche una comida en honor de sus relaciones sociales.

—La señora Fily de Vélez Otero ofrece hoy un té- bridge en honor de la señora Carmela Iturralde de Garland Roel.

—El señor Donald Kahn y su esposa, señora Lucy Gutiérrez, invitaron a una comida a sus amistades.

—La señora Julia Urquidi de Alcázar ofreció ayer un té en honor de la señora Rosario Campero.

—Al almuerzo que ofrecerá la señorita Sonia Díez de Medina en honor de la señorita Betty Parada, se hallan invitadas las siguientes señoritas: Chichi Estenssoro, Myriam Baptista, Lulé y Myriam Paz Campero, Nancy Soria, Norita Velasco y Ana María Reyes Ortiz.

—La Agrupación A. P. L. ofrecerá un shower party en honor de la señorita Betty Parada en el domicilio de la señorita Myriam Paz Campero.

—La señorita Chichi Estenssoro ofrecerá un almuerzo en honor de los novios Parada Saavedra—Mendieta Castillo.

—En honor de los novios Parada—Mendieta, la señorita Nancy Soria les agasajará con un té el día de hoy.

—El miércoles se realizará el té que ofrecerá la señorita Myriam Baptista en despedida a los novios Parada-Mendieta.

ACTUACIONES

El día 23, a horas 19 p. m. por intermedio de la Radio del Estado, se efectuará la "Hora Radial del Policía". Esta función estará dedicada al Día del Carabinero y Policía, debiendo actuar el Coro de la Escuela de Policías.

FIESTAS INFANTILES

La niñita María Teresa Carvajal Tarifa ofrece hoy una fiesta a sus pequeñas relaciones con motivo de su cumpleaños, en la residencia de sus padres.

—Los esposos Iturralde Chinel—Zapata Ruiz ofrecen hoy una fiesta infantil celebrando el cumpleaños de su hija Roxana.

MATRIMONIOS

En la ciudad de Lima, Perú, se efectuará el día de hoy el matrimonio de la señorita María Teresa Melling Urquidi con el señor Aldo Amianto Valenzuela. Los novios pertenecen a familias de Bolivia y el Perú.

—En estos días, con carácter estrictamente privado, se efectuará el matrimonio de la señorita Rosario Ayoroa Escóbar con el señor Antonio Maldonado Pacheco.

BAUTIZOS

En la capilla de la clínica Santa Isabel, fué bautizada María Isabe lRosario, hija de los esposos Juan Bastos Flores y Gabriela Téllez de Bastos. Fueron padrinos la señora Amparo Téllez de Calderón y el señor Carlos Aguirre Rodríguez.

VIAJEROS

—Viaja a Nueva York, la señora Matilde Valenzuela de Rivas.

—A Lima, la señora Rafaela Mchicado.

A Cochabamba, la señora Eva M. de Sandoval en compañía de sus hijos Alberto y Teresa.

—Al mismo punto, el señor Rolando Sandoval Castedo, en compañía de su esposa, la señora Betty E. de Sandoval.

A Cochabamba, viajó la señora Adela Gumucio de Ferrufino, en compañía de su hijo Gonzalo.

—Llegó de Buenos Aires, el día de ayer, la señora Olga Antuña de Vergara.

—A Yungas, la señora Teresa Iturralde de Hanhart, y su hija Teresa María.

MISAS

—En la Compañía de Jesús, a horas 9,45 a. m. de hoy, se celebrará una misa en sufragio del que fué señor José Valdivia Ackermann.

Mañana lunes se oficiará una misa en sufragio del alma del señor José Valdivia Ackermann, con motivo del octavo día de su sensible fallecimiento.

BODA SANTA CRUZ GARCIA-SILES SALINAS

En la Capilla privada del Colegio San Calixto, con misa de esponsales será consagrado hoy el matrimonio de la señorita Clemencia de Santa Cruz García J., con elseñor Luis Adolfo Siles Salinas Vega.

Serán padrinos de la novia, en el matrimonio religioso: señor Andrés de Santa Cruz Schuhkrafft, y la señora María Carmen García I. de Santa Cruz.— Testigos los señores: Carlos Bickenbach, Jorge García Tezanos Pinto, Juan de Recocachea, José Crespo Gutiérrez

Padrinos del novio, en la misma ceremonia: Sra. Luisa Salinas Vega de Siles y el señor Jorge Siles Salinas Vega.— Testigos, los señores: Joaquín Fernández y Fernández, Germán Costas Reyes, Roberto Arce, representado por el señor Alberto Crespo Gutiérrez, Javier Paz Campero, Hugo Ernst Rivera, representado por D. Luis Ernst Sagárnaga.

Padrinos de la novia, en la ceremonia civil: señor Andrés de Santa Cruz García y la Sra. Laura García I. de López. Testigos: Excmo. señor Marcel Teissier, embajador de Francia, señores: Jorge Proth, Secretario de la Embajada de Francia, Armando Pacheco Iturralde, Ernesto Ruíz Rada.

Padrinos del novio en la misma ceremonia: Excmo. señor Hernán Siles Zuazo y la señorita Teresa Siles Salinas Vega.

Testigos, los señores Luis Ramírez Sanz, representado por el señor Embajador de Chile, don Luis Rau, Alberto Virreira Paccieri, Carter Goodrich, José Sanjinés González, Javier Galindo Cueto, Javier Arce Villalba.

Padrinos de aros: Sr. José Enrique García Iturralde y la señora María García I. de Crespo Gutiérrez.

Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Carmelina Velasco de la Barra con el señor Leo de Roover. La boda se efectuará en breve.

"LA COLONIA ITALIANA"

invita a todos los connacionales y amigos del que fué

Sr. Don. CESAR GESTRI

(Q. E. P. D.)

a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy 21 del presente a horas 11 a. m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Raúl Zavala Nº 62.

LA DIRECTIVA.

CRUZ ROJA BOLIVIANA

El Directorio Nacional de la Cruz Roja Boliviana, invita a concurrir a la solemne misa que se oficiará el día domingo 21 de junio, a horas 11, en el Colegio de los Sagrados Corazones, conmemorando un aniversario más de la entidad y en memoria de los socios fallecidos en el presente año.

Yacht Club Boliviano

Junta General Extraordinaria de Socios

Por orden del Vice Comodoro y de conformidad al Capítulo IV, Art. 2º de los Estatutos Sociales de la Institución, se convoca a los señores socios a Junta General Extraordinaria para el día jueves 25 del presente a horas 18:15 en el local de la Secretaría Permanente del Y.C.B. (Plaza Venezuela Nº 21 altos de la Casa Howson) con la siguiente

ORDEN DEL DIA

ELEVACION DE CUOTAS

La presente Junta se llevará a cabo con el número de socios asistentes.

EL DIRECTORIO.

Club Social Ferroviario

A V I S O

Se comunica a los señores socios que tienen atrasado el pago de sus cuotas, que por disposición del Directorio se fija el término de un mes o sea hasta el 30 de junio próximo para que se pongan al día en dicho pago.

Vencido este plazo, se procederá, de acuerdo con los Estatutos, a la separación de los que no hubieran dado cumplimiento a tal obligación.

El cobrador del Club estará todos los días hábiles de horas 15 a 19 en la Secretaría del Club.

La Paz, 31 de mayo de 1953.

EL SECRETARIO.

JUAN F. BARRIOS
EX CORTADOR DE MURILLO
BROS. Ballivián esq. Colón.
Tel. 5229.

Gran surtido de sacones modelos franceses
Precios económicos
Peletería «Chic de París»
Avenida 16 de Julio 135 (Frente al Sucre Palace Hotel).

TABU
RESTAURANT
Av. Arce esquina Zapata.
Menú Bs. 150.— Se reciben pensionistas.

¡Pronto!
el estreno del año

¡Ojo! ¡Ojo!
VENDRA
LECHE
SWAN
de
DINAMARCA
para servir
LA SALUD DEL PUEBLO
¡EXIJALA!

CARLOS ECKHARDT Sucs.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro principal el señor CARLOS ECKHARDT R., ocurrido en fecha 16 de los corrientes.

La firma continuará con sus labores bajo la razón social de

"CARLOS ECKHARDT Susc."

EL DIARIO

TELEFONOS 2703 y 2563 OFICINAS CALLE LOAYZA Nº 20 CAJON POSTAL Nº 5

SUSCRIPCIONES

NUEVAS TARIFAS PARA SUSCRIPCIONES

	3 meses	½ año	1 año
CIUDAD	Bs. 825.-	1.650.-	3.300
INTERIOR	" 875.-	1.750.-	3.500
EXTERIOR	" 925.-	1.850.-	3.700

CASAS Y TERRENOS se vende

COMERCIAL Gosalvez Plaza Murillo 413. Tel. 2794. Vende lote terreno Villa Copacabana Bs. 400 mz. 2620

De ocasion vendo un lote de terreno en la final de la Av. Baptista de 250 mts el metro Bs. 1.000 Ref. Max Paredes Nº 640. 4618

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Vende casa central 1.400.000.— Otra 2.700.000.— Otra por terminar 2 departamentos 3.200000.— San Pedro 1.500.000.— cerca Av. Chile, con horno funcionando 2.200.000.— chalet Sopocachi 6 departamentos Bs. 8.000.000.— chalet Sopocachi 15 habitaciones 8.500,000 Villa Victoria 2 departamentos 1.500.000. 1621

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Vende terrenos urbanización Achachicala 365 metros cerca Capilla Virgen Fátima Calconi 200 metros, bonitos terrenos 300 metros cerca Fábrica Acido Sulfúrico, facilidades pago precio año pasado a 10 minutos del Colectivo Plaza Murillo. 1621

EN venta un lote de terreno con 2 habitaciones en Villa Copacabana Ref.: una cuadra más adelante de la parada de colectivos Nº 9 Nº 325 de horas 2 a 5 p.m. 3619

SE vende una casita cómoda sin intermediarios en calle La Cruz 185 para tratar Braun Nº 2 esq. Sucre. 6619

VENDO terreno 358 m2. en la zona de Calconi Ref.: Grace y Cia. Secc. Cobranzas C. P. 3619

VENDO 1.000 m2. Alto Villa Dolores a 220 mts. Av. Montes 961 1er. timbre. 3618

VENDO 2 chalets en terminación de 2 departamentos, con 3 plantas Sopocachi Ref.: Federico Zuazo, altos Carniceria Cochabamba 3er piso derecha 6617

URGENTE vendo casa, abundante sol 1.350.000 Laja 270. 3619

se necesita

COMPRO terreno, casa chica, cualquier zona Ref.: Comercio 571. 5617

COMPRO fierro construcción Comercio 571. 5617

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Compra casas chicas, grandes, chalet cualquier zona precio. 1621

CASAS y Departamentos se alquila

SE alquila departamento pequeño nuevo e independiente con teléfono particular, para matrimonio o persona sola. Canon Bs. 15.000.— Ref.: Pedro García Nº 150 o Tel. 2169. 3619

SE alquila departamento con todo el confort moderno y garage Ref. Tels. 4678 y 3177. 5616

se necesita

MATRIMONIO solo necesita 2 habitaciones y cocina Ref.: Villamil de Rada 355. 3619

PIEZAS con o sin muebles se alquila

ALQUILO pieza amueblada con pensión, a 2 personas Rosendo Gutiérrez Nº 267. 4618

A caballero alquílase habitación amueblada, con derecho a baño Av. Montes 961, datos Sra. Aravena Ferrocarril Arica La Paz. 3619

ALQUILO habitación amueblada, pensión Ecuador 956. 962 Pasaje Rosario 7. 3621

ALQUILO habitación amueblada con pensión a 2 personas, atiendo pensionistas Ladislao Cabrera 5 frente Palace Hotel 2620

ALQUILO habitación amueblada con pensión y teléfono a matrimonio o 2 personas Victor Sanjinés 114 altos. 3620

SE alquila una habitación amueblada, con baño y pensión, apropiada para matrimonio o 2 personas Plaza Abaroa 158. 3621

SE alquila piezas amuebladas con derecho a baño y teléfono Pedro Salazar 85 Plaza Isabel La Católica. 5619

AGENCIAS

COMPRO y recibo en consignación toda clase de articulos cualquier estado América 382. 1621

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Necesita tiendas, habitaciones, departamentos, casas, chalet, chacarillas, alquiler anticresis cualquier zona propietarios no pagan comisión.

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Compra toda clase joyas finas, previa tasación prefiere brillantes grandes. 1621

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Remite toda clase mercaderias interior. 1621

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. La más antigua Chile — Bolivia, atiende hasta horas 19. 1621

SIN intermediarios ni comisión vendo casa nueva de un piso, con 2 dormitorios comedor, living cocina baño 2 patios garage, jardines, bastante sol, todo en 300 metros cuadrados, situado al final de la calle Pazos Kanki contigua al Rio Orkojahuira Bs. 1.750.000 Ref.: Alvarez Herrera Potosi 341 Tel. 2855. 5616

OFICIOS DIVERSOS

NECESITO carpinteros muebliatas, calle Juan Granier Nº 856 (Garita de Lima) 9614

NECESITO buen albañil para cuarto de baño México 208. 2620

NECESITO vestonero Oruro 48. 3621

NECESITO vestonero para obra fina, pago bien Oruro 69. 3621

PELETERO (a) bien competente se necesita Peleteria Viena Juan de la Riva. Nº 51. 3620

SE necesita un vestonero para obra fina Av. 20 de Octubre 482 2621

SE necesita soladores para calzados finos de señoritas Sucre 610. 2621

SE necesita soladores para calzados finos de damas Yanacocha 457. 5620

SE necesita una chica Fábrica Uruguay 8. 3620

SERVICIO DOMESTICO Solicitado

EN casa extranjera se necesita sirvienta, cama adentro, con certificados, se paga buen sueldo Landaeta 48 primer piso altos. 3621

NECESITO chica para cuidar niños Ayacucho 147. 4619

NECESITAMOS niñera Pedro Salazar 231. 4621

NECESITO sirvienta Plaza Abaroa 955 tercer piso. 2621

SE necesita sirvienta, que sepa de cocina se paga buen sueldo, presentarse con certificados a Edificio Lurale Av Montes departamento 3—B. 4618

AVISOS DIVERSOS DE interés general

CABLE nuevo acero, alma yute ¾ Bs. 300 metro. Comercio 407 Of. 6. 2620

COCINA económica grande vende Casimiro Corrales 465 Sra. María. 1621

EN venta puertas y ventanas de mara. nuevas Ref.: Federico Zuazo 215 Taller de carpinteria 3er. patio. 3619

EN venta una cocina eléctrica con tostadora, un horno eléctrico, Precios económicos Ref.: Plaza Murillo Nº 264 al lado cine Copacabana. 5121

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Compra teléfono. 1621

SE vende un mobiliario de peluquería, dirigirse calle Independencia Nº 164. 10618

SE compra cuadros antiguos, marcos tallados, obras de arte, pagamos los mejores precios Yanacocha 1020 final. 6617

VENDO planchas de fierro de 1/32 Tel. 2462. 3619

VENDO adobes Riobamba Nº 564. 5619

VENDO sierra circular con motor para carpinteria Ingavi 710. 3621

VENTAS de ocasión. Se venden ventanas de pino oregón, completamente nuevas, ventanas de fierro y de madera, realización solo por 15 días Ref.: Rodriguez 121. 3619

VENDO cañeria 2" galvanizada 50 mts. guinche para trabajos pesados, estacionario en mts. polea 1.40 x 8" semilliviana Héroes del Chaco al lado Fábrica Chocolates Corona Nº 714. 5619

OPERACIONES de crédito: permutas, prst. e hipotecas

BS. 150.000.— ofrezco en hipoteca o prendas Ref.: Av. Saavedra Nº 930. 3619

DOY en anticresis pequeño departamento independiente en Sopocachi Ref.: Mujia 13. 5617

DINERO necesitamos, pagamos buen interés, ofrecemos garantias Jenaro Sanjinés 474 altos. 4620

DOY en contrato anticrético un departamento moderno por Bs.— 500.000 Ref.: Manco Kapac 350. Estudiantina Milluni Tel 3878. 10612

DOY departamento en anticresis, 5 piezas y dependencias por Bs.— 300.000 Manzaneda 110. 3621

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Ofrece casita anticresis 600.000.— Sopocachi departamento amplio nuevo Sopocachi anticresis 600.000 Sopocachi. 1621

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Necesita dinero con buenas garantias hipotecarias. 1621

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Necesita 1.000.000.— 300.000.— garantia fincas cercanas. 1621

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Para préstamos dinero hipotecario, prendario. 1621

MUEBLES, compra - venta

SE vende juegos de dormitorio y living, muebles de cocina, recién acabados Fernando Guachalla Nº 93 7616

EN venta, sillas, vitrinas, mesas cortadoras Ref.: calle Inca 132 planta baja. 3620

VENDO mesa, sillas, cocina eléctrica etc. Ref.: Abdón Saavedra 150. 2621

Vendo, comedores, dormitorios, piezas sueltas. Coroico Nº — 224. 9611

NEGOCIOS, compra venta

VENDO kiosko acreditado Ref.: Muñecas 608 altos. 6616

AUTOMOVILES, CAMIONES ACCESORIOS y garages

ALQUILO garage final 20 de Octubre Ref.: Colón 269 Of. 2 mañanas. 3619

AUTOMOVIL Opel se vende de ocasión, motor standard, llantas nuevas Ref.: Garage Unión Av. Busch 245 esq. Diaz Romero. 4620

CAMBIO camioneta Fargo una tonelada por Jeep o camioneta media tonelada ú otro vehiculo 1948 adelante Av. Santa Cruz 95 Of. 8 entrada 2620

CAMION Fargo 60 quintales, en perfecto estado, modelo 1949 con 4 llantas nuevas, se vende o cambia por camioneta Ref.: Tel 4402 7616

EN venta una carroceria de colectivo, dirigirse calle Los Andes 810 3619

EN venta camión Dodge modelo 50 de 3 toneladas en buen estado departamento amplio en contrato anticrético Bs. 550.000 para entrega 1º de agosto lotes de 200 y 300 metros Sopocachi Precio ocasión lotes en el Alto Villa Dolores Comercio 407 Of. 6 Tel. 3123. 3619

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Compra toda clase autos, camiones, vagonetas, jeep. 1621

POR Bs. 185.000 vendo camioneta, recién reparada Sucre 318 altos. 3621

URGENTE vendo Buick 1943 motivo viaje, precio regalado Jenaro Sanjinés 474 altos 2620

VENDO camioneta, casita cómoda, vitrina, peinador radio y otros muebles Ref.: Villa Copacabana más arriba policia Sr. Lozano Nº 898. 3621

VENDO llantas 6.50 x 16 Mariscal Santa Cruz 367 altos. 2620

VENDO camión International K. 5 Ref.: 20 de Octubre 415 5620

VENDO automovil Chevrolet modelo 1931, cupé de 5 asientos, con 4 llantas completas de auxilio en buenas condiciones Bs. 100.000. — además un motor Hudson modelo 1939 con caja de cambios y radiador funcionando por Bs. 40.000.— Ref. Tel. 4517. 4620

MAQUINAS DE ESCRIBIR y coser

COMPRO máquinas coser, escribir, radios, discos, cajones vacios y todo articulo América 382. 1621

EN venta máquina de coser pedal de 7 gavetas y lámpara florescente Ref.: calle Inca 132 planta baja. 3620

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Compra máquinas escribir, coser, calcular radios. 1621

OCASION vendo máquinas de coser a pedal y mano Constitución final Sr. Orazi. 2620

UNDERWOOD 5 vendo Comercio 407 altos Of. 5. 3619

SE compra máquinas de escribir y radios Tel. 6686 (pago al contado). 8620

VENDO máquina de coser flamante Corrales 471. 2619

VENDO máquinas de escribir, radio 4 bandas América 385. 2620

VENDO máquina escribir Av. 20 de Octubre 180. 4618

OFICINAS Y LOCALES

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Ofrece tienda cerca Estación anticresis 120.000.— 1621

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Alquila oficina, teléfono Av. Camacho, una habitación Av. 20 de Octubre. Otra Sánchez Lima. 1621

ARTICULOS DE VESTIR

ATENCION pago precios sin competencia por trajes, sacos, pantalones, camisas usadas de hombre, recojo a domicilio, compra y venta, calle Yungas 109. 10619

Compro ropa usada pago los mejores precios por sacos, ternos, Recojo a domicilio. Rosengart Potosi 146 altos. 10611

SASTRERIA Gutiérrez Illampu al lado 539, vende ternos elmi usados y una chamarra de gamuza. 2620

PIANOS y demás instrumentos de música

DISCOS para aprender inglés con juego libros compro Abrahan Tapia casilla 969. 3621

PIANO Inglés vendo, precio de ocasión, verlo en Av. Ecuador 622, tratar Sr. Bohrt Tel. 2803. 4618

VENDO piano, vitrolas, hornos, balanzas, calamina, guitarras, máquinas radios, remalladoras eléctrica para medias, filmadora 8 mm. cajones vacios, coche cuna, baños, máquinas fotográficas, radio 2 ondas plomadas, máquinas de escribir Remington Bs. 18.000.— mesa América 382. 1621

VENDO radio Westinghouse, ver y tratar Ed. Iglesias 3er. piso Of. 6. 5617

Academias, Inst., Profesores

PROFESOR, ofrece, preparación completa primaria castellano matemáticas secundaria Tel. 6276. 6618

MOTORES, MAQUINAS y afines

"LA VELOCIDAD". — Colón 290. Vende molino eléctrico 2 paradas. 1621

VENDO motor Ford 4 para camión Av. Uruguay Nº 26. 5619

CRISTALERIA, LOZA y cubiertos

VENDO vajilla de porcelana alemana de 81 piezas, buscar al Sr. Miranda en Illampu Nº 683 casi Tumusla. 2620

Dirección General de Aeronáutica Civil

A solicitud de varias firmas interesadas, se prorroga hasta el 25 del presente mes el plazo de la Convocatoria a Propuestas para la provisión de aparatos radioeléctricos destinados al servicio oficial de la Dirección General de Aeronáutica Civil.

Quedan subsistentes las demás condiciones de la primera convocatoria.

La Paz, junio 15 de 1953.

Gral Brig. ALFREDO PACHECO I.,
Director Gral. de Aeronáutica Civil.

CAMBIOS FIJADOS POR EL DEPARTAMENTO MONETARIO DEL BANCO CENTRAL

(CAMBIO UNICO)

PLAZAS		VENTA	COMPRA
LONDRES VISTA	£	537.08	531.76
LONDRES 90ldv	£		526.44
NEW YORK	$US	191.90	190.—
Exportación M O 1059 ARGENTINA			
Exportación M O 1308 ARGENTINA	$ar.	38.38	37.62
Exportación M. L. 1310 ARGENTINA	$ar.	14.21	13.93
Transferible CHILE	$ar.	14.21	13.93
M. E.	$ch.	1.74	1.71
BRASIL	Cr $	10.44	10.23
PERU	S/D.	11.79	11.55
SUECIA	$wkr.	37.20	36.46
SUIZA	Frs. S.	44.84	4394
ESPAÑA	Pts	4.80	4.70
FRANCIA	Fr F.	0.55	0.53
BELGICA	Fr B	3.84	3.76

ORO KILO FINO

Bs. 213.803.20

La Paz, 16 de mayo de 1953

Memorándum

Día domingo 21 de junio de 1953. Santoral: San Luis Gonzaga.

TRENES.—

SALIDAS

Horas 13.30.— Internacional a la Argentina con conexión a Antofagasta.

LLEGADAS.—

No hay.

AVIONES.—

BRANIFF

Horas 14.58.— Llega del Sud: Asunción, Argentina y Uruguay.

Horas 15.30.— Sale para el Norte: Perú, Ecuador, Colombia, Panamá, Cuba y EE. UU.

PANAGRA

Vuelo 321.— Horas 13.— Llega de Lima y Norte.

Horas 13.30.— Sale a Cochabamba y Santa Cruz.

Horas 11.— Llega de Oruro, Cochabamba, Santa Cruz, Puerto Suárez y Corumbá.

L. A. B.

No hay vuelos.

OFICIALIAS DE TURNO.—

Nº 1.— Victor Hugo Cueto V. Zona: Central: Yanacocha 488.

Nº 2. —Raúl Ibarguen Blanco Zona. Central: calle Mercado 315.

Nº 3.— Angel Morales M. Zona: [illegible] Av. America 360

Nº 4.— Juan Carlos Roble Zona: Chijini calle Sagárnaga 484.

Nº 5.— Luis Arroyo Torres Zona: Puente Negro Av. Buenos Aires 848.

Nº 6.— Gumercindo Mendoza Zona: Challapampa Av. Perú 222.

Nº 7— Virgilio Arana E. Zona: Villa Victoria Av. Republica 120.

Nº 8.— Carlos E. Aguilar Zona: San Pedro calle Colombia 52

Nº 9.— Guillermo Torres V. Zona: Sopocachi Av. Ecuador 754.

Nº 10.— Dionisio Espejo P. Zona: Miraflores. Av. Saavedra 456.

Nº 11.— Miguel Delgado B. Zona: Villa Copacabana calle Pasos Kanki 118.

Nº 12.— Alfredo D. Rodriguez Zona: Obrajes Av. 16 de julio 125.

La Paz, enero de 1953.

Nota: En conformidad al Art. 127 del Decreto Supremo de 3 de julio de 1943, los Oficiales del Registro Civil están obligados a inscribir con carácter absolutamente gratuito a los niños nacidos en los hospitales casa de maternidad como asimismo los fallecimientos de personas pobres.

De acuerdo al Decreto Supremo de 5 de abril de 1945 el REGISTRO ESPECIAL de nacidos antes del año 1940 se encuentra a cargo del oficial Carlos Robles V. con oficina en la calle Sagárnaga Nº 484 Zona Chijini

La inscripción en dicho registro especial no podrá hacerse sino en virtud de orden judicial.

En los días feriados las Oficinas funcionarán hasta horas 12 p.m.

Todos los Oficiales del Registro Civil, en su calidad de Notarios Cívicos, también atenderán las inscripciones de ciudadanos en los días hábiles y en sus respectivas Zonas.

FARMACIAS DE TURNO.—

"GUSTAVO GONZALES" Jenaro Sanjinés 331.

"LA PAZ" Plaza del Estadio La Paz.

TELEFONOS DE URGENCIA.—

EL DIARIO Redacción	2563
Jefe de Redacción	6879
Administración	2703
Asistencia Pública	2111
Hospital General	2822
Hospital Militar	3681
Retén de Bomberos	4649
Oficina de Números	3202
Estación Central	2510
Policia Central	3704
Investigaciones	3642
Comisaria Municipal	3932
Comisaria de Tránsito	6428

Brasil Interesa a Productores de Aceites Instalarse en ese País

NUEVA YORK, junio 19 (UP).— La "solución económica" para los problemas derivados de la escasez de divisas en el Brasil, es la producción dentro del país de los productos que deben adquirirse ahora en el exterior. El doctor Licurgo Costa, director de la Oficina Comercial del Gobierno Brasileño en Nueva York, hablando ante miembros de la asociación de comerciantes en aceites esenciales, en esta ciudad, dijo que su gobierno daría "todo el estímulo necesario" a las firmas norteamericanas que se establecieran en Brasil con ese propósito.

Dijo el señor Costa: "La producción dentro del Brasil cumpliría el doble objetivo de ganar acceso al creciente mercado brasileño y proporcionar una excelente base para alcanzar mercados de amplias regiones del mundo a las que se les hace difícil pagar en dólares".

Señaló el orador que las firmas ya establecidas en Brasil han demostrado en la práctica que esto puede hacerse, y dijo que "la experiencia demuestra que ninguna firma norteamericana que se haya establecido en Brasil ha perdido dinero".

Los exportadores americanos encaran el problema de la falta de dólares en el mundo, dijo Costa, pero podrían acercarse a una solución produciendo en países como Brasil y exportando desde allí a sus mercados habituales. En el caso específico de la Asociación ante la cual habiada dijo: "Los productores y exportadores de aceites esenciales podrían producir en Brasil prácticamente todas las 75 o más esencias sintéticas que ahora se elaboran aquí para la exportación". Añadió que Brasil en la actualidad exporta aceites esenciales naturales a 13 países.

GRAN OPORTUNIDAD

Terreno 500 mts. con construcción, 5 habitaciones y cocina, 2 por techar. Jardín - luz y agua propia.

Reconoce deuda bancaria

Precio gauga Bs. 1 500.000

Ref.: O.C.I.T. Plaza

Murillo 413 - Of. 5.

Cambios de Monedas Sobre Nueva York

NUEVA YORK, junio 29 (UP).— Al cierre de las operaciones de hoy, las cotizaciones de monedas extranjeras han quedado como sigue:

CANADA, DOLAR	1.00—½
£ INGLESA	2.81—7/16
Ddn. PLATA 74d.	
ARGENTINA, PESO	0.0725
BRASIL, CRUZEIRO	0.0550
CHILE, PESO	0.0091
PERU, SOL	0.0625

Pdtes. de Corporaciones De Economía Básica y de Fomento en EE. UU.

NUEVA YORK, junio 19 (UP).— Robert C. Fulton, Jr. ex-vicepresidente ejecutivo de la Corporación Internacional de Economía Básica, se ha hecho cargo de dicha organización en reemplazo de Nelson A. Rockefeller, que renunció para ocupar el puesto de subsecretario del Departamento de Salubridad Educación y Bienestar del Gobierno.

La Corporación fué establecida en 1947 por Rockefeller y sus hermanos para cooperar en el fomento de la producción en otras naciones.

Fulton será también presidente de la Corporación de Economía Básica de Venezuela, que antes presidía igualmente Rockefeller.

Este último, asimismo, será reemplazado por Wallace K. Harrison como Presidente de la Asociación Internacional Norteamericana para el desarrollo económico y social organización no comercial que desarrolla actitidades en Brasil y Venezuela, Harrison integra el directorio de la Asociación desde 1946, cuando fué fundada por Nelson Rockefeller y sus hermanos, y anteriormente fué Vicecoordinador de Asuntos Interamericanos, a las órdenes del mismo Rockefeller a quien sucedió como coordinador de dicha oficina.

Gobierno N. Americano se Propone Restringir las Actividades del Eximbank

NUEVA YORK, junio 19. (UP).— En un editorial de su edición de hoy el "Journal of Commerce" comenta las versiones de Washington asegurando que el gobierno se propone restringir las actividades del Banco de Exportación e Importación, expresando su desacuerdo con ellas.

Dice que la institución no compite con la banca privada, y que ello ha ocurrido en muy raras ocasiones. Agrega: "La verdad es que el banco no es una empresa de calidad ni una empresa competidora de la banca privada. No ha perdido dinero; ha ganado. Se ha competido con los bancos comerciales, los casos han sido raros. En la mayor parte de las veces ha cooperado con ellos".

El papel que el banco ha desempeñado en la promoción de mejores relaciones entre Estados Unidos y América Latina, que no fué beneficiada por el Plan Marshall u otros proyectos de ayuda a Europa y Asia, cita el caso del reciente empréstito al Brasil, como ejemplo de lo que la institución puede hacer. Luego dice: "como el gobierno se prepara para revisar el comercio y la política hacia y con América Latina en una amplia escala, haría bien suspender toda drástica reducción de las operaciones del Banco de Exportación e Importación por lo menos hasta que los estudios hayan llegado a un punto en el que puedan determinarse los efectos de tal reducción.

"Nos complace ver que el gobierno no tiene al propósito de matar la gallina que ha puesto tantos huevos de oro. Pero esperamos que no se la vaya a dejar morir por desnutrición.

Llama la Atención en N. York la Exposición de Productos Básicos

NUEVA YORK, junio 20 (UP).— Uno de los aspectos más interesantes de esa semana, desde el punto de vista industrial y comercial, es la exposición de productos básicos que acaba de inaugurarse aquí, es la primera exposición en su género que se realiza en Estados Unidos.

El tema de la exposición es: como hacer frente al problema de conservar las relaciones críticas frente a la mayor demanda de fuentes industriales y militares, y al mismo tiempo satisfacer la necesidad de materiales que aporten mayor fuerza, y mayor resistencia al calor y a la acción del tiempo.

La exposición es de suma importancia porque en ella aparecen, en su verdadera perspectiva los materiales plásticos en sus multiples aplicaciones. Una de estas es la substitución de muchos metales y aleaciones por plásticos, substitución que ha hecho decir a muchos técnicos que por ejemplo los aviones ultrarápidos del futuro dependerán más de los plásticos que de los metales en su construcción.

La industria de los plásticos en Estados Unidos ha tenido un desarrollo formidable. Hoy existen más de 500 compañías que se dedican a fabricarlos. Su producción ha aumentado 500 por ciento en los últimos diez años. El uso de los plásticos ya no esta limitado a la fabricación de cortinas de baño, vajillas, aisladores eléctricos, etc. ahora se hacen con ellos carrocerias de automóviles, telas para confección, etc. Se duda hoy de que la fabricación de automóviles y camiones alcance en el segundo trimestre del año en curso al total de casi 2 millones de unidades. Lo más probable es que no llegue a 1.800.000. La principal causa de tal merma han sido las huelgas.

La producción de acero ha disminuido ligeramente. En marzo pasado alcanzó al 101 por ciento de la capacidad de la industria, en tanto que ahora es entre 98 y 99 por ciento. La industria tiene tantos pedidos acumulados que su producción continuará a ese ritmo durante mucho tiempo todavia.

La declinación sufrida por el precio del trigo el lunes pasado puso nerviosos a los demás mercados de productos de primera necesidad y de materias primas. Respecto a los cereales se ha producido un fenómeno curioso: Los precios para entrega inmediata son más altos que lo de entregas futuras.

GUIA PROFESIONAL

MEDICOS

Dr. Edmundo Ariñez Zapata

CIRUGIA — GENERAL — Consultas de 15 a 17 Loayza 18 Edificio EL DIARIO Teléfono 5050 Casilla 1252 DOMICILIO Teléfono 2392

Clínica Dr. Conrad

Yanacocha 230. Teléfono 5389 CIRUGIA GENERAL: Torácica Gastro-intestinal Biliar — Traumatología — Cirugía estética — Ginecología y Obstetricia — Urología HORAS DE CONSULTA. Dr med ALBERTO CONRAD de 14 a 15.30 Dr med URSULA BECK DE CONRAD de 10 a 11.30 Dr Conrad sigue atendiendo en su consultorio. Plaza Franz Tamayo 441 Tel 2755 de horas 16 a 18.30 Man spricht deutsch

Dr. Adalid Carrasco Vera

Especializado en el exterior CIRUGIA GENERAL — TRAUMATOLOGIA ORTOPEDIA Fracturas Luxaciones Enfermedades de huesos articulaciones músculos várices — Consultorio Edificio 'Chain' Plaza San Francisco Horas 16 a 18 Tel Nº 5310 Domicilio: Montenebro Nº 61 Teléfono 5594 Casilla 2423

Dr. H. Garnica Pommier

MEDICO — CIRUJANO Preferentemente Enfermedades propias de la Mujer.— Cirugía General CONSULTORIO Edificio Chain Potosí 501 CONSULTAS de 2 a 6.30 Incluso sábados DOMICILIO: Capitan Castrillo 160

Dr. F. Humboldt Barrero

MEDICO — CIRUJANO Enfermedades de la piel Estudios de perfeccionamiento en Cátedra de Dermetología de Buenos Aires Jefe de trabajos de Histología de la Universidad de San Andrés CONSULTAS: 17 a 19 únicamente Murillo 220

Dr. José Valle Antelo

OBSTETRICIA Y GINECOLOGIA De regreso de los Estados Unidos Atiende en la CLINICA SANTA ISABEL Plaza Isabel La Católica Tel. 4973 CONSULTAS: de 14 a 17 horas SOLICITE HORA

Dr. Renato Carpio Beltrán

MEDICO DE NIÑOS CONSULTORIO Comercio 517 esquina Jenaro Sanjinés Teléfon. 2059 Horas 14.30 a 19.30 DOMICILIO Vicente Burgoa 32 Miraflores Teléfono 2895 Consultas inclusive días sábados

Dr. Orihuela Montero

MEDICO — CIRUJANO.— Especialización en la Universidad de Paris Enfermedades génitourinarias de mujeres y hombres: Riñones Vejizas, Próstata Uretra Matriz, Ovarios, etc Venéreas CONSULTORIO Ballivián Nº 81 (esquina Bueno) de horas 4 a 7 Teléfono 5869

Clínica del Sagrado Corazón

DE MATERNIDAD GINECOLOGIA Y CIRUGIA GENERAL Director propietario Dr CARLOS DE LA FLOR Y ARAGON Horario continuo y guardia permanente aún domingos y feriados al servicio del Cuerpo Médico y público en general Confort en piezas de lujo primera y segunda categoría Precios económicos Electrocoagulación Bisturí eléctrico luz de cuarzo Tel 3166 Prolongación Sucre (ahora J Mariaca Pando) 202 a 2 cuadras de la calle Colón

Dr. Isaías Delgado Carpio

MEDICO — CIRUJANO Principalmente Genitales y Urinarias. Riñón Vejiga Próstata y Uretra Enfermedades de la Matriz. Cirujia General CONSULTORIO: Cochabamba 68 Horas 14 a 17 Tel 3661 Casilla 293

Dr. Leonardo Aris

Diplomado en Alemania Especialista en Medicina Interna y Radiología. Rayos X Servicio Electrocardiográfico Ultratermia Consultorio y domicilio O Fdo Guachalla 240 (frente al Mercado) Tel 4577 Casilla 2194

Dr. Gregorio Mendoza Catacora

Profesor de la Univeralidad. Jefe del Servicio de Urologia del Hospital Cirugia General especialmente enfermedades de Riñón Vejiga Próstata Ovarios Matriz etc. Esterilidad en el hombre y la mujer Plaza Franz Tamayo 441 Horas: 14.30 a 17.30

Dr. Jacobo Abularach

MEDICO — CIRUJANO De la Universidad de Chile Especializado en España CIRUGIA GENERAL Y ESPECIAL: Estómago intestinos hígado matriz ovarios várices hemorroides bocio hernias etc Domicilio y consultorio: calle Avacucho Nº 150.— Tel 5459 (Edificio Flores) Consultas de 3 a 5 o.m

Dr. Alberto Gumiel B.

MEDICO — CIRUJANO de la Universidad de Harvard (EE UU.) Urología enfermedades Venéreas Trastornos sexuales Impotencia Tratamientos modernos. DOMICILIO. Pasaje Armentia 6. CONSULTORIO: Potosí 225 Tel 6921 Horas: 17 a 20 Horas especiales para empleados

Dr. Bruno Boehme

De la Universidad de Chile Cirugía general Cirugía Gastro—intestinal Cirugía biliar CONSULTORIO: Av Camacho 387 Tel. 6039. DOMICILIO: Parque Infantil 5 Teléfono 3608 Consultas de 15 a 17

Dr. Luis V. Sotelo

Medicina de Niños y Enfermedades de la Nutrición Alimentación del Niño Estudios de especialización — Atiende todos los días hábiles de 2 a 6 p.m calle CANADA STRONGEST 208 primer piso Teléfono 5638.

Dr. William Muller

Médico Cirujano especialista en obstetricia y ginecología. Sanatorio de Maternidad y Cirujía Díaz Romero esq Argentina Ed nuevo Atiende todos los días hábiles de horas 15 a 18 Teléfono 2335.

Dr. Lidio Arce

Por viaje a New York (Estado Unidos) no atenderá algunos meses hasta nuevo aviso

Dr. D. Gamarra Loza

Urólogo especializado en el exterior Clínica y Cirugía en las vías Génito urinarias Riñones Vejiga Próstata Uretra etc Transtornos sexuales de ambos sexos. Venéreas etc CONSULTORIO: Av. 16 de Julio 294 de 15 a 19 Teléfono 5399

Dr. Humberto Zelada V.

MEDICO DE NIÑOS. — Estudios de especialización en Santiago de Chile. Consultorio: Plaza Sucre 264 (Clínica Santa Teresa). — San Pedro. Telf. 5849. — Horas de consulta de 14 a 16.30. — Domicilio: Avenida Saavedra Nº 25.

Dr. Víctor Huaman

MEDICO CIRUJANO. — Corazón, Pulmones, hígado. — Ginecología y Obstetricia. Venéreas. — Consultorio: Bueno 284. — Consultas: de 11 a 12 a.m. y de 4 a 7 p.m. — Casilla Nº 1635.

Dr. Herbert Walterspiel

De la Universidad de Freiburg(Br., Alemania. — Especializado en Medicina Interna y Radiología. — Instalación de Rayos X. — Electrocardiograma y Laboratorio Clínico. — CONSULTORIO Y DOMICILIO Calle Aspiazu 311, esq. Ecuador, Edif. Hertzog — Horas de consulta: 14 a 16 y horas convenidas. Telf. 3674. — Casilla 2058.

Clínica Central

DE MATERNIDAD Ginecología y Cirugía general Atendida por los doctores ALFREDO DELGADO y JUAN URIBE Obstetricia y Ginecología Partos embarazos Operación Cesárea Forceps Cirugía Vías biliares apéndice hernias matriz y ovarios Traumatología Fracturas contusiones Atención permanente Piezas confortables para operados Murillo 28 esquina Colombia Teléfono 5056 Casilla 293

Dr. Julio Zenón Espinoza

CIRUJANO GINECOLOGO ESPECIALISTA Enfermedades de señoras Cirugía Abdómen Cáncer del Estómago GINECOLOGIA Matriz Ovarios etc Obstetricia Operación Cesárea etc Estudios en Alemania y Austria CONSULTORIO. 'CLINICA ESPINOZA" Av 6 de Agosto 1125 Tel. 5972 DOMICILIO Av Zalles 162 Obrajes Consultas de 15 a 17 Sábados de 10 a 12 gratuitas para pobres Man spricht deutsch

Dr. Edmundo Pando Rode

MEDICO — CIRUJANO Medicina interna Servicio de ANESTECIA Estudios de especialización en la Red de Chile. Curare Barbituricos Gases Protóxido de Nitrógeno Ciclopropano etc Analgesia y Anestecia del parto Analgesia aislada o directa con fines de diagnóstico pronóstico y tratamiento Atención Pre y post operados CONSULTORIO: Yanacocha 445 ha de 14 a 18 DOMICILIO: Dias Romero 412

Dr. Enrique Vergara M.

JEFE DE CLINICA DERMATOSIFILOGRAFICA DE LA UNIVERSIDAD Jefe del Servicio de Dermatologia sed mujeres del Hosp Gri de Miraflores ENFERMEDADES DE LA PIEL Medicina interna.— CONSULTORIO: Colombia (Antes Zoilo Flores) 390 Casilla 2223 Horas 16 a 18

Dr. Emilio Salgueiro Celis

MEDICO — CIRUJANO Obstetricia Ginecología Cirugía general Extirpación de verrugas y lunares Inductotermia Electrocoagulación Electrobisturi Transfusiones de sangre y plasma Consultas todos los días hábiles de 16 a 18 CONSULTORIO: Rosendo Gutiérrez 95. Tel 2294 Atiende llamados a domicilio Sábados de 15 a 18 consultas gratis para pobres Man spricht deutsch English Spoken

Dra. Stela Vargas de Maure

MEDICO — CIRUJANO. Atiende enfermedades de la mujer Flujos Flores Blancas Leucorrea Embarazos Partos sus complicaciones Consultas de 14 a 18 horas. Consultorio y Domicilio Pichincha 428 Tel 6947

Dr. Luis Rozo Trigo

OTORRINOLARINGOLOGO — Medicina y Cirugía de la Nariz Oidos Garganta Operaciones de amigdalas en niños por procedimientos modernos Extirpación de Lunares y verrugas por electrofulguración CONSULTAS: de 14 a 16.30 Yanacocha 230 DOMICILIO: Pinilla 554 Miraflores

Dr. Gilberto Arrazola Z.

MEDICO CIRUJANO — Ginecología Obstetricia, Cirugía general. Termocauterio y electrocoagulación. Consultorio: Yanacocha Nº 612. — Consultas de horas 10 a 12 y 17 a 20. — Domicilio: Armentia 782.

Dr. Atilio Rébori Asensio

NEUROPSIQUIATRA de la Universidad de Buenos Aires. Médico Director de la Clínica de Reposo (inaugurada el 15 de Abril de 1949) Neurosis, estados de agotamiento y toxicomanías. Curas de desmorfinización CURAS DE AVERSION EN EL ALCOHOLISMO (etilismo crónico y dipsomanías) Consultas unicamente los sábados de 14 a 20 hs. EXCLUSIVAMENTE ENFERMEDADES NERVIOSAS Se ruega reservar hora personalmente en Av. 20 de Octubre 1011 frente al Ministerio de Defensa. Plaza Abaroa Casilla de Correo 1872

Dr. Alfredo Murillo M.

MEDICO — CIRUJANO Enfermedades Venéreas Piel Medicina Interna. Extirpación de verrugas CONSULTORIO Loayza 19 Teléfono 5260 Consultas de 10 a 12 y de 5 a 6.30. DOMICILIO Juan de Vargas 487 Tel. 3730. Servicio de practicante en Consultorio y a Domicilio

Dr. Teodoro Von Borries

MEDICO CIRUJANO. — Cirugía general. — Consultas de 14 a 18. — Potosí 501. Edif. Chain, primer piso. Telf. 3170. — Domicilio: Telf. — Nº 2873.

Dr. Jaime Rivera M.

MEDICO CIRUJANO. — Medicina interna. Corazón, pulmones, aparato digestivo. Ultrasonoterapia: tratamientos de lupus, acné, forúnculos, ciática, artritis, adenitis. — Consultorio Yanacocha 612. — Consultas de horas 1 a 18. — Domicilio: Av. Argentina Nº 16.

Dr. J. Guillermo Pérez Salmón

MEDICO — CIRUJANO. Enf. Internas. Infecciosas. CONSULTORIO: Av. Camacho 45. DOMICILIO: B Colorados 36. Tel 2682 de 14 a 17.

Doctor Egon Spitz

MEDICO — CIRUJANO Titulo en Provisión Nacional Diplomado en la Universidad de Munich Medicina interna. Enfermedades Gastro—intestinales. Hepáticas Várices Enfermedades de niños. CONSULTAS Lunes a Viernes de 14 a 17 Conchitas 173. Casilla 2319. Teléfono 5157.

Doctor Rhea C.

MEDICO — INTERNISTA Recientemente llegado de Santiago de Chile con muchos años de práctica en los Hospitales Con titulo revalidado en Bolivia Atiende en Plaza San Pedro 66 (lado abajo Iglesia) de horas 10 y 30 a 12 y 30 de 2 y 30 a 7. Noches y feriados Lopera 435 Solamente diagnósticos ó diagnósticos con tratamiento en: Corazón. Presión Arterial Reumatismo en todas sus formas Alergia Parasitosis intestinal (Bichos) Pulmonares Hígado Riñones Orienta la alimentación y cuidado de escolares ore — scolares y embarazadas Ofrece interconsultas a los Cirujanos

Doctor Mohr

MEDICO DE NIÑOS Especializado en Alemania Rayos Ultravioleta — Calle Federico Zuazo 430 Teléfono 3817. CONSULTAS: de 2.30 a 4.30 p.m

Dra. Edelmira Vargas de Guamán

MEDICO CIRUJANO. — Estudios y práctica de perfeccionamiento en el Cornell University; Memorial Cancer Center y New York Hospital de New York. Estados Unidos de America. - Especialista en GINECOLOGIA Y OBSTETRICIA. — Cáncer de la matriz leucorreas y flores blancas, malformaciones y transtornos menstruales, diagnóstico precoz del embarazo. Cáncer de mama. Partos difíciles y sus complicaciones. Embarazos y sus cuidados. — Consultorio y domicilio: Cañada Strongest Nº 240. - Telf. 6172. — Consultas diarias de 2 a 6 de la tarde.

Dr. Milciades Arce Alcoba

MEDICO - CIRUJANO. — Cirugía general, Cirugía Ginecológica, Partos y Niños. — Perfeccionamiento médico quirúrgico en Buenos Aires y Montevideo. Consultorio: Hermanos Ballivián 111. — Telf. 6006. — Consultas de 3 a 5. — Domicilio: Plaza Abaroa 195. — Telf. 2213.

Dr. Alcides Portugal C.

Estudios de especialización en el exterior Cirugía del Abdómen Estómago Hígado y Vías Biliares Intestinos Hernias MEDICINA INFANTIL Consultas de 14 a 18 CONSULTORIO Y DOMICILIO: calle Murillo 597 (altos) Tel 5285 Casilla 1389

Dr. Julio Pereira

ESPECIALIDAD. Enfermedades de niños CONSULTAS de 2 a 6 Indaburu 416 Teléfono 2146

Dr. Manuel Barrón A.

MEDICO—CIRUJANO Estudios en Alemania Ex-médico del Frauenclinik Charlottenburg de Berlin y de los hospitales de Hamburgo Viena. Nueva York y Buenos Aires GINECOLOGIA Matriz ovarios esterilidad Cirugía Ginecológica Tratamientos rápidos y modernos especialmente Flujos Flores blancas Leucorrea Embarazos Partos y sus complicaciones Operación cesárea. Cuenta con piezas confortables para enfermos y operados Extirpación de verrugas y lunares CONSULTAS todos los días de 10 a 12 y de 15 a 19 CONSULTORIO Y DOMICILIO CLINICA "VIRGEN DE LUJAN" Av América 360 Ed Almaraz Tel 4791 Casilla 1946.

Dr. Alfonso Quiroga C.

MEDICO — CIRUJANO Ex — Médico Interno del Hospital General Ex-Jefe de Sala del Servicio de Ginecología del Hospital General Doce años de práctica en los servicios quirúrgicos del Hospital General — Cirugía general—Ginecología y Obstetricia altamente especializada — Embarazo y sus complicaciones CONSULTORIO. Ballivián esq Colón Tel. 6978 DOMICILIO Lucas Jaimes 12 Tel 4790 CONSULTAS: de 14.30 a 18 En el Policlínico Popular Av Buenos Aires 413 de 10 a 12.

Dr. Juan Marco R.

MEDICO CIRUJANO.— Diplomado en Cirugía General en el Serv Nº 1 del Prof.: J. D. Baistrocchi (Hosp. "San Roque" Córdova — Argentina). Perfeccionamiento durante varios años con titulos de especialización en Cirugía biliar torácica de urgencia tisiología y radiología Operaciones de bocio, estómago intestinos mama hernias hemorroides, várices y complicaciones apendicitis etc Cirugía Ginecológica: tumores, prolapsos quistes cesáreas, etc. CONSULTORIO en Clínica "Santa María" (Av 6 de Agosto 997. Teléfono 2981 Horas de consulta 4 a 6 p. m Todos los días hábiles.

Dr. Juan Asbun Z.

MEDICO — CIRUJANO CONSULTORIO: Av. 16 de Julio 233 Teléfono 6630 DOMICILIO: Caracas 5 (Sopocachi) Teléfon. 6613

Dr. Ismael Morales Pareja

MEDICO — CIRUJANO ESPECIALISTA Especialización en Rochester y Chicago Gastroenterología: Enfs. del esófago estómago hígado vias biliares e intestinos Gastroscopia (visión directa) y otros procedimientos modernos CONSULTAS de 5 a 6.30 o.m Edificio Chain (1er piso) Plaza San Francisco Teléfono 5310. English Spoken Man Spricht Deutsch

Dr. Néstor Salinas Aramayo

ENFERMEDADES DE NIÑOS. — Profesor de Pediatría y Puericultura de la Facultad de Medicina De regreso de Europa ha reabierto su CONSULTORIO en la Av 16 de Julio 55 altos Teatro Monje Campero 2º piso de horas 2.30 a 6 Tel 4257.

Dr. Oscar Murillo C.

MEDICO CIRUJANO.— Ginecología (Enfermedades de señoras) Obstetricia (Embarazos atención prenatal partos) Cirugía de la especialidad y general CONSULTORIO: Yanacocha 235 (Edificio Asbún) tercer piso Oficina 5 (servicio de ascensor) Consultas de 14 a 16 DOMICILIO: Yanacocha. casaje Aguirre 222

Dr. Lucio Alanoca Valda

MEDICO CIRUJANO. — Atiende: - Apéndice, Hígado, Hernias, Pulmones, Várices (úlceras crónicas). Reumatismo, Neuralgia, Ginecología: — Ovarios, Matriz (tratamientos de urgencia en hemorragias genitales) Flores blancas. Diagnóstico precoz del embarazo. — Partos y sus complicaciones (retención de placenta, fiebre puerperal). — Enfermedades de niños. — ATENCION PERMANENTE. — CONSULTORIO Y DOMICILIO: Tumusla 630. casi esquina Buenos Aires.

Dr. Arturo Rojas Alaiza

Especializado en la Universidad y Hospitales de Paris Cirugía de Abdomen (Estómago intestinos vias biliares) Ginecología (Matriz ovarios etc) Esterilidad CONSULTAS: de 15 a 18 Edificio Chain Teléfono 5310 DOMICILIO: Juan de Vargas Nº 5 Miraflores Teléfono 6212

Policlínica Veterinaria "San Roque"

Dr. ARTURO LIZARRAGA Diplomado en la Universidad Nacional de la Plata República Argentina Atiende enfermedades de grandes y pequeños animales. CONSULTORIO y DOMICILIO: Mendez Arcos 119 Parque Infantil Sopocachi Atiende mañanas de 12.30 a 2 y tardes de 6.30 a 9 sábados de 14 a 20 p.m.

Dr. David Osio

MEDICO CIRUJANO.— De la Universidad de Buenos Aires Profesor Honorario de la Facultad de Medicina Especialista en enfermedades del Corazón Pulmones Estómago Hígado etc CONSULTORIO Edificio Sickinger (Plaza San Francisco, esquina prolongación calle Potosí) DOMICILIO: Landaeta 36 segundo piso Teléfono 2293.

Dr. Angel Barrenechea T.

MEDICO — CIRUJANO ESTUDIOS DE ESPECIALIZACION EN EL EXTERIOR atiende preferentemente PARTOS — ENFERMEDADES DE SEÑORAS. CIRUGIA GINECOLOGICA. TROPICALES — Paludismo. Consultas unicamente de 17 y 30 a 19 (5.30 a 7 p.m.) Consultorio calle: Potosí 501 (Edificio Chain) primer piso Teléfono 3170.

Dr. Jorge Estenssoro

MEDICO CIRUJANO.— Especialista Oidos Nariz Garganta y Cirugía Estética CONSULTAS de 2 a 6 Teléfono 6494 CONSULTORIO Avenida Camacho 387

Dr. F. Guamán Troncoso

MEDICO — ANATOMOPATOLOGO. Estudios y práctica de perfeccionamiento en el Cornell University: Memorial Cancer Center y New York Hospital de Nueva York E.E U.U. Anatomia Patológica: — CANCER. Diagnóstico histológico y citológico precoz del cáncer de tumores de toda clase de ulceraciones inclusive las de la piel. Medicina Interna: Cáncer de los órganos internos. Estómago hígado riñones corazón, etc Pone a disposición de sus distinguidos colegas su SERVICIO DE ANATOMIA PATOLOGICA cuya atención es permanente CONSULTORIO y DOMICILIO: calle Cañada Strongest Nº 240 Teléfono Nº 6172 Consultas diarias de 2 a 6 de la tarde.

Consult. de Maternidad y Ginecología

ATENCION PRENATAL. — Partos y sus complicaciones. — Enfermedades de señoras y Cirugía de la especialidad — Atendida por los doctores: ADOLFO PEREDO SAAVEDRA y WALTER PAREJA FERNANDEZ. — Almirante Grau Nº 472 (lado Colegio Maria Auxiliadora). — Consultas: - todos los días de horas 14 a 18 (2 a 6 pm.).

Dr. M. Granados García

REINICIO SU CONSULTA. Medicina Interna, Enfermedades del Corazón. Servicio de Electrocardiografía. Metabolismo basal. Ultratermia, Oxigenoterapia. CONSULTORIO Y DOMICILIO: Potosí 261 Edificio Kavlin. Teléfonos 3189 y 4798. Pedir hora por teléfono.

Dr. Julio Vacaflor

MEDICINA INTERNA. — Broncopulmonares, tuberculosis. Infecciosas. Niños CONSULTAS de 14.30 a 18 Av. 6 de Agosto Nº 813 Teléfonos Nos. 3906 y 3590.

MATRONA

Angélica Ballester

MATRONA TITULADA.— Ex-Matrona del Hospital Militar y Casa Cuna Atiende partos embarazos y llamados de urgencia a cualquier hora del día o de la noche DOMICILIO: Inca 190 Teléfono 6827

LABORATORIOS

Laboratorio de Diagnósticos Biológicos "Sanitas"

Análisis clínicos. Hematología Bioquímica de la sangre Serología Bacteriología Barasitología Transfusiones de sangre y plasma — Calle Loayza 19 Of 6 Teléfono 3376 V. M VILLAREJOS—CELSO S. C. ROSSELI.

OCULISTAS

Dr. J. Pescador Sarget

MEDICO OCULISTA. — Federico Zuazo, esquina Reyes Ortiz. — Telf. 4509. — Consultas de 15 a 18 horas.

Dr. Mario Cortés

MEDICO OCULISTA Titulado en Chile Avenida Camacho 308 2º piso. Oficina 3 (Ultima Hora) Consultas: de 15 a 18 horas Teléfono 4386

Dr. E. Pérez Pórcel

MEDICO ESPECIALISTA Enfermedades de Ojos Oidos Nariz y Garganta Estudios en las Universidades de Paris y Buenos Aires CONSULTORIO: Loayza 18 3er piso. Horas 15 18 Tel 4786 Edificio EL DIARIO.

Dr. Remberto Monasterios Claure

MEDICO — OCULISTA. Estudios y especialización en la Universidad de Chile (Servicio de Oftalmologia del Prof CARLOS CHARLIN CORREA Hospital 'Salvador" Santiago—Chile) CONSULTAS: de 3 a 6 p.m Potosí 169 Teléfono 2282.

Dr. Roberto Valda Arana

EX-JEFE Y MEDICO AGREGADO DEL SERVICIO DE OJOS NARIZ, OIDO Y GARGANTA del Hospital Alvear y del Instituto del Cáncer de Buenos Aires Avenida Santa Cruz 77 (altos Cibo) Teléfono 4198. Consultas: de 11 a 12 y 15 a 18 horas.

DENTISTAS

Dr. J. Quevedo Sánchez

DENTISTA Atiende con horas fijas de 10 a 12 y de 14 a 20 CONSULTORIO: Potosí 501 esq Jenaro Sanjinés Edificio Chain 2º piso

Dr. Roberto Staszeski L.

CIRUJANO DENTISTA Universidad de Chile y EE UU Instalación y procedimientos modernos RAYOS X. Consultas de 10 a 12 y de 14 a 19 Edificio Saenz 2º piso Av Camacho esq Loayza Casilla 754 Tel 5548

Dr. Mario Vazquez

CIRUJANO — DENTISTA de la Universidad de Chile Atiende en su nuevo consultorio de la Avenida Camacho 318 4º piso (Ascensor) Edificio de la Caja de Pensiones Militares Horas de atención 9 a 12.30 y 14 a 20 Especialidad: Cirugía Extracciones molares y Prótesis Placas parciales y totales Solicite hora Teléfono 6727

Clínica Dental Quiroga

ATIENDEN DOS PROFESIONALES. Especialidades: Placas Puentes y Dorones Cirugía Extracciones sin dolor Plorres Trabajos en la semana garantizados. ATENCION PERMANENTE CONSULTORIO Y DOMICILIO: Juan de la Riva 24

Dr. J. Mendoza Gonzáles

CIRUJANO DENTISTA. — Consultas todos los días de 10 a 12 y 30 y 14 a 19 Yanacocha 451, a media cuadra de la calle Comercio.

Atención dental en Sopocachi

Dr. ARTURO GALLEGUILLOS Y VARGAS. Cirujano Dentista. Instalación Moderna Rayos X. Extracciones Difíciles. Tapaduras. Coronas. Puentes y Placas Odontología infantil. CONSULTORIO Y DOMICILIO: Sánchez Lima 737 Sopocachi, entre Fernando Guachalla y Rosendo Gutiérrez. Consultas de 9 a 12 a.m. y de 2 a 8 p.m.

Dr. Leonardo Medeiros Q.

CIRUJANO DENTISTA. — De la Universidad de Chile — Ex - Profesor de la Escuela de Odontología de Sucre — Atiende con hora fija. de 9 y 30 a 12 y de 2 a 6 — CONSULTORIO: Avenida Camacho 318, quinto piso (ascensor) Edif. Caja Pensiones Militares. — Teléfono Nº 5289.

ABOGADOS

Efraín Chacón

ABOGADO. — Asuntos civiles y penales. — Bufete: Plaza Murillo Nº 417. (altos).

Augusto Gottret B.

ABOGADO. — Especialidad en asuntos comerciales, mineros y civiles. Organización de Sociedades Atención al público: horas: 10.30 a 12 y 15 a 18. — Bufete: Ayacucho 160, 4º piso. Teléfono 6496. — Casilla N. 239.

H. Urquizo Gutiérrez

ABOGADO Sucesiones, contratos, perfeccionamiento de títulos constitución de sociedades mercantiles cobranzas ESPECIALIDAD DIVORCIOS Consultas de horas 14 a 18 todos los días inclusive sábados BUFETE: Socabaya 313 esq. Potosí Tel 6125 Casilla 1875 Domicilio Pichincha 741 Teléfono 4045

Delfín Eyzaguirre S.

ABOGADO Bufete calle Avacucho Nº 163 Teléfon Nº 3712 de horas 11 a 12 y de 15 a 17 DOMICILIO Tel. Nº 4600 Casilla de Correo Nº 837

Gualberto Claure O.

ABOGADO.— Civiles Mineros Mercantiles Administrativos Penales trámite de nacionalización y asuntos en general Potosí 419 2º piso

Néstor Bejarano Aponte

ABOGADO — DIVORCIO ABSOLUTO A BREVE PLAZO — ATENCION PROFESIONAL. GARANTIZADA — Atiende toda clase de trámites administrativos especialmente: Consolidación de Tierras y Asuntos del Magisterio Nacional — Juicios Civiles, Sociales y Criminales en general — BUPETE: Calle Potosí 501 — Edf. Chain 2º piso. — Oficina Nº 7.

Justino Daza Ondarza

ABOGADO.— Civiles administrativos sociales y mineros — Yanacocha 235 1er piso Oficinas 6 y 8. Teléfonos 5422 y 6622

Rodolfo Subieta

ABOGADO Estudio: Colón 315 Casilla 129 Tel 2756 Civiles administrativos y mineros Organización de Sociedades Mercantiles

Mario Salinas Zalles

ABOGADO. — Asuntos en general BUPETE: calle Socabaya 147 Teléfono 3807

Dr. Hugo Castellanos O.

ABOGADO — Gestiones administrativas y sociales Devolución de aportes calificación de servicios. Desahucios indemnizaciones Causas ejecutivas sucesiones divorcios (absoluta reserva) contratos en general y toda clase de asuntos civiles Cuenta con orestiriosos abogados corresponsales en el interior Rabidez y máxima responsabilidad Procurador Sr DANIEL NAVIA F Bufete: Mercado 289 (2º piso) frente Edificio Guerrero Nº 2

Carlos Terrazas T.

ABOGADO

Notario de Fe Pública

Atiende en su Notaria calle Yanacocha 235 Quinto piso Oficina Nº 6 Edificio Asbun Domicilio Avenida Busch 420 Teléfono 3827

CHUQUISACA

REAJUSTE EN EL PRECIO DE LA CARNE

Sucre, 18 (EL DIARIO). — El sindicato de proveedores de carne se ha presentado a la Alcaldía provisto de las hojas de costo del ganado que se derriba en el matadero municipal. Previo estudio de estos costos se efectuará un próximo reajuste en los precios de la carne, de acuerdo al standard de vida.

LA PESTE RABICA AFECTA A CHARAGUA

Charagua, 18 (EL DIARIO). - La comisión veterinaria que se trasladó a esta zona para combatir la peste rábica y aftosa que afecta al ganado de la zona, regresó a Santa Cruz sin cumplir sus funciones. Las autoridades de Charagua se han dirigido al gobierno y a la prensa de La Paz, para que se ocupen de conjurar este peligro que diezmaría la riqueza ganadera de extensas regiones.

PROTESTA DE LA F.O.S.T.

Sucre, 18 (APA). — La Federación Obrera Sindical de Trabajadores, emitió un voto de protesta contra los empleados municipales.

Posiblemente ahora que ha sido designado nuevo Alcalde, se vaya a una depuración de ese organismo.

VACACION DE OBREROS DE LA FABRICA DE CIGARRILLOS

Sucre, 19 (El Diario) La gerencia de la fábrica de cigarrillos ha concedido vacación a todo el personal de sus obreros debido a la falta de materia prima para la elaboración de los distintos tipos de cigarrillos que distribuye al mercado consumidor.

Dr. Alfonso Flores Belloni

ABOGADO. — Estudios en Europa. - Mercantiles. Mineros. Civiles. Administrativos. — Estudio Jurídico: Potosí 501 (Edif. Chain). — Primer piso. Of. 10.

AUDITORES FINANCIEROS

Humberto Guzmán Fricke
Jaime R. Manning T.

AUDITORES FINANCIEROS. — Plaza Murillo Nº 413. — Escritorio Nº 7 (altos). — Casilla Correo Nº 1585. Teléfonos: 3012. 4111 6600, 2312. — Asuntos: Económicos Financieros, Contables, Relaciones Industriales y Organizaciones de Negocios.

TARZAN

Por Edgar Rice Burroughs

TRUCUTU

SERAPIO

CRISTOBAL

Peligra el Invicto "Ferro" Ante el Onceno de Ingavi

EL DIARIO

LA PAZ, DOMINGO 21 DE JUNIO DE 1953.

NORTHERN MARCHA VIENTO EN POPA

EQUIPOS	Pj.	Pg.	Pe.	Pp.	Gf.	Gc.	Pts.
1º NORTHERN	4	3	1	0	6	3	7
2º LANZA	3	2	0	1	5	2	4
2º MUNICIPAL	3	2	0	1	6	5	4
4º MARISCAL BRAUN	4	2	0	2	7	4	4
5º DEP. CHACO	3	1	1	1	5	6	3
6º ATL. LA PAZ	4	1	1	2	2	3	3
7º DON BOSCO	4	1	0	3	1	4	2
8º AYACUCHO	3	0	1	2	2	7	1

Goleadores de la Amateur

CON CINCO GOLES

Roberto Capparelli, de Municipal.

CON CUATRO GOLES

Armando Tapia, de Mariscal Braun.

CON TRES GOLES

N. Portugal de Dep. Chaco, y Félix Queiroz, de Northern.

CON DOS GOLES

Alberto Masucho, de Lanza.

CON UN GOL

Macario Bavía, Federico Oroza, N. Pérez, de Lanza; Juan Ortiz y M. Morales, de Chaco; N. Barrera, G. Carvajal, y O. Ortiz de Northern; Eduardo Oviedo y N. Márquez, de Atlético La Paz; Nemesio Rojas, de Municipal; N. Jordán, Ibáñez y Padilla, de Mariscal Braun; Péndola, de Ayacucho, y Castillo, de Don Bosco.

AUTOGOL: Mario Bedoya, de Municipal.

CARRERA PEDESTRE "CLASICO OBRAJES"

La Asociación Atlética de La Paz, dando cumplimiento a sus Estatutos y Reglamentos, convoca a la Carrera Pedestre Clásico "Obrajes" con un recorrido de 10.000 metros, el día domingo 5 de julio del presente año, a horas 10.

RECORRIDO.— Partida Puerta de la fábrica Said, Quintanilla Zuazo Av. República, Manco Kapac, Av. Montes, Av. Mariscal Santa Cruz, Av. 16 de Julio, Plaza Franz Tamayo, Av. Villazón, Av. Arce Av. Juan María Zalles, meta plaza de Obrajes.

CONDICIONES:

1.— En esta carrera podrán tomar parte todos los atletas afiliados a la Asociación, con el requisito de presentar la ficha médica, otorgada por el Gabinete Médico del Comité Nacional de Deportes.

2.— Las inscripciones se recibirán a partir del día de hoy en la Secretaría del Departamento de Deportes de la Universidad Mayor de "San Andrés" hasta el día sábado 4 a horas 12.

3.— Todos los participantes inscritos deberán presentarse a horas 10 en punto en el lugar de partida y de la fecha indicada, correctamente uniformados.

PREMIOS — En esta carrera se disputará un hermoso trofeo donado por el señor Wernes Shacin, Tesorero de la Asociación Atlética de La Paz, y 6 medallas donadas por la Asociación.

ENTRENAMIENTOS.— Todos los atletas que deseen entrenarse pueden concurrir a la pista atlética del Estadio La Paz, todos los días hábiles de 7.30 a 9.30 en las mañanas bajo la dirección técnica de los señores entrenadores, George Volk, Damirón Domínguez y Adolfo Ugarte.

Enrique Sánchez ganó Carrera de Antorchas

El atleta Enrique Sánchez, triunfó en la carrera pedestre de antorchas que convocó el club Northern festejando su aniversario.

Con la participación de trece atletas, se dió la partida a las 20,30 horas de la puerta de la secretaría del club. El recorrido comprendió en total 2.500 metros a través de la zona de Miraflores, y el tiempo empleado por el primero es de doce minutos, habiendo abandonado solamente dos atletas. La clasificación hasta el sexto puesto es como sigue:

1º Enrique Sánchez, Northern, 12 minutos.
2º H. Salas, idem. 12' 30"
3º G. Prada, Atlas, 12' 45"
4º A. Bellot, Northern, 13'
5º C. Valle, Idem, 13' " 10"
6º A. Allendre, Yungas, 14'

Kubala puede ser la Sensación en B. Aires

Madrid, junio 17 (UP).— La Federación Española de Futbol dió a publicidad la lista de los jugadores que representarán a España en los encuentros con las selecciones de Argentina y Chile.

Ramallets; Navarro y Biosca; Garay, Manolín y Bosch; Basora, Venancio, Kubala, Panizo y Gainza.

Los suplentes son: Arquero Elzaguirre, defensas Segarra y Campanal, medios Muñoz, delanteros Naguel, Hernández y Zarra.

Viajará con la delegación el presidente de la Federación Sancho Dávila, el seleccionador Pedro Escartín, el masajista Rafa, el entrenador Luis Casas Pasarín y otros dos directivos y dos periodistas.

N. de R.— Llamamos la atención sobre el eje-delantero Kubala, húngaro nacionalizado español, jugador de calidad extraordinaria, que de seguro será sensación en Buenos Aires.

Tenis Internacional

Londres, 19 (U.P).— Los australianos Ken Rosewall y Lewis Hoad se clasificaron para las finales de individuales del campeonato de Queens, derrotando a Rex Hartwig, australiano 6—1, 6—2. Mervyn Rose, también australiano, 6—4, 6—4.

En las semifinales de individuales para damas se clasificaron Jean Quertier Rinkel de Gran Bretaña y Heather Brewer de las Bermudas.

AUSTRIA F.C. VENCIO AL JUVENTUS: 2-0

Viena, 17 (U.P).— El equipo del Juventus del Brasil fué derrotado por el "Austria F. C.", campeón de este país, por dos goles contra cero. El primer tiempo había terminado con la ventaja mínima para los locales.

Los tantos fueron anotados por el centro delantero Stojaspal a los 19 minutos del primer tiempo, y por el alero izquierdo Pichler a los 30 del segundo.

Los brasileños que ya han sostenido diez encuentros en el curso de su jira por Europa, parecían cansados y no pudieron rendir lo que esperaban sin lograr anular la velocidad de los del "Austria", particularmente en la segunda etapa.

Sin embargo, el Juventus causó buena impresión a los 60.000 espectadores que concurrieron esta noche al estadio, especialmente Victor y Juvenal, en la media zaga y la delantera respectivamente.

Los brasileños siguen mañana a Suiza, donde jugarán en Basilea el viernes por la noche.

CONTINUA HOY EL TORNEO CHILENO

Santiago, junio 19 (U.P). — El Torneo continuará manaña domingo con un partido entre Colo-Colo, puntero invicto hasta ahora, y Santiago Wanderers, que va tercero y sólo a tres puntos de aquél; Palestino, tercero también, viajará a Viña del Mar a medirse con Everton, campeón del año pasado, que está cuarto. Ferro, por su parte, jugará con Reinger, en tanto Universidad Española y Magallanes se medirán en Santiago. El partido clásico entre Universidad Católica y Universidad de Chile fué dejado pendiente hasta una fecha especial.

Ferroviario, equipo que conjuntamente con Bolivar, ostentan el título de invicto del certamen profesional de futbol de 1953, corre hoy serio peligro en su encuentro con Ingavi, mucho más si su elenco se presentará disminuído por las ausencias obligadas de Guerra y Nava, la pareja titular de zagueros de El Expreso, al haber sido castigados 2 y 1 partidos respectivamente. Indudablemente que ello constituirá un gran handicap para Ingavi que está deseoso de conseguir dos puntos más

El conjunto capitaneado por Palazuelos, en pos de una rehabilitación amplia del partido que perdiera frente a Always Ready, exigirá a su rival y con la pujanza que le es característica batallará para doblegar a su ocasional adversario.

STRONGEST- MAESTRANZA

En el encuentro de las 14 horas, Strongest y Maestranza de Viacha, actualmente situados en la última posición de la tabla, con sólo dos puntos logrados, harán sin duda una lucha intensa ya que cada cual aspira a salir de esa incómoda situación dentro del torneo

Por determinación del Tribunal de Penas, el jugador aurinegro Eugenio Calla ha sido absuelto lo que quiere decir que jugará esta tarde ante El Rápido de Viacha, pudiendo considerarse como una esperanza más de Strongest para lograr un triunfo.

Sigue Disputándose El Camp. Sopocachi

Con los siguientes partidos continuará el domingo próximo la disputa del campeonato de futbol que auspicia y controla la Asociación Deportiva Sopocachi:

Segundas de Ascenso: Hs. 12 y 05, Serie "B" Valach vs. Fanase. Arbitro: Severo Alfaro.

Horas 13.15 Serie "B" Reg. La Paz vs. Torino. Arbitro: Eduardo Rossel.

Segunda de Honor. Horas 14.20 10 de Noviembre vs. Cornelio Saavedra. Arbitro: Germán Móller.

Primera de Honor: Hs. 15.50 10 de Noviembre vs. Cornelio Saavedra. Arbitro: Walter Aguirre.

Segunda de Ascenso.— Hs. 16 y 55: Serie "B" Ayo Ayo vs. Duja. Arbitro: Salustiano Paredes.

Delegado de cancha del club Boedo Juniors.

Delegado del Comite, señor Eduardo Arteaga.

Sesionará la Asoc. de Box

La Asociación Departamental de Box cita a los delegados de clubs y escuelas, a la reunión que tendrá lugar mañana lunes, a las 21 horas, en su local de costumbre. Se tratarán asuntos importantes relacionados con la próxima temporada a base del equipo de Catavi.

Deporte en Obrajes

Programa de encuentros por la décimo— segunda fecha:

Cancha de Obrajes.

Hs. 8 y 30. Belzu Vs. Fraternidad. Arbitro Navarro.

Hs. 10. Línea 1. Vs. Deportivo Obrajes. Arbitro Sr. Roberto Sanjinéz.

Hs. 11 y 30. Racing Vs. Estrella Royal. Arbitro Sr. Gerardo Villarreal.

Delegados: Clubs: Z valeta, San Luis, Maestranza: Srs. E. Arratia, R. Sanjinez y D. Aruquipa.

Cancha de Irpavi.

Hs. 8 y 30. Sporting Vs. Fanaal. Arbitro Sr. Luis Bedregal.

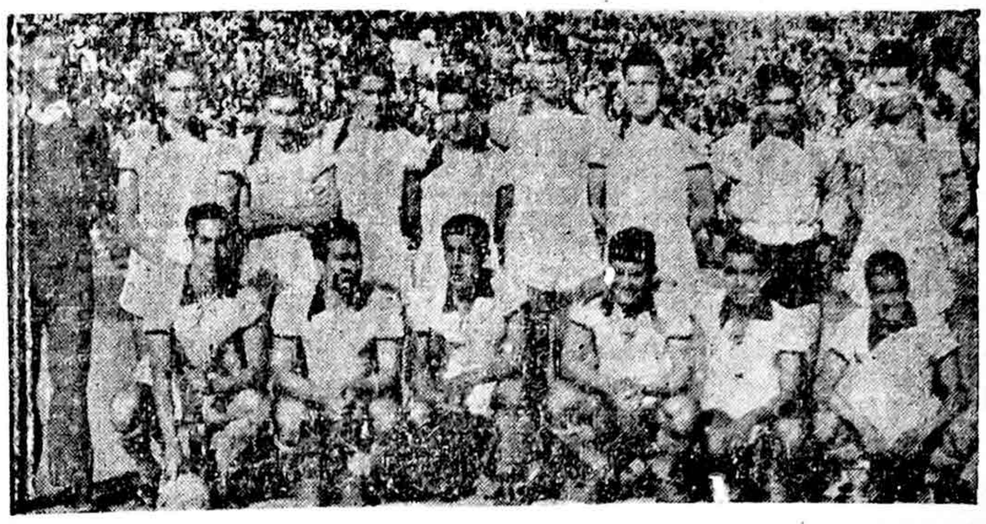
Hs. 10.— Juvenil Obrajes Vs. Huracán. Arbitro Sr. Antonio Luna.

Hs. 11 y 30. Nacional Vs. Alto Calacoto. Arbitro Sr. Francisco Segaline.

Delegados: Srs. M. Silva, A. Luna y A. Paucara.

En el partido Juvenil Obrajes — Huracán se disputarán 11 Medallas donadas gentilmente por el Sr. Hugo Manrique, Presidente de la Junta Vecinal de Obrajes, con motivo de la inauguración del Campeonato.

The Strongest y Unión Maestranza de Viacha Jugarán a Todo Vapor por Salir de la Cola



INGAVI, AUN INSEGURA LA ACTUACION DE HILARION LOPEZ Y PALAZUELOS, BUSCARA su recuperación ante el invicto Ferroviario, cuadro este que no contará con el concurso de sus zagueros titulares, suspendidos por el Tribunal de Penas.—

Maestranza, con su plantel decidido y pujante, se apresta a bregar intensamente ante un rival que como Strongest, lo exigirá a fondo.

BOLETIN OFICIAL

Hs. 8.10. Reserva: Ferroviario-Ingavi. Referee: Vicente Herrera. Linesmen: Raúl Velásquez y Mario Tellería.

Hs. 10.10. Reserva: Strongest-Maestranza. Referee: Julio Hidalgo. Linesmen: Adolfo Riveros e Isaac Fernández.

Delegado de cancha: Sr. Víctor Carrasco.

Hs 12.— Primera Ascenso: América-Atlético Nacional — Referee: Guillermo Prieto. Linesmen: Humberto Viscarra y José Rojas.

Delegado de cancha: señor Néstor Rodríguez.

Hs. 14.— Primera Profesional. Strongest-U. Maestranza. Referee: Carlos Paredes. Linesmen: Julio Hidalgo y Gilberto Aguilar.

Hs. 15.50. Primera profesional. Ingavi-Ferroviario. Referee: Arturo Ortubé. Linesmen Juvenal Quiroga y Vicente Herrera.

EL RAPID DE VIENA VENCIO AL AMERICA

Viena, 17 (U.P).— El equipo de futbol del club Rapid, de esta capital, venció hoy por 6 a 4 al América F. C. de Río de Janeiro, en un encuentro jugado ante 60.000 espectadores en el estadio Municipal de Viena.

El primer período terminó con un score de 3 a 2 favorable al Rapid.

Los goles fueron señalados en el primer período por Wassil (América) a los 11 minutos; Happel (Rapid) a los 14; Dienst (Rapid) a los 27; Koerner (Rapid) a los 34; y Leónidas (América) a los 40; y en la segunda etapa por Dienst (Rapid) a los cinco y a los 16 minutos; Gernhardt (Rapid) a los 29; Wassel (América) a los 30; y Leónidas (América) a los 34.

Fué uno de los encuentros de futbol más emocionante que se hayan visto en esta capital, pues ambos equipos demostraron gran capacidad y habilidad durante los noventa minutos de juego.

Los austriacos, que actuaron particularmente bien, tuvieron sus mejores momentos en la segunda etapa, cuando dieron mayor velocidad a su juego y llegaron a estar en ventaja de seis a dos.

En este período el Rapid fué claramente superior al equipo visitante. Los brasileños, sin embargo, reaccionaron en los tramos finales, en los que el Rapid actuó descuidadamente y con exceso de confianza.

En el descanso el América se quejó de la pelota austriaca y pidió que se usara otra sudamericana, pero el Rapid se negó.

Una vez terminado el partido, los brasileños, airados, dejaron el campo sin dar los hurras de costumbre, pero al oír los gritos de censura de los espectadores volvieron y saludaron. Esta vez fueron aplaudidos.

"Los Sargentos" está Primero en el Concurso "Aniversario"

Ayer por la tarde, en el picadero del Banco Agrícola, en Següencoma, tuvo lugar, ante regular cantidad de público, la iniciación del Concurso Hípico "Aniverario" auspiciado por el Club Los Indios, en ocasión de festejar un año más de su vida.

PRIMERA PRUEBA.— Reservada para novicios. Recorrido de caza con doce obstáculos, con una altura de 1.10 Mts. Participaron en la prueba 27 caballos.

1o José Trigo Ballivián, de Los Sargentos, montando en Grilla, con 0 faltas en 42 segundos 1|5.

2o Tte. Crl. Mario Prudencio de Estado Mayor, montando en Posé Pepe, con 0 faltas en 44 segundos 1|5.

3o My. Hernán Cortez de Los Sargentos, en Señorita, con un tiempo de 49 segundos.

SEGUNDA PRUEBA.— Recorrido por equipos, con obstáculos. Esta prueba fué árduamente disputada y debió definirse con un desempate, ya que los equipos de Los Sargentos y Los Indios habían empatado con 19 faltas cada uno. El resultado final fué el siguiente:

1o Los Sargentos, formado por Luis Rocha en Ladino, Hugo Toro en Deseada y Enrico León en Calamar.

2o Los Indios, con Carlos Guillén en Alegría, Víctor Ormachea en Alihuatá y Jaime Zalles en Roteque.

3o Los Indios con Carlos Guillén en No se Avisa, Jaime Zalles en Robot y Sra. Lidia de Criales en Caupolicán.

PUNTAJE ACTUAL

Al finalizar las dos únicas pruebas cumplidas ayer, Los Sargentos se ha ubicado en primer puesto con 25 puntos, siguiéndole Los Indios con 8, Estado Mayor con 5 y Club Hípico Carabineros con 0 puntos.

PROSIGUE HOY

Con tres pruebas proseguirá hoy el Concurso "Aniversario"

En la mañana, a las 10 hrs., se realizará la Tercera prueba, de adiestramiento para caballos no clasificados. Están inscritos para esta prueba 10 jinetes.

CUARTA PRUEBA

A las 14.— tendrá lugar ésta prueba que comprende Saltos variados contra el tiempo para todo competidor, con cualquier caballo. Hay 28 participantes inscritos y se disputará en la prueba el Trofeo "Contraloría General de la República".

ULTIMA PRUEBA

Por la disputa del Trofeo "Aniversario", se realizará la quinta y última prueba del certámen. Sin duda que ella será muy disputada ya que en caso de ganar Estado Mayor o Los Sargentos que han ganado este premio en dos oportunidades, se lo djudicará definitivamente. La prueba comprende un recorrido por parejas sobre 15 obstáculos. Trece parejas se han inscrito para la prueba.

Y para finalizar este interesante concurso, el Club Los Indios ofrecerá una recepción, esta noche, en casa del Sr. Jaime Zalles.

BANGU ACTUARA EL DOMINGO EN MEXICO

Ciudad de México, 16 (U.P).— El primer grupo del equipo de futbol brasileño Bangú, llegó esta noche a esta ciudad procedente de Río de Janeiro.

Trece jugadores brasileños fueron recibidos en el aeropuerto por una numerosa congregación de aficionados y miembro de la prensa, radio y televisión.

Los jugadores brasileños iniciarán a partir del domingo, una serie de seis juegos contra equipos mexicanos.

El resto de la delegación brasileña se espera llegue mañana acompañada por el vicepresidente del club, Carlos de Oliveira Nascimiento.

Un portavoz del equipo dijo que los futbolistas descansarán mañana y harán ejercicios de práctica el jueves.

GADEA RENUNCIO DE THE STRONGEST

El eje-medio de The Strongest, Luis Gadea Campos, nos ha entregado copia de la carta enviada al Directorio del club aurinegro, presentando renuncia en su calidad de jugador profesional, por motivos de índole particular.

Gadea, que demostró ser tan rendidor como correcto, viajará pronto al Perú y antes de alejarse deja constancia de su agradecimiento por el estímulo que le brindó la afición local.

Veintidos Volantes Disputan hoy el Gran Premio de Bélgica

BRUSELAS, junio 20 (UP).— Para participar mañana en el gran premio automovilista de Bélgica, para coches de fórmula 2, están inscriptos 22 de los más famosos volantes del mundo. La prueba será disputada en el circuito de Francorchamps.

La distancia total de la carrera es de 508,120 kilómetros divididos en 36 vueltas del circuito de forma triangular, que, por el trazado y pavimentación de sus carreteras, es uno de los que permiten desarrollar más altas velocidades en Europa.

Los favoritos son los 6 miembros del equipo Ferrari que encabeza Alberto Ascari. Este ganó el gran premio de Bélgica del año pasado con una velocidad media de 165.965 kilómetros por hora bajo una fuerte lluvia.

La velocidad mayor registrada en ese gran premio fué la de 1951 en que el italiano Nino Farina triunfó con un promedio de 183,986 kilómetros por hora. Mañana Farina correrá en un Ferrari.

El adversario más peligroso para los Ferrari es probablemente el argentino Juan Manuel Fangio que pilotearà una Maserati. Fangio ganó el gran premio Belga de 1950 con un Alfa—Romeo, a un promedio de 177.097 kilómetros por hora.

El jueves último, durante una vuelta de entrenamiento, Fangio estableció un nuevo récord para el circuito de Francorchamps con 183.766 kilómetros por hora.

Además del Maserati de Fangio intervenderán dos coches más de esa marca: uno tripulado por el argentino Froilán Gonzalez y otro por el Belga Jean Claes. Francia ha inscripto 5 Gordini; Gran Bretaña tres H. W. un Cooper—Bristol y un Connaught; Bélgica estará representada por un coche "Grand Prix" manejado por su dueño Andre Pilette. El único alemán inscripto es Arturo Legat con coche Metzor.

SE RETIRA DEL TORNEO, EL BOCA JUNIORS DE CALI

Bogotá, junio 19 (U.P). — El equipo de Boca Juniors anunció su determinación de retirarse del Campeonato Profesional de Fútbol de 1953, después del partido del domingo próximo, como protesta por unas sanciones que le impuso la División Mayor de Fútbol. Boca Juniors, uno de los principales equipos profesionales del fútbol colombiano ganó el campeonato del año pasado.

LA FOGATA EN EL CLUB LOS INDIOS

El martes por la noche, el club Hípico Los Indios ofrecerá a sus socios la clásica fogata anual, en la casa del Sr Max de la Vega, activo dirigente de esa entidad.

El Milán Contratará al Francés Bonifaci

Niza, 17 (U.P).— Gran revuelo ha causado en esta ciudad la noticia de que el Club Internacional de Milán ha hecho una nueva oferta de 37.000.000 de francos (103.000 dólares) por la transferencia de Antoine Bonifaci, as del futbol francés.

Aunque las negociaciones entre el club de Milán y el team de Niza llevan ya varias semanas, causó sensación la noticia de que la primera oferta había sido por 25.000.000 de francos. (70.000 dólares).

De acuerdo con las informaciones, Bonifaci firmaría contrato por dos años con el cuadro de Milán, pero la Asociación de Futbol de Francia podría usarlo en el cuadro nacional durante la disputa de la copa mundial el próximo año, si así lo deseara.

El club italiano cerrará las negociaciones, si el gobierno le permite traer un jugador francés.

Hace poco, funcionarios italianos declararon que no aceptarían más jugadores profesionales extranjeros en Italia, para poder rehabilitar y reconstruir la supremacía del futbol italiano, a base de sus propios jugadores.

DOS PARTIDOS DE PRIMERA, VARONES, SE JUGARAN EN LA CANCHA DE LA MEXICO

Sólo dos encuentros comprende el programa de basket ball que tendrá lugar hoy por la mañana en los terrenos de la calle México y ambos corresponden a primera división de varones.

UNIVERSIDAD vs. ATLANTES

La derrota experimentada por Universidad ante Ingavi, y al valioso triunfo alcanzado por Atlantes en su partido con Amerinst, en el programa del jueves último, servirán de aliciente a los rivales del primer partido del programa de baloncesto. Tanto Universidad como Atlantes, son conjuntos integrados por elementos jóvenes y poseen una similar táctica de juego basada en la velocidad de sus desplazamientos. La lucha promete ser pareja y muy disputada.

AMERINST — MINERVA

Aunque se ha podido apreciar que los "guindas" no pasan por un buen momento, tentarán lograr hoy su primer triunfo en el certámen ante Minerva, conjunto éste que luego de perder con Gimnasia y Esgrima en su último compromiso, también está deseoso de conseguir puntos. La ausencia de Hernán Ferrel en filas de Amerinst, debido a una lesión se ha hecho muy notoria, pero la reincorporación de Murillo en su defensa ha contribuído para un mejoramiento por lo menos parcial del conjunto. Minerva presentará su alineación completa y en base a su juego rápido procurará salir airoso del partido.

PROGRAMA COMPLETO:

Horas 10.— Primera de Honor. Universidad — Atlantes. Arbitros: Gualberto Aguirre y Carlos del Pozo.

Horas 11.— Primera de Honor.- Amerinst — Minerva. Arbitros: Hernando Vásquez y Eduardo Alandia

Mesa de Control: Apuntador: Raúl Riveros. Cronometrista: Juan G. Gonzáles. Fiscal Luis Carrasco.

NOTICIOSO SINTETICO

Glasgow, junio 18 (UP). Peter Keenan, campeón británico de peso gallo, recuperó el título europeo vacante al derrotar anoche por decisión, en 15 asaltos, al francés Maurice Sandreyron.

«o»

Malmoe, junio 18 (UP).— El equipo de futbol de Malmoe derrotó esta noche al Atlético de Madrid por tres goles a uno.

El primer tiempo terminó 2 a cero.

«o»

Pori, Finlandia, junio 18 (U. P.).— Ilmari Taipale estableció el mejor tiempo registrado hasta ahora este año para la carrera de 3.000 metros con 8.13 6|10. Taipale, finlandés, ganó esa prueba en una competencia de atletismo habida ayer aquí.

EL PREMIO DEL FUTBOL - TOTO Bs. 116.668,10

HOY INAUGURA SU TORNEO INTERNO LA CERVECERIA BOLIVIANA: EL PROGRAMA

En los campos deportivos del Club Mariscal Braun, ubicados detrás del Sucre Tennis Club, se cumplirá esta mañana el acto inaugural del campeonato interno de la Cervecería Boliviana Nacional. El programa, variado e interesante comenzará a las 10 horas.

PROGRAMA

1.— Desfile y concentración de los equipos participantes.

2.— Ización de la enseña Patria.

3.— Palabras de inauguración a cargo del señor Federico Harms Strio. General del Sindicato.

4.— Juramento a los Deportistas a cargo del Dr. Gualberto Saravia, Presidente del Comité Nacional de Deportes.

5.— Palabras de Clausura a cargo del Sr. Israel Prieto P. Strio. de Deportes del Club Dep. Mariscal Braun.

6.— Marcha final.

7.— Iniciación del Campeonato a cargo de los representativos Contabilidad — Despacho Vs. Lavados.

TENIS, TERCERA, EN EL CLUB STRONGEST

La capitanía de Tercera División del Club The Strongest comunica a los señores socios que ha convocado un campeonato de Tennis Doble, el mismo que se llevará a cabo por puntaje.

Las inscripciones se hallan abiertas a partir de la fecha, para lo cual deberán dirigirse personalmente a la oficina del señor Raúl Avendaño, calle Illimani, número 18, y por escrito, a la casilla de Correo número 2344.

Este campeonato tendrá lugar en las canchas del club desde el día sábado 27 del presente y las inscripciones se cierran el día jueves 25.

TRAS LABORIOSA VICTORIA ANTE MARISCAL BRAUN, NORTHERN, SE AFIRMA COMO LIDER

El interés que había despertado el encuentro de fondo del programa de futbol de primera amateur, determinó una concurrencia de aproximadamente 3.000 personas

En primera división de Ascenso, San Pedro e Indoamérica dividieron honores en 2 tantos por lado

DON BOSCO	1
ATLEICO LA PAZ	0

Referee: Alfredo Alvarez. Linesmen: Hugo Gonzales y Oscar Guerra (Buena labor).

DON BOSCO:— S. Tejeda; Durán y Salinas; Prieto, Pinto y J. Tejeda; Dominguez, A. Tejeda, R. Tejeda, Herbas y Centellas. Alternó Castillo y posteriormente Cresno.

ATLETICO LA PAZ:— Carania; Z. Navia y D. Navia; Rivero, Cortez y Arizpe; Oviedo, Yañez, Asturizaga, Ordoñez y Rodriguez. Alternaron Marquez y Chávez.

GOLES: En el segundo tiempo, Castillo a los 10 minutos.

Contrariamente a lo que la mayoría suponía, Don Bosco se hizo de dos valiosos puntos al vencer a Atlético La Paz, en un encuentro de trámite parejo. Seguramente los muchachos de Don Bosco pusieron más voluntad que nunca en la lucha, ya que el cuadro ocupaba el último puesto sin ningún punto a favor. Atlético con sus hombres muy confiados, trató de mejorar su producción después del tanto de Castillo, pero ya el equipo de los hermanos Tejeda estaba envalentonado y El Fortín cayó cuando menos lo esperaban sus defensores.

NORTHERN, UBICADO EN EL PRIMER PUESTO DE LA AMateur, se pinta como el más serio candidato a integrar el círculo privilegiado el próximo año.—

NORTHERN	2
MARISCAL BRAUN	1

Referee: Tomás Antruejo. Linesmen: Juvenal Quiroga y Vicente Herrera (Cumplieron bien).

NORTHERN:— Sanabria, Barrera y Barreto; Landivar, Martinez y Palacios; Ortega, Ortiz, Queiroz, E. Carvajal y G. Carvajal. Alternaron Blanco y Johansen.

MARISCAL BRAUN: Medrano; Cabrera y Monterrey; Baldellón, Peredo y Soliz; Cañaviri, Jordán, Padilla, Tapia e Ibañez. Alternaron Césvedez, Cárdenas y Torres.

GOLES: En primer tiempo Tapia a los 35 y Queiroz a los 36. En la segunda etapa, Ortiz a los 9 minutos.

Tal cual lo vaticinamos, tarea muy difícil fué para Northern doblegar a los "cerveceros". Difícil se plantearon las cosas para los albiceleste, pero felizmente se procedió con sentido de oportunidad al cambiar a Martinez, quien, pesado y lesionado, no rendía de acuerdo a la responsabilidad del cargo. El gol de Tapia fué contestado de inmediato por Queiroz y en el segundo período, Ortiz puso en ventaja a los suyos a los 9 minutos. Sin embargo no se entregó la gente de Mariscal Braun y muy difíciles momentos pasó el arco de Sanabria, quien respondió en gran forma lo mismo que Barrera. El perdedor estuvo muy cerca del empate, en una lucha reñida y emocionante en todo su curso.

La expulsión de Baldellón y E. Carvajal, en el último minuto del primer tiempo, que para muchos pareció una medida precipitada, fué realmente un acierto del referee Sr. Antruejo, pues de haber pasado por alto esa mútua agresión, estamos seguros que el juego hubiese degenerado.

DOCUMENTO DIGITALIZADO GAMLP

RICARDO JAIMES FREYRE ANECDOTICO

por SILVIO MARON

UN RATON INNECESARIO

VIAJE fatigosisimo a lomo de mula. Al llegar a la posada no le quedan fuerzas sino para arrojarse sobre las camas, sin sacarse ni las botas. Pero Agustín de Porcel, compañero de viaje de Jaimes Freyre, no puede dormir: varias veces ha encendido fósforos para mirar debajo del lecho.

Jaimes Freyre se incomoda.

— ¿Qué buscas, Agustín?

— A un ratón que...

Ricardo, interrumpiéndole:

— ¡Pero, hombre!, ¿para qué lo necesitas a esta hora?

EL GENERAL MITRE Y ONOFROFF

EL célebre hipnotizador y adivino Onofroff, llegó a Buenos Aires por primera vez y se hablaba de él con admiración, comentando sus interesantes trabajos. El general Mitre lo hizo ir a su casa e invitó, entre otros amigos suyos, a Ricardo Jaimes para que presenciara la sesión que iba a celebrarse.

Onofroff desplegó en ella todos sus recursos y, cuando iba terminando, el general le dijo:

— Yo deseo verificar personalmente su poder de adivinación. ¿Me permite usted que le sugiera una orden mental?

Onofroff aceptó complacido.

Mitre se colocó detrás de él, concentrando toda su atención en su pensamiento y mirándolo fijamente, de acuerdo con las instrucciones del adivino. Al cabo de un momento Onofroff se puso en marcha rápidamente, cruzó un patio, subió por una escalera estrecha y llegó a un gabinete privado del prócer. Todos lo siguieron.

Entró y abrió sin titubear uno de los cajones del escritorio y sacó, de un montón de medallas, una que mostró a Mitre.

— Eso es lo que yo le habia ordenado hacer— dijo éste.

¡EL, COMO SI NA!

SE anunciaban grandes inundaciones en España, Jaimes Freyre, que estaba en Sevilla, iba por las orillas del Guadalquivir y observaba que las aguas de ese rio no parecian haber crecido: para cerciorarse interrogó a un hombre que se hallaba cerca de él.

— ¡Quiere usted sacarme de una duda? — le dijo. — ¿El Guadalquivir ha aumentado en estos días?

— ¡Quiá, señorito! Si este rio no tiene vergüenza; todos desbordando y él, como si na...

LA MALA ACCION

JAIMES Freyre, visita los famosos Plomos de Venecia en donde fueron encarcelados tantos hombres ilustres y de donde hizo su célebre escapatoria Casanova de Seingalt. Está en la prisión de Silvio Pellico y, a pesar de los carteles que ostentan las paredes, llenos de amenazas para los que atenten contra la integridad del local o de los objetos en él exhibidos, cede a la tentación de llevarse algún recuerdo, para su colección de reliquias históricas.

En un momento en que se encuentra sólo, saca rápidamente un cortaplumas y se esfuerza en desprender un fragmento de la madera de la puerta. En eso entra un hombre: lo ha visto, sin duda, pues encarándose con él, le dice en tono áspero:

— ¿No sabe usted, acaso que está completamente prohibido hacer lo que usted hace?

Jaimes Freyre comprende que es inútil negar la mala acción y que es preciso atenerse a las consecuencias por lo que responde con audacia:

— Si, señor, ya sé que está prohibido, y ¿qué hay con eso?

— Hay —responde el otro—, que puede usted ser castigado muy severamente.

— Le repito que sé perfectamente lo que usted me dice

— Entonces —replica el importuno—, ¿por qué no he de hacer lo mismo?

Y sacando a su vez un cortaplumas se pone a la tarea de arrancar un pequeño trozo de la puerta.

ROMEO, JULIETA Y EL BARON DE ROTHSCHILD

EN Verona, Jaimes Freyre, na ido, como tantos otros, a ver, en la pequeña ciudad italiana, el balcón de la casa de Julieta y la tumba de los célebres amantes. Hay en el cementerio un enorme recipiente en forma de tina de baño, colocado a cierta altura, donde los turistas dejan sus tarjetas. El poeta hace lo propio, pero, llevado por la curiosidad, saca una de las que estaba dentro y lee: Alfredo dé Rotchschild.

El mutimillonario ha querido también pagar su tributo al romanticismo.

"FELIZ EL QUE NUNCA HA VISTO..."
(Improvisación)

¡Oh, los que van por el mundo
Cruzando tierras extrañas!
¡Los que persiguen la dicha
A la luz de una esperanza,
Buscando emociones nuevas,
En las extranjeras playas!
Ojos llenos de visiones,
Almas plenas de añoranzas,
Al fin os dirá la vida
Las inmortales palabras:
"Feliz el que nunca ha visto
Más rio que el de su patria".

(Versos ineditos de Jaimes Freyre).

CASI DESTITUIDO POR FEO

LLegó a Tucuman don Eduardo Zubieta, caballero boliviano, y pidió a Jaimes Freyre que le consiguiera un empleo. Ricardo lo hizo nombrar oficial del registro civil en la sección matrimonios. Poco tiempo después estuvieron a punto de destituirlo porque los novios se quejaban de él, manifestando que el ser casados por un hombre tan feo era hasta un mal augurio para su futura felicidad conyugal.

Jaimes Freyre, intervino y consiguió que fuera mantenido, indicando al jefe de la oficina que pasara a Zubieta a la sección defunciones.

— Los muertos no se quejarán — le dijo.

EL JUICIO FINAL

(PEREZ HOLGUIN, IGLESIA DE SAN LORENZO, POTOSI)

por PEDRO JUAN VIGNALE

HICE sonar en tus orillas,
(tiempo,
las agudas trompetas
que llaman a los muertos
según la voz tremenda
de San Juan. Los de blanco y
(los de negro.
Bajo un vidrio de jaspe
suspendido está el cielo.
Sobre un trono de iris
—a San Miguel blandiendo
la flamígera cruz, que ya es
(espada—
a Tí te puse, ardiendo
entre ascuas de oro.
Los veinticuatro ancianos
en tu rededor han de corear
(tu gesto.

Déjame ahora echar esta
(cabeza
sobre mi palma. Estoy rendido.
Ese tufo de los resucitados
y el clamor de su sangre
agita mis gusanos escondidos,
los velludos gusanos
que nuestra muerte multiplican
como la lluvia multiplica al río.

Huelo a mi izquierda azufres
que me trastornan. El abismo
se abre entre peñascos áridos
para los que el Cordero
(condenara

Desnudos cuerpos, manos que
(aun agotan
deseos de vivir, estremecidas.
Ojos que ya no ven, ojos que
(miran.
Bocas que ya no dicen, que
(suspiran.
Sexos que aun se ofrecen,
(corrompidas
carnes que barbotean vida
entre los resplandores del olvido

Ahí los puse en el caldero
Hierven sus cuerpos que el de-
(monio hizo
látigo de los puros. Horrorosos
monstruos gobiernan los castigos.
Llamas de estiercol los fumigan.

¡Pobres almas sin temor,
(arriesgadas
almas, que no supieron
de límites! Comprendo
vuestra aventura. Os he pintado
con el pavor que me intimida
cuando en las noches el caballo
negro
con el jinete de la hoz sorprendo
en las calles sombrías.

A vosotros, saciados,
sean los ácidos del fuego
que purifican
y los ríos de sangre del Cordero
en el día final.

¡Vuestros olores
llegan a mí con un sabor de
(incienso!
Dejadme echar esta cabeza
sobre la palma. Estoy rendido.

No lleguéis hasta mí, ligeros
(ángeles,
espíritus,
celestes guiadores
de la perdida nave,
señalados de Dios, que en vues-
(tras manos
la vara puso y la lengua de
(fuego.

Quiero estar solo, solo, solo,
solo conmigo,
solo de toda soledad, aislado
de esta carne y de mi pensamien-
(to,
aislado de Dios y de los hombres,
de los justos y de los malditos,
del cielo y del infierno.
Quiero estar solo, solo solo,
como el mar y la piedra
en la vorágine del mundo.
(Quiero
estar solo, solo, solo.
Dejadme

He bebido en la fuente del
ajenjo.
Sobre la tierra seca
bajo lunas de sangre
cánticos y lamentos
diezmaron sobre mí
selvas con sus escorias.

He aferrado en mis manos
las llaves del abismo
antes que las trompetas
del quinto ángel fueran,
y he sabido el aliento
del dragón y escuchado
a la madre y el niño
al romperse los truenos
fragosos.

Y supe del que llama
macilento
tullido en las entrañas
de una tierra sin cielo
y sin entrañas,
carcomido en el cieno
y en su leprosa soledad dejado
para pasto de cuervos.

Y he visto a los hermanos
penetrarse de aceros
bajo capas de grana
entre coágulos, muertos,
como si fuese libre
ya el caballo negro.
Sobre esta tierra parda,
en sus tendidos yermos
he sufrido la llaga
y el veneno
del hombre.
Ahora quiero
solo de toda soledad estarme
hasta después del juicio de los
(muertos.

Dejo ordenado el cuadro
para el tremendo
apocalipsis.
Oh Señor,
yo me apiado de Tí
que orden quieres poner
en el desorden estupendo
que Tú mismo creaste.
Sólo dormir yo quiero
lejos de toda cosa,
lejos de Tí y de mí,
hasta la hora
en que canten los gallos
litúrgicos
y sea la resurrección de los mil
(años.
Amén.

Dibujo de María Luisa de Pacheco

¿Recuerdan Ustedes a Colette?

por RICARDO BALLON

Los ochenta años de Colette (cumplidos el 23 de enero de 1953) dieron lugar en Francia a homenajes afectuosos, en los que tomaron parte diversos estamentos de la nación. Es admirable y envidiable el interés con que toda Francia asiste con simpatía —y a menudo con entusiasmo— a la gloria de los insignes escritores que tanto contribuyen a forjar y enaltecer la de su patria. Los franceses saben que el prestigio del país se funda muy principalmente sobre el de los escritores que la honran, y saben también que el mejor embajador es un poeta.

No se me oculta la extrema baratura de estas observaciones, a alcance del más modesto folicular, pero todavía son muchos los negados a la evidencia. Honrando a sus artistas, Francia se honra a sí misma, y cuando la coyuntura llega, los escritores olvidan las disputas de campanario, forman el cuadro y cantan al unísono —con alguna previsible excepción necesaria para confirmar la regla— el talento y las excelencias del homenajeado Ayer, Mauriac; hoy, Colette.

¿Recuerdan ustedes a Colette? En otro tiempo sus libros se tradujeron y leyeron aquí bastante. Pero me temo que con sesgo equivocado, partiendo de un error y una confusión que alejaron a quienes pudieron entenderlos mejor. Fueron presentados como novelas equívocas, lindantes con el género frívolo y galante de moda en ciertos círculos de lectores hasta el final de la pequeña gran guerra.

No faltaban razones para tal presentación y subsiguiente equivocada clasificación de la escritora. Sus comienzos la autorizaban —hasta cierto punto—. Durante algún tiempo, se creyó que los primeros libros —la serie llamada de Claudina— habían sido escritos por el marido de Colette, por Willy —Henry Gauthier Villars—, literato mundano, no sin talento, pero con talento ligero, decadente y perverso, después aparecieron firmados por los dos, siquiera, como ha señalado el profesor Clouard, no fuese difícil distinguir los valores harto diferentes aportados al trabajo común por cada uno de ellos.

Divorciada de Willy, Colette se dedicó varios años al teatro. Fué bailarina de music-hall, y esta etapa de su vida contribuyó a reforzar el prejuicio de que sus obras no podían ser sino testimonio de corrupción y frivolidad. Enorme error. Por de pronto, Colette es una admirable estilista; pocas plumas escriben hoy un francés tan suculento y puro como el suyo. Y ocurre con su prosa lo que, en otro orden, con la poesía de Antonio Machado: bajo la diáfana lisura de las palabras, yace una sorprendente magia sugestiva.

Y no sólo los sentimientos, sino las emociones de raíz oscura, los instintos, los raptos elementales, las violencias secretas. Todo el inmenso repertorio de los movimientos espirituales, de las corrientes que chocan y se revuelven en el alma, constituye el material utilizado en las novelas de Colette, donde, al mismo tiempo, canta una sensualidad viva, a quien no escapan los mensajes de la Naturaleza y de la vida.

Colette ha sido la novelista de la pasión, difícilmente superable cuando describe los sutiles meandros de su desarrollo y cuando muestra los pobres seres víctimas de la ilusión amorosa. Se comprende que el exigente Paul Claudel se asociara al reciente homenaje, porque, según dijo alguna vez Mauriac, estas novelas tienen un fondo "católico". ¿Católico? Quizá Mauriac exagere un poco, mas parece evidente que el ardor puesto en denunciar la futilidad de las experiencias eróticas revela a un moralista y no a un epicúreo.

Chéri —y La fin de Chéri— es un libro triste, la historia lamentable de una decadencia. Un gran libro que inclina a la melancolía. Sido es el conmovedor reflejo de la infancia, desfile de recuerdos presentes en la memoria con magnífico relieve. La Vagabonde, Duo, Julia de Carnelhan... No tal vez obras maestras, pero sí deliciosas, sensibles, inteligentes.

Colette merecía el homenaje que sus colegas, y con ellos Francia, le tributaron. Presididos por esas sombras ilustres —Proust, Gide—, cuyas viejas cartas testimonian sincera admiración hacia la escritora que lleva más de cincuenta años (Claudine á l'école es de 1900) inclinándose cotidianamente sobre las cuartillas y, aunque inválida, conserva intacto el entusiasmo y la vitalidad creadora.

MENOSPRECIO DEL ARTE POPULAR

Poco es lo que se ha hecho entre nosotros, casi nada, por fomentar las artes populares. Curioso descuido, si se piensa que el acervo artístico popular es, ha sido siempre, en Bolivia, de una substancial riqueza. No sólo esa riqueza tiende a desaparecer o se mixtifica y desvirtúa (lo hemos comprobado en la gradual decadencia de la feria de las Alacitas), sino que se pierde con ella una veta industrial orlunda, que pudo, de habérsela fomentado, convertirse en una fuente de ingresos, para los productores y para el Estado. En el único capítulo que medianamente ha progresado esa actividad industriosa ha sido en el de la joyería. Y esto, repetimos, a medias, puesto que la platería tuvo en otras épocas —en Potosí, principalmente— esplendor y fama, y los plateros modernos apenas si consiguen, en contados casos, igualar mediocremente la obra de sus antecesores. En el Perú, en cambio, la platería es hoy una industria floreciente, y sus productos, de la más alta calidad artística. En Méjico, asimismo, las artes populares constituyen una verdadera industria.

La misma atención que se ha prestado a la platería en el Perú se ha prestado a la cerámica (Chile ha hecho lo propio) y en Méjico a los tejidos. Hermosos juegos de vajilla de inspiración nacional —en las formas, en el dibujo, en el colorido— adornan las mesas de muchísimas familias, y la importación, en este capítulo, naturalmente se ha reducido. Doble resultado: preservación del patrimonio artístico popular, de un lado, y de la economía nacional, del otro.

Urge, pues, primordialmente, la creación de una academia de artes populares. Cientos de artesanos y de artistas populares requieren de su ayuda. Recibirían allí las orientaciones y la técnica que les son indispensables para el desarrollo de sus naturales aptitudes; se desterrarían los elementos espúreos que sensiblemente se van introduciendo en sus producciones; enriquecerían su capacidad creadora y, finalmente, contribuirían al renacimiento de las artes populares nacionales y, con ello, al de una noble industria genuinamente boliviana.

Todos los países del mundo han vigilado siempre el desarrollo de estas expresiones de su fisonomía espiritual. Sólo entre nosotros las tres populares hállanse en un proceso de franca declinación, dejadas de la mano de todos, erróneamente subestimadas.

Gerardo de Nerval Redivivo

por MANUEL LAZCANO

Curioso proceso el que transforma a un 'poeta menor" en un "poeta" a secas, es decir, en un gran poeta. Gerardo de Nerval, que durante casi cien años figuró entre los poetas curiosos, los extravagantes y los raros, ha pasado a ocupar en el Parnaso francés un lugar contiguo al de los más grandes: junto a Baudelaire, Rimbaud, Hugo... Su ingreso en la colección de "La Pléiade" es algo así como la definitiva prueba de que las últimas resistencias fueron vencidas. Un puñado de poemas y media docena de narraciones le conquistaron ese puesto envidiable que hoy le reconocen con insólita unanimidad los avanzados y los retardatarios, la vanguardia postsurrealista y la Academia.

La explicación del proceso es clara: la poesía —en prosa o en verso— de Nerval conserva el encanto original y acreció el poder de comunicación y la fuerza evocativa. Leyendo a Nerval se tiene la impresión de estar realizando ese descenso a los infiernos que para tantos constituye una obsesión oscura. Su poesía —y me atreveré a insistir en que las narraciones, Silvia y Aurelia especialmente, no son menos líricas, profundas y esenciales que los poemas— conduce por extraños caminos, por las secretas galerías del alma, de que habló Antonio Machado, al reino de los sueños; no al de los ensueños candorosos, algo bobos, de la infancia sin problemas, sino al de la terrible adolescencia, para quien cada una de las incógnitas que su curiosidad descubre es motivo para penetrantes inquisiciones en la sombra.

Lo que Nerval representa es el extremo de tal curiosidad llevado a límites casi impensables, al delirio sistematizado por el afán de penetrar en la eternidad y de encontrar respuesta a los enigmas de ella. Confunde lo real y lo soñado, creando un nuevo ámbito existencial donde la realidad aparece como signo de fenómenos maravillosos que acontecen en el plano de lo imaginario. De su mano entramos en un complejo universo de símbolos, descritos en forma tan precisa y sencilla que el embrujo prende insensiblemente en nuestros corazones.

Entre las amadas reales y las figuras de la imaginación se establecen correspondencias claras, y a unas y otras las impregna el atractivo radiante de los mitos eternos. Tras la estructura en apariencia simple, bajo líneas elementales, palpitan los fuegos de la fantasía y los permanentes prestigios del mito. Riqueza hirviente, refrenada por la sobria gracia de la forma. Esa complejidad y variedad de implicaciones es quizá la causa de una reviviscencia que se justifica por la actualidad del mensaje nervaliano.

La demencia de Nerval, probada de modo convincente por su vida, y tal vez también —en tales materias es necesario ser prudente y no aventurarse a afirmar lo indemostrable— por su muerte, no lo explica todo. Ni lo explica tampoco la tesis de L. H. Sebillote, que en El secreto de Gerardo de Nerval sugiere el "babylanismo" del poeta como clave para entender vida y obra. La tensión del combate con la locura, tensión extrema y propiamente insoportable, no impide que los poemas y narraciones del Desdichado den testimonio de una conciencia artística capaz de gobernar la inspiración con la instintiva lucidez que es patrimonio de los grandes poetas.

Paradójica verdad: el delirante Nerval es un artista dueño de sí, consciente y hasta diremos "clásico". Gracias a tan contradictoria gracia, esta poesía expresa con transparencia intuiciones procedentes de zonas oscuras, no para aclararlas —cosa algunas veces imposible—, sino para establecer más fácilmente la comunicación. Después del surrealismo, después de las investigaciones del psicoanálisis, Nerval pudo ser comprendido y revivir en un círculo que se ensanchó cuando las obras del poeta fueron leídas desde nuevas perspectivas, proyectando sobre ellas iluminaciones distintas y especialmente un estado de espíritu capaz de entender el sueño como medio de conectar con las esencias de la Naturaleza y de la vida. Los poetas actuales ven en Nerval un precursor, un héroe caído en la ardua batalla por la conquista del territorio incógnito en donde nacen los impulsos que alimentan el corazón humano.

UNA VISITA A LA ANTIGUA CAPITAL DE VIRGINIA

por ENIQUE SAINT-LOUP

Los enormes ómnibus abandonan Richmond. Ya estamos en las afueras, pero las calles conservan su amplitud, su rectilíneo trazado, con sus casas de ladrillo y sus jardincillos delanteros que recuerdan las de las antiguas casas inglesas. Hay profusión de automóviles desparramados por todas las vías o estacionados en hileras en las paradas.

¡Al fin, se despliega la campiña: las risueñas praderas virginianas, luciendo al sol de la mañana sus alfombras de verdor en variados matices. El ómnibus se desliza veloz por la amplia carretera sin tener que sortear a los vehículos que vienen en sentido opuesto, ya que la vía es doble. Ondula el terreno, y de entre bosquecillos de pinos surgen alegres casitas de tejados inclinados que hacen pensar en las nieves invernales que afortunadamente ha mucho que pasaron.

Dentro comienza a sentirse calor. La caravana de congresistas hispano-americanos, más parece de colegiales en vacación. Parloteo, chirigotas chascarrillos en toda la variedad de acentos de Méjico a Chile. La gente norteamericana está en minoría en este ómnibus, pero ríe también contagiada, aunque poco o nada comprenda los chistes. La voz del conductor, amplificada por el "alto parlante", comieza a explicarnos algo de lo que tenemos a la derecha e izquierda. Allá, a fines del 1600, éstos eran parajes peligrosos por las asechanzas de los nativos y las colonias debían vivir con el arma al brazo día y noche. Hoy todo es plácido y risueño. Tierras de labor, grandes cuadros de avena, maíz, en esta tierra fértil en que maravillosamente se dan el tabaco, el algodón, el arroz, las patatas. Ya en el siglo XVIII la colonia comprendía lo que hoy es Kentuky, Michigan, Ohio, Wisconsin, hasta el Misisipí.

Por donde quiera que se dirija la mirada, el paisaje se despliega igual. Granjas en sucesión interminable. Lindas casitas desparramadas que tienen el aspecto de las de una caja de juguetes; cinta de asfalto que se incurvan, que penetran, que se entrecruzan, facilitando en sus lomos relucientes, el hormigueante correr de toda suerte de automóviles. ¡Cuánto coche! No parece sino que en este país cada persona poseyera uno. Y al hacer días después, esta misma reflexión en Washington, a nuestro embajador ante la O.E.A., don Manuel Frontaura Argandoña —que, valga la oportunidad para decirlo, se desempeña con claro acierto y lucimiento— me dice:

—"Y así es efectivamente. Figúrese Ud. que mi cocinera, una negra, se viene a casa todos los días en su automóvil propio". Prodigios de un país bien organizado al amparo de la libertad.

• • •

Hemos llegado a Williamsburg, la antigua capital de la colonia de Virginia. Echamos pie a tierra ante un primer edificio en la planta baja del cual se venden postales, estampas, recuerdos. Esto ya forma parte de todo lo restaurado. En los altos, muebles, vajilla, candelabros. Algunas piezas auténticas del siglo XVIII, lo demás imitaciones.

Siguiendo el sendero que atraviesa un bien cuidado jardín, nos vemos frente a unas edificaciones protegidas por cercos y setos vivos, y en cuya amplia puerta de verja se ve la muestra heráldica inglesa. Enormes lanzas flanquean la entrada. Es la mansión de los gobernadores de la colonia. Una reducción de los palacios de la metrópoli. Techo apizarrado; mansardas. En los peldaños de la escalera principal, nos sale al encuentro algo inesperado. Un grupo de damas vestidas con trajes del siglo XVIII. Levantando ligeramente las faldas de amplios vuelos, esbozan una reverencia. Se ve que los mantenedores de esta restauración, no han querido omitir el personaje viviente. Penetramos. Todo limpio, brillante, pulquérrimo. Tanto, que ya no da la impresión de cosa vieja. En el vestíbulo, panoplias, armas, enormes llaves. Luego, los aposentos. Hermosas chimeneas, muebles de rica talla estilo reina Ana, elevados sillones como sitiales que nos hacen pensar en la severidad y rigidez de los personajes que allí solían reposar. Un pequeño gabinete tapizado de seda; un cofre y una escribanía con su pluma como acabada de renovar. ¿Qué secretos de las vigiladas "ladies" guardarían sus complicadas cajonerías? Seguimos una galería al final de la cual se ve un hermoso reloj de los que aún no tenían minutero. Una sala, y en ella algo a que el afán restaurador no alcanzó por fortuna. Un clavicordio de amarillento teclado desigual, con sus costados sin brillo, contrastando con lo pulido del revestimiento de toda la estancia. ¿Qué dedos recorrerían sus teclas? ¿Qué aires serían los que emitió antes de extinguirse su vida? ¿Con qué música hermanaría sus sentimientos la persona que más le tocaba? ¿Preludios de J. S. Bach; esos preludios plenos de grandiosidad y de encanto? A ambos lados de la pared frontal, grandes retratos del gobernador y de su esposa, una dama de mirar lánguido y manos marfilinas de abadesa. En otra sala con fino mueblaje Chipendale, triunfa en un retrato de cuerpo entero la reina Isabel, la "reina virgen", en homenaje a la cual Walter Raleigh, al establecerse en un lugar de la Carolina, puso por nombre "Virginia" a la comarca. El pintor ha pretendido imitar a los florentinos en el esmero del dibujo. Luego el comedor. Resplandeciente cristal en arañas y candelabros. Profusión de caoba en revestimiento y muebles. Severidad.

La visita no habría sido completa si no se nos hubiera mostrado la cocina y sus dependencias. Aquí sí que pareciera persistir la sombra del pasado. Piso de ladrillos ajados; amplio el hogar ennegrecido donde cuelga enorme marmita. Utensilios de extrañas formas alineados en la pared, y blandiendo uno de ellos, una gruesa cocinera negra de albo delantal y cofia, asistida por dos ayudantas, que contesta solícita a nuestras preguntas.

• • •

Seguimos ahora por la calle principal, ancha vía con sus casitas de ladrillo unas, de madera otras, cuidadosamente restauradas, mostrando sus enseñas y faroles. En un sitio un cuadrante solar. Esta es la "botica" que luce sus anaqueles frascos de porcelana azul y blanco. El mostrador con sus especímenes de herbario. Raíces de colombo, de ipecacuana, en hacecillos a tantos centavos cada uno. Era la época en que se enriquecía la farmacopea con los aportes llevados de América. La famosa "jesuit's bark", corteza de los jesuítas que reducido a polvo era el "pulvis commitisae" o polvos de la condesa, la maravillosa quina que por ser exportada por los jesuítas fué tan resistida en Inglaterra, hasta que la autoridad del gran Sidenham consagró su uso. Pretendiendo infundir algo de vida a estas exhibiciones de museo, detrás de su mostrador está el boticario. Apuesto mozo vestido de calzón corto, zapatos de hebilla y linda camisa con encajes de Holanda. Nos enseña las balanzas y los grandes morteros en que antaño hacían su alquimia.

Algo más allá está la taberna. Sin duda la mejor de la época ya que entre sus parroquianos se contaba la aristocracia de los plantadores virginianos. La estancia principal amplia, aunque de techo bajo, mantiene una mesa larga central y varias mesillas diseminadas por los costados. Hay bancas y banquetas rajadas, hendidas, con el color natural de la madera a la que afortunadamente el afán restaurador no la ha pulimentado con una capa de barniz. Aquí triunfaba Jefferson; aquí se tejía la urdimbre de la rebelión que gestaba. Aquí en las noches obscuras y lluviosas, venían llegando uno a uno, guiados por la luz de sus linternas, cuantos ganados por la causa de Washington soñaban con la independencia cuya declaración, años más tarde, redactaría Jefferson. Mientras no muy lejos de acá, en la mansión del gobernador se pasaba la beldad oyendo los arpegios del clavicordio, en esta taberna, al amor de la lumbre de esa chimenea ennegrecida que aun se ve, se decidían los destinos de lo que iba a ser la futura Unión. En algún sitio vimos cartas y fragmentos de escritura del propio Jefferson. Papel enamarillecido y rasgos firmes de color pardo. ¿Cuántas de ellas serían leídas o consultadas aquí? De un semiobscuro vestíbulo arranca una escalerilla que se pierde en el techo. Sus gastados peldaños parecen retener el rumor de las pisadas de quienes buscaban albergue en las noches de recio vendaval.

¡Washington! ¡Jefferson! Todos enmudecemos como si la evocación de las próceres figuras nos sumergiera en hondo recogimiento.

• • •

Fuera el sol primaveral inunda la amplia vía. Grupos de colegiales guiados por sus maestros recorren estos históricos lugares. En los bien cuidados jardines lucen vivos los colores desparramados dominando las suaves tonalidades de los copos de "dogwood", esa bellísima flor casi emblemática de Virginia.

Nos atrae una enseña, es de la barbería. En la puerta un muestrario de pelucas y escobitas para limpiarlas. Como en la botica, aquí también tienen a un comparsa con el traje de la época que no logra dar otra impresión sino de lo que es, un disfraz. La tienda se halla atestada de hisopos, vacijas y navajas. Pero hay algo más, bisturís y lancetas de múltiples formas y dimensiones, así como también forceps y "llaves" para arrancar muelas. Es la típica tienda de "cirujano-barbero" y sacamuelas que desde el medioevo se prolongó casi hasta fines del siglo XVIII. Esta fué la cuna de la cirugía, y fueron nuestros antecesores los menguados "mestres" de toga corta.

Se ofrece luego al visitante una iglesia en que la restauración le da el aspecto de acabada de edificar. Una hermosa biblia, primor de impresión en sus gruesas hojas acartonadas. Se ven varias otras casas a lo largo de esta vía principal, pero nuestros ómnibus esperan ya para el retorno.

Vuelve el coche a animarse de charlas, de chistes y de risas. El megáfono enmudeció, y en su lugar se cantan canciones mejicanas y del Caribe. Veo que esta breve fuga a otros tiempos, no ha pasado de ser una impresión retiniana, esfumada, borrada acaso en el correr de los minutos.

Afán de restauración. Empeño por resucitar lo pasado. Ansia humana de resistir a la muerte que no obstante es la triunfadora. Objetos, trajes, no dejan de ser sino piezas de museo, cementerio de cadáveres conservados. Extinguida la vida que le animaba, el cuerpo aun momificado no muestra sino la vaciudad del no ser. Y el espíritu de las cosas que es infundido por el uso de aquellos a que fueron destinadas, se extingue también dejando materia muerta, como la flor disecada entre las hojas de un libro.

• • •

Nuevamente en la ciudad. Richmond que comienza a engalanarse con sus luces de colores. Los coches nos dejan en el Hotel Jefferson que ha sido nuestro hogar durante una semana. En el monumental "lobby" ricamente decorado, lucen aún las banderas de todos los países que en este congreso estaban representados. Se anima el recinto en las diferentes tertulias que se establecen por todas partes. Por la amplia escalinata que conduce al principal, van subiendo damiselas con largos trajes vaporosos cogidas de la mano de caballeretes de smoking. Y al verlas subir en puntitas recogiendo sus faldas, pienso en aquellas otras "ladies" de mirifiaque que, hace dos siglos, en la mansión de Williamsburg irían también del brazo de sus "gentlemen" oyendo madrigales, estremecidas por eso que sobrevive a todas las mutaciones, el amor.

La Paz junio de 195

PAULINA

CUENTO por ROSA MELGAR DE IPIÑA

Es una hermosa mañana de diciembre del año 1929. Ricardo Ugarte, recientemente llegado de España, yace cómodamente en el viejo sillón en que estudió desde que fuera colegial. Los días transcurridos lejos del hogar, han dejado en sus pupilas un vestigio de ensoñación, o de añoranza. Desde su sitio, puede ver el patio de la gran casa colonial con los mismos tiestos de flores, la pileta en el centro con un cupido riente, las baldozas desiguales, deslucidos los muros por la acción del tiempo, y el naranjo que en las noches estivales exhalaba fuertemente el perfume del azahar. Todo igual, con la armonía grata de las cosas junto a las cuales pasaron los años de la infancia. Ricardo heredó de sus mayores esta casa. En ella había nacido y crecido. Y al casarse, decidió vivir allí. Luisa, su esposa, no opuso ningún reparo al romántico propósito.

¿Cuántos años lleva Ricardo de casado? Contrajo matrimonio a los veintiuno, faltándole aún tres para graduarse de abogado. Al egresar obtuvo la beca de honor de la Universidad para especializarse en Derecho Internacional, en la capital del Perú. Dos años de provechosa labor en Lima, y luego, casi inmediatamente, el viaje a Madrid, enviado por el gobierno del país. Total, veintisiete años. Edad llena de vigor, brillante profesión, una esposa joven y bonita, y dos robustas nenas. Cualquier hombre habría estado satisfecho con todo ese haber de felicidad. Pero Ricardo siente en torno suyo un gran vacío; es, en cierto modo, una inconsolable soledad. Sus pensamientos van muy lejos... Más allá de los mares...

—Es para tí, Ricardo...

Al ver a su esposa delante de él, experimenta un sobresalto. La mira confundido, como un niño sorprendido en falta, cual si temiera que ella descubriese la causa de su melancolía. Pero Luisa no da señales de comprender nada. Permanece allí unos momentos, acaso esperando que Ricardo diga algo con respecto al cablegrama que acaba de entregarle... Y, al ver que él lo guarda en la cartera, da media vuelta alejándose en seguida. Ricardo se siente avergonzado. Qué sencilla y qué buena es su mujer. No obstante, se alegra de quedarse otra vez solo. Extrae el mensaje esperado y sus ojos se encienden al pasar por el breve renglón de esa hoja de papel:

"Paulina te recuerda".

El corazón de Ricardo se agita como un mar en tempestad. La imagen de Paulina lo envuelve en una voluptuosidad dulcemente embriagadora... La ve surgir de los recuerdos con las pupilas ansiosas... Siente el contacto de sus brazos suaves estrechándole el cuello... Y sus besos. En los besos de Paulina se traducían todos los amores: la pasión de la amante, la ternura de la madre, la dulzura de la esposa y la pureza de la hermana. ¿Era hermosa Paulina? Tenía algo más sugestivo aún que la hermosura; el encanto. Paulina constituía el tipo de mujer con que han soñado todos los hombres, incluyendo al poeta y al aventurero insatisfecho y veleidoso.

Ricardo evoca su modo de mirar, su risa incontrolada, sus movimientos graciosos y ligeros, sus trajes que eran poemas de seducción y de belleza.

¿Qué edad tenía Paulina? No lo sabe Ricardo. Del pasado de ella, él nunca supo nada. Paulina en la plenitud del amor, sólo sugería el presente. Por ese amor, Ricardo más de una vez estuvo en trance de renunciar al hogar y a la patria por el resto de su vida. No obstante, algo solemne como una catedral se había alzado siempre entre Paulina y él. Era el recuerdo de la esposa abrazando a dos niñas pequeñas. Esas dos criaturas y Luisa, significaban el pasado y el futuro. Paulina era el Edén. Pero Ricardo sabía que el Paraíso le está vedado al hombre que una vez decidió ingresar al gran laboratorio del Deber. Por eso regresó y está ahora ahí, en el seno mismo de su hogar, dentro del círculo determinado por las consecuencias racionales de miles de años de civilización. Y piensa, como siempre, profundamente resentido con su suerte, que es imposible romper la cadena que lo une tan fuertemente a su deber, mientras su corazón se debate en la ansiedad sin esperanzas de Paulina.

II

—¿Qué tienes, Ricardo?

—¿Dónde han ido las nenas?

—¿Lo has olvidado acaso? Vamos, siempre andas distraído; deja ya esa tristeza. ¿Por qué no sales a pasear un poco?

—Ven aquí, Luisa.

Luisa se acerca con la ternura plácida y serena de la esposa perfecta. Hunde los dedos en la oscura cabeza donde comienzan a brillar hilos de plata. El semblante de la mujer se dulcifica más aún, al besar la frente de este hombre de mirada remota que corresponde con frialdad al cariño de su esposa. Ella no sabe que el recuerdo de otra mujer se insinúa con persistencia en el alma atribulada de su marido que lucha con denuedo por salvarse de una horrible decadencia espiritual. A Ricardo le falta voluntad para el ejercicio de su importante profesión. El estudio lo aburre. Es el nombre de "ella", el que ronda incesantemente en su memoria. Hay días que al despertar jura comenzar a vivir olvidando el pasado para siempre. "No pensar en ella nunca más". Pero luego cae en la certidumbre de estar evocándola con mayor brío, como un desquite que cobrara todos los segundos y las horas que voluntariamente la olvidaba... Ay, Paulina...

III

Han rodado los años con imposible lentitud. Es de noche. Noche invernal con lluvia. Se escucha el ruído del viento y el suave rumor del agua deslizándose por los tejados de la vieja casona. A la luz de la lámpara, Ricardo lee el diario. Tiene la cabeza completamente blanca y la frente surcada de profundas arrugas; pero su mirada conserva aquel vestigio de ensoñación que vimos en él cuando volvió de España. A su lado muellemente sentada, Luisa teje en silencio. Las nenas ya no corren por la casa. Al contraer nupcias, se marcharon. Y ahora, Ricardo y Luisa, solos, forman un cuadro perfecto de intimidad. Todo es calma y serenidad en este hogar que ha subsistido santamente a pesar de las borrascas del alma de Ricardo. Qué lejos están ahora "esos recuerdos". Luisa nunca supo nada. Su vida sencilla y rutinaria fué el mejor baluarte de su felicidad. Levanta la vista del tejido y mira largamente al esposo... Ricardo sigue leyendo. De pronto la quietud de la estancia queda rota. Ricardo ha tenido un sobresalto: una figura de mujer, ¡Paulina!, penetra en el recinto ondulando la gasa de su "vestido azul". Pero es tan sólo el viento que al abrir la ventana agitó las cortinas de muselina de la puerta. Una ráfaga helada hace palidecer las mejillas del hombre que mira febrilmente en torno suyo. Luisa se levanta y cierra esa ventana...

Ricardo deja de leer. Paulina otra vez... Paulina siempre.

Sucre, mayo de 1953.

RESEÑA DE LIBROS

FERNANDO DIEZ DE MEDINA Y SU LIBRO "LITERATURA BOLIVIANA".

En el rotativo "El Día", de Montevideo, de fecha, 24 de mayo último, se ha publicado la siguiente crítica:

Que se sabe en una república hispanoamericana de las otras repúblicas? Se habla de la revolución de Méjico, del café de Brasil, de las lanas de Argentina y Uruguay, del azúcar de Cuba, del imperialismo y el anti - imperialismo en el Caribe, de las dictaduras, de los indios, de los gauchos, de los rotos de... ¿Qué sabemos en cada una de estas repúblicas de lo que pasa en las otras? La verdad es que sabemos bien poco. Hispanoamérica es el continente que vive de espaldas a sí mismo. De espaldas a nuestra luz, de nosotros, vemos la sombra, y como en el símbolo de la caverna de Platón, creemos que nuestra sombra es nuestra realidad. La sombra cuando no lo sombrío de nuestra vida interior, por considerar que todo es sombrío en nosotros comparado con la luz que nos llega del exterior.

Acabamos de doblar la última página del libro recién aparecido del escritor boliviano Fernando Diez de Medina. Uno de esos libros que hay que leer frenando, para que el dinamismo del estilo y lo apasionante del tema, el modo de enfocar el tema, no rebase el juicio crítico. Se titula "Literatura Boliviana". Un libro escrito en un pueblo cuyos escritores, los más representantes de su vida intelectual, aún saben a humanidad, a hombre, a tierra, a voluntad, a fuerza creadora, a entrañable amor a su pueblo. Un libro polémico, apasionado, pero cuya pasión no nubla el entendimiento para el equilibrio crítico.

Se nos objetará que, a Bolivia, a pesar de sus cumbres nevadas, no se la puede estudiar en frío, Bolivia, la eterna despojada, es preciso que

arda en fuego de indignaciones en la pluma de sus escritores, no con propósitos de revancha expansiva, sino con deseos de revancha interna, creando las condiciones que impidan nuevos despojos. No es tanto en la agresión exterior como en las defecciones propias, que se debilitan los pueblos hasta el grado de no poder luchar con eficacia por su derecho.

El título de la obra nos sugiere un manual o ensayo de literatura para uso de estudiantes, profesores, o lectores preocupados. Pero siendo eso a la vez algo de mayor proyección espiritual. Es también una historia novelada de la literatura boliviana. ¿La literatura de un pueblo como ente de novela? La pregunta es consecuencia natural del asombro nuestro ante el hecho. Fernando Diez de Medina es, por su sensibilidad, un fino poeta, un exaltador de los entes ancestrales de su país y a la vez un recreador de figuras de su literatura nacional. Cada uno de los autores que analiza, y son todos los que deben figurar, es estudiado en función de parte de un todo histórico y cultural, dependiente de lo que Bolivia ha sido desde el origen mitológico aimara hasta nuestros días. La literatura boliviana la presenta Fernando Diez de Medina, no en sus ciclos de escuela o tendencia, sino en función de entidad histórica boliviana. Se dirá que este modo de hacer crítica o historia de la literatura está fuera de los cánones literarios. ¿Pero habrá algún crítico de nuestros días que sostenga tal tésis? ¿Son las literaturas ajenas a la vida de sus pueblos? ¿Hay literatura sin pueblo? Las preguntas se contestan por sí mismas. Sobra el argumento.

Analiza el espíritu de su pueblo desde las raíces del pasado kolla, en el que la historia es mito y los mitos se confunden con la naturaleza. Desde el Pacífico por occidente, desde la selva amazónica por el oriente y desde la pampa argentina por el sur, Bolivia es una voluntad geográfica en ascenso, hasta confundirse con las nieves eternas en el trópico. Los primeros hombres que la piedra creó se confundieron con la misma tierra, con el agua del Titicaca, con el sol que los inunda. Y ellos llegaron a una realidad de símbolo en la imaginación de sus descendientes, que se convirtieron en realidad de Andes, de lago y de luz. Cree el autor en la posibilidad de desenterrar algún día las ruinas que hablarán un lenguaje de cultura.

Se produce luego lo que el autor llama "la línea andina en la continuidad aimaro - quechua". Desde Manco Capac al bastardo Atahuallpa, el autor estudia una nueva etapa de la vida espiritual de los orígenes bolivianos. Aquí el mito se hace leyenda concreta que se traduce en letra y mensaje para futuras interpretaciones. El Inca Garcilaso, Sarmiento de Gamboa y Cieza de León, entre otros, testimonian la existencia de una cultura prehispánica, y una estructura social de comunidad jerarquizada que expresaba una superestructura de convivencia política avanzadísima. Spengler considera la cultura incaica truncada por la invasión hispánica. ¿Truncada o ya declinante por sus contradicciones interiores? ¿Qué significan las guerras de los incas ensanchando su imperio? ¿Qué demuestran los transplantes "mitimaes"? ¿Qué representa el hombre como entidad libre en el régimen del incario? Preguntamos por el hombre, no por sus comodidades o sus incomodidades, ni por su felicidad o por su desgracia. Preguntamos por el hombre capaz de elegir alguna de esas condiciones.

"El imperio quechua fué pues vencido —dice el autor— por los mismos quechuas, antes que el conquistador llegara al Cuzco. Si "Huayna-Capac" les quita la fe y les manda servil sometimiento. "Atahuallpa" se encargará de acabar con la sangre real, destronando a su hermano, aplastando ciudades, rompiendo la unidad del Estado. Endebles quedaron los espíritus y convulsionadas las comunidades, favoreciendo el drama de Cajamarca".

El imperio del Tahuantinsuyo no escapa a la ley general de la decadencia de los imperios. Desde el Egipto faraónico a las modernas metrópolis, los imperios se derrumban por su pobre interior antes de que llegue la nueva fuerza que les esclavice, siendo a veces los esclavos los encargados de dar nueva fuerza vital a las metrópolis. como en el caso de Roma. Diríamos que los invasores vienen a salvar lo digno de perdurar en el devenir de los imperios decadentes.

A continuación la conquista española y la Colonia. Nuevos rumbos a la historia y devenir de lo que vendrá a ser Hispanoamérica (1). Desde los albores de la Independencia, existen dos corrientes de valoración negativa. Los menospreciadores de lo español y los menospreciadores de lo aborigen. Estas dos corrientes, en pueblos con fondo humano indígena Méjico, Guatemala, Ecuador, Perú y Bolivia, alcanza relieve de polémica irreconciliable. Fernando Diez de Medina, quiere conciliarlos en su patria, y sale por los fueros de la tan vilipendiada Colonia.

"La Colonia —dice— es pues América, no España únicamente. Hechura compuesta, se forma de tres órdenes que unimisma por igual: raíz y savia nativas, tronco y hojas del hispano, flor y frutescencia del mestizo. No hay cultura indo - americana ni arte hispano - americano. Sólo una fuerza en embrión, plural y desigual, que sólo ha dado frutos en agraz. ¿Soñamos en una cultura americana propia? Desconfiemos del señuelo folklórico y del trasplante ibérico cuando vienen con mensaje de exclusividad".

La trilogía aimara - quechua - hispánica desemboca en la independencia, que Bolivar y Sucre convirtieron en realidad republicana de lo que, en homenaje al libertador, se llamará Bolivia. Se va elaborando la síntesis del paisaje con una síntesis de nuevo hombre. Múltiples contradicciones, medio siglo de luchas intestinas, y cuando parecía superarse, o por lo menos moderarse, la contradicción interior, la guerra del Pacífico que arrebata a Bolivia su salida natural al mar. Vendrían más mutilaciones, la del Acre que hubo de cederse a Brasil. Y otras más: la del Chaco, con cincuenta mil bolivianos muertos.

¿Qué tiene que ver esto con la literatura? Para los descastados, nada; para los hombres vinculados a su pueblo, esas catástrofes inician la muerte de la nacionalidad o son la reacción que enciende fuego para el resurgimiento. Fernando Diez de Medina señala cómo los movimientos intelectuales de Bolivia han ido siempre en vanguardia de los políticos en la reconstrucción espiritual de su patria. Señala, también, que los movimientos fundamentales de la historia boliviana, sus catástrofes, han sido acicate para nuevos estilos literarios en torno al problema de la nacionalidad, a través de unas generaciones. Si hay maestros que giran en torno a lo aborigen unos y en torno a lo foráneo otros, sin embargo, existen hombres con un común determinador de inquietudes en torno a los nuevos problemas que plantea las crisis históricas. Los románticos aparecen con la Independencia. Son una consonancia espiritual con el espíritu romántico del mestizaje boliviano, "limitados por el medio, por la época, por el penoso subsistir de la actividad intelectual". Pero el romanticismo es confusión en política y en ideas, si bien se salva históricamente porque lleva como emblema la libertad. Viene luego lo que el autor denomina generación de Los Indagadores. Pugna de oligarquías, la Guerra del Pacífico y unos hombres que desean desentrañar las causas del desastre. Resalta, entre muchos, la figura de Gabriel René Moreno. Después de las dos primeras amputaciones, superando a Los Indagadores, auscultando los males de la nacionalidad, aparecen los Realistas y Exotistas. Los dos términos hablan ya de su contenido. Centro de la polémica fué la teoría de Arguedas en su libro "Pueblo Enfermo". Se ha debatido mucho sobre el pesimismo de Arguedas. Fernando Diez de Medina insiste en rebatir tal enfermedad. No es Arguedas el único que extiende certificados de defunción a nuestros pueblos. Del mismo mal adoleció el argentino Agustín Alvarez en su "South América". Arguedas se refugió en Francia para escribir en clima de lo que él llamaba salud espiritual de pueblo. ¿Qué ha pasado en el transcurso de unos treinta años? Que esas mismas condiciones espirituales de salubridad que Arguedas notaba de menos en Bolivia, son las causas de la decadencia de la Francia de nuestros días. ¿Dónde está la salud? ¿Dónde la enfermedad? Es aventurado extender papeletas de defunción a los pueblos. En los hombres que Arguedas veía la enfermedad, Franz Tamayo veía la salud.

Guerra Europea de 1914 - 1918 y Revolución rusa. Como Bolivia es un pueblo sano, y vivir sano es vivir alerta, no puede sustraerse a estos dos acontecimientos. Aparecen los Eclécticos y la Generación del Centenario, con renovación de valores clásicos y modernos. Se van fundiendo, en elaboración de generaciones las influencias nativas con las foráneas. Un nuevo sacudimiento nacional, la Guerra del Chaco. Nuevas ideas políticas, nuevos sistemas de régimen económico. El país no debe ser de las oligarquías ni de los truts. La nación ha de ser patrimonio de todos, sacrificio de todos. La derrota despierta a la juventud y aparecen los nuevos valores: Prudencio y Francovich, ensayista; Otero Reich, Cerruto y Viscarra Fabre, poetas; Cerruto, Guzmán y Céspedes, novelistas y cuentistas, y en afán de desentrañar todo el drama nacional, haciéndolo espíritu a través de la letra.

Dice Fernando Diez de Medina, en una de sus consideraciones finales:

"No hay tal pobreza humana (boliviana) frente a la magnificencia natural. Ricos son suelo y poblador A la riqueza territorial corresponde la energía del hombre boliviano, y si se mide la grandeza de un país por la magnitud de los obstáculos que se opusieron a su paso, diremos que Bolivia es un milagro de persistencia en la historia. Lo más fuerte, lo más admirable, no son el monte, el valle, la llanura, sino el morador que las habita y señorea".

Podríamos haber enumerado autores y libros que el autor cita con ejemplaridad demostrativa de su posición combatiente en la cultura de su país. La mayoría son desconocidos por nosotros. Pero lo que conocemos, por haberlo vivido en la trágica realidad de los Andes sudamericanos es que no hay pueblo enfermo cuando hay gobierno sano. Que la cultura no es misión exclusiva de "letrados", como la decadencia tampoco lo es por haber sufrido presidentes bárbaros. La cultura de un pueblo es misión de todos, incluso, naturalmente, de los analfabetos, y a todos hay que elevar a la categoría de seres responsables para la convivencia. Este es otro de los grandes méritos de Fernando Diez de Medina, que escribe con savia y amor de pueblo.

F. Ferrandiz Alborz.

(1). — El autor no es partidario del término Hispanoamérica. Tampoco lo es de la denominación "latinoamericana". Prefiere la trilogía indio - hispano - mestizo. Acepta, sin embargo, las palabras del venezolano Picón Salas cuando dice: "es a través de formas españolas como hemos penetrado en la civilización occidental, y aun el justo reclamo de reformas sociales, de un mejor nivel de vida que surge de las masas mestizas de Hispano - América, tiene que formularse en español para que alcance toda su validez y eficacia". Nosotros, por razones de orden intelectual, que podríamos desarrollar pero que no vienen al caso, preferimos la denominación Hispanoamérica, de la cual, entiéndase bien, España es una parte, y no la más fecunda para el devenir de nuestra cultura. Afirmemos también que Hispanoamérica y la hispanidad totalitaria del falangismo vaticinista, son términos que se repelen.

HACIA LA NUEVA EDUCACION NACIONAL, por Fautino Suárez Arnez, Yolanda Suárez C. y Nelly Suárez C. — Edición de los autores. — La Paz, 1953.

He aquí el caso de un profesor que no ha reducido su misión de educador a la tarea de la enseñanza —que, cuando obedece a generosos impulsos vocacionales, álzase sobre la rutina profesional para convertirse en un apostolado, gastada calificación que no tiene, sin embargo, reemplazo—, sino que ha entregado sus mejores preocupaciones al ahondamiendo apasionado de las doctrinas de la educación. Loable intención de búsqueda de las que, inteligentemente compaginadas, representan un excelente sistema de normas aplicables a nuestra realidad educativa. Las hijas del maestro, bajo las enfervorizadoras orientaciones del padre, comparten su elevada pasión, y valorizan este libro con estudios igualmente ricos de severidad científica y calado.

En la primera parte de la obra, la señorita Yolanda Suárez enfoca el problema de la enseñanza secundaria y sus reformas. En la segunda, la señorita Nelly Suárez expone un plan integral de educación para Bolivia, desde el kindergarten hasta la univerdidad. El resto del libro corresponde al profesor Faustino Suárez, y ofrece un interesante planteo de la educación campesinal; luego un proyecto de "Estatuto de educación nacional", y afinados ensayos sobre psicología, pedagogía y didáctica, metodológica y lenguaje. Todo ello escrito con claridad, en el lenguaje y en las ideas.

Una obra, en suma, recomendable, que debiera ser leída —y meditada— por maestros y autoridades educacionales.

CURSO DE CALCULO INFINITESIMAL, por Carlos Tapia Montes. - Editorial U. M. S. A. — La Paz, 1953.

El malogrado ingeniero y profesor Vicente Burgaleta, ex Director de nuestra Facultad de Ciencias Exactas y ex - Catedrático de Cálculo Infinitesimal en universidades españolas, dijo de esta obra: "Es la primera vez que ve lograda la hermandad entre la profundidad de los conceptos y la claridad verdaderamente notable de una exposición sencilla" Claridad de la expresión y rigorismo científico. Nada más justo, por venir de quien venía, al juzgar lo que, en definitiva, es un valioso tratado, modestamente calificado de "Curso" por el meritorio autor, catedrático de la materia en nuestra universidad.

Señalamos el hecho, para subrayar su importancia, de que por vez primera en Bolivia (y en algunos países americanos) se publica una obra de matemáticas superiores, que difunde, profundizadas, las más modernas teorías del análisis infinitesimal. Un tratado, además, que registra un nuevo método para la solución de ecuaciones finitas algebraicas o trascendentes que, por su exactitud y elegancia, se acredita superior a todos los conocidos.

LA ESCUELA OBLIGATORIA EN LAS FILIPINAS, por Antonio Isidro, Juan C. Canave, Priscila S. Manalang y Matilde M. Valdés. — Ediciones de la UNESCO. — París, 1953.

Informa sobre las circunstancias de carácter social, cultural y político que constituyen la realidad de país. La diversidad de idiomas —coexistencia de ocho lenguas y ochenta y siete dialectos—, complica la tarea de los educadores.

Filipinas destina el 25 por ciento del presupuesto a la enseñanza. Los autores de este estudio, cuatro profesores de la Universidad de Quezón, apuntan la necesidad de estimular la iniciativa privada para que puedan construirse escuelas confortables y capaces de alojar a una población de cerca de veinte millones de habitantes (Filipinas es uno de los países más poblados, entre los de habla castellana).

En este estudio se mencionan los antecedentes históricos de la cultura nativa, que presenta los rasgos de la influencia china e hindú, dentro de un núcleo propio, en esencial de tipo malayo. Cuando Magallanes tomó posesión de las islas en 1521, los filipinos entraron en contacto con la civilización latina, y, más tarde, en el siglo XIX con la anglo - sajona, que introdujo su idioma en el país.

La elevación del nivel educativo dicen los autores, es el medio indispensable para asegurar la estabilidad y la independencia económica de las Filipinas.

GOTAS DE BRONCE, por Arturo Gois. — Edición del autor. — Buenos Aires, 1953. - FLORES Y ABROJOS, por Antonio Camacho Gómez, Editorial Castellvi, Santa Fe, 1953.

A juzgar por la dificultad con que los autores afrontan, a menudo sin resolverlos, simples problemas de mecánica formal en la factura del verso, son éstos sus libros primerizos. La versatilidad en la elección de los temas, es otro indicio de su adolescencia poética. La candorosa ingenuidad de los conceptos, la solución de una rima mediante un valeroso neologismo, la ingenua grandilocuencia, conforman ese género de efusiones líricas de las que, más tarde, todos nos arrepentimos.

El Abrigo de Astrakán

CUENTO por HUGO GARNICA

SERA para tí, mi abrigo de astrakán.

Cuando la señora Said, enunciaba esta promesa magnífica, se echaba en su sillón, inclinaba un poco la cabeza y levantaba al cielo sus ojos de un azul suave. Entonces, Alicia, la parienta pobre, se apresuraba en arreglar y batir los almohadones de la setentona y le arreglaba el cuello de encaje:

—¿Quiere usted no decir tonterías? Ud. lo usará mucho tiempo. Estoy segura que se lo pondrá para hacer las visitas de fin de año.

Pero la vieja se empecinaba.

—¡Tuyo será! Te lo garantizo. Un tapado que hoy vale bien tres veces más. Estoy segura que no vas a esperarlo demasiado. Mis piernas van de mal en peor y siento dentro del pecho un dolorcito...

Rápida, para hacerla callar, la heredera besaba a la donante a quien prodigaba muchos años sus cuidados desinteresados.

Huérfana a los diez y siete años, fué recogida por la señora Marta Said. La prima le había abierto con un buen gesto las puertas de su casa. Esta, era poco frecuentada. Los parientes que hubieran podido venir a verla, sabían que había puesto todos sus bienes en rentas que terminarían con su vida.

Alicia, era en el entonces, una adolescente robusta. Sus cabellos de un rubio desteñido, encuadraban su rostro inocente y sin belleza. Antes de todo ayudó como pudo a la sirvienta. Luego, habiéndole despedido con un pretexto cualquiera, la reemplasó esperando encontrar a alguien. Pero era difícil descubrir la perla rara, pues la señora Said tenía ideas muy especiales a este respecto. Insensiblemente, sin darse cuenta, la joven, tomó, de acuerdo con su parienta, los trabajos de toda la casa. Como lo hacía sentir la señora, estaban así "mucho más tranquilas". Muy pronto, arguyendo su estado de salud, la benefactora se excusó y descargó a su vez sobre la joven, lo que había creído poder hacer.

Pero, tenía una manera tan melancólica de suspirar: "¡Ah, qué encantadora es la juventud!" Una manera tan triste de mirar barrer y encerar el piso, que la joven le tenía piedad y no mala voluntad.

Hubiera ciertamente protestado si la hubiera hecho observar que su protegida era la sirvienta de la casa. ¡Cómo! ¡Si comía en su misma mesa, no tenía sueldo y limpiaba las cacerolas de cobre, poniéndose guantes para no echarse a perder demasiado las manos!... ¡Cómo!...

Al contrario. Alicia representaba a los ojos de su caritativa patrona, la acción meritoria que le abriría las puertas del Paraíso. Se veía ya compareciendo —lo más tarde posible— delante del Padre Eterno. Había preparado, para la oportunidad, en su intención, un discurso emocionante:

—"Señor; recogí la huérfana, compartí mi pan con ella y la abrigué bajo mi techo. Con ella he dividido todos mis placeres. En todo, ella tuvo su parte".

Esta parte, era, en realidad, bastante reducida. Tejían, bordaban, hablaban o callaban. Iban a ver, después del sermón, a las hermanas Soliz, dos damas que usaban trajes iguales y bajaban parecidamente los párpados hablando mal del prójimo. En invierno, sentábanse detrás de los cristales de la ventana y, remendando la ropa, espiaban las idas y venidas de los transeuntes de la calle Gutiérrez.

Constreñida dentro de tan duros moldes, la juventud de Alicia se fué poco a poco apagando, día tras día roída por el hastío. Sin embargo, las noches de mayo, cuando la brisa vesperal mezclando el perfume del arrayán y del césped cortado entraba por la ventana abierta, la joven se quedaba pensativa, mirando la noche, con los codos sobre la baranda.

Tenía de pronto ideas extrañas. Pensaba, y no sabía porqué, en una rama verde, en una cinta clara, en un enamorado que la hubiera tomado de la cintura y apoyado contra su corazón. Como si hubiera presentido el peligro, la señora Marta, vestida de negro, surgía de pronto y cerrando la ventana con un pretexto cualquiera, llevaba de nuevo al trabajo a la evadida. Su palabra tenía el don de ahuyentar los sueños tan perjudiciales al espíritu de orden de la casa y a su economía.

La señora de Said, velaba sobre la huérfana, la amaba y no hubiera consentido en que se casara con cualquiera. Así había puesto de patitas en la calle, a un proveedor que había tenido la osadía de hacerle la corte.

Los años pasaron lentamente... El aire pasaba esterilizando las primaveras de Alicia. La adolescente sólida, de otros tiempos, fué una solterona de pecho seco, resignada a todos los trabajos.

Cuando la señora de Said, impotente, ya no pudo moverse, ella la cuidó. Pasó así de sirvienta a enfermera. Era un ascenso. A menudo para distraerse o para sentir que nada faltaba, la vieja hacía vaciar sus cajas y sus cajones. Se desplegaban los trajes de seda, las enaguas almidonadas, y las sábanas de hilo. Las manos arrugadas arreglaban las los plegados de la vieja coquetería. mangas "jamones", las puntitas y Revisaban el traje de faya, el traje a volados y el tapado a rayas. Pero no se sacaba más de su lecho de papel de seda y naftalina, al tapado de pieles. La señora de Said, miraba enternecida la caja en que reposaba y murmuraba pensativa:

—Será para tí...

Alicia, agradecida, bajaba la cabeza. A veces, se anticipaba a la hora en que cubierta por el astrakán soberbio, encontraría a las elegantes del pueblo y se dirían: "¡Pero si es Alicia!... ¡Alicia qué elegante".

Así sentía de antemano una alegría inocente, un poco tonta. Ella que no había podido ser coqueta gustaba desde ya la revancha que tomaría tarde o temprano al exhibir la piel de precio.

A pesar de las previsiones optimistas de su camarada, el estado de la paciente empeoró. Vivió todo el invierno aún, y cuando se afianzaba la primavera, expiró. En una mañana azul y liviana del mes de marzo, las campanas anunciaron al mundo indiferente, la noticia de la muerte. Las mariposas estrenaban, tambaleantes, sus alas flamantes caídas del cielo, cuando se llevaron el cajón al otro mundo.

Alicia volvió del cementerio, arregló su traje de luto y sentóse desamparada en la pieza vacía. Por primera vez en su vida preguntaba: "¿Qué voy a hacer?" Nadie se había preocupado de su porvenir. Apenas si poseía algunos cientos de francos ahorrados sobre la flaca renta de la difunta y sus dones. ¡Cuánta tristeza!... ¿Qué iba a hacer?... ¿Emplearse en casa de extraños?... Felizmente poseía un guardarropa bien surtido. ¿Tal vez, gracias a eso, la tomarían como dama de compañía?

La prima Marta nabíale dicho bien, que el mejor tiempo lo habían pasado juntas...

Pero Alicia, no echó la culpa a nadie. Le quedaba aún un mes para abandonar la casa vendida.

Durante tres semanas rodó como un alma en pena. Luego, comenzó a hacer los paquetes. Puso de lado la ropa de gala, el traje de faya. Y pensó en el famoso abrigo de astrakán, símbolo de la opulencia burguesa.

—Me lo pondré para presentarme...

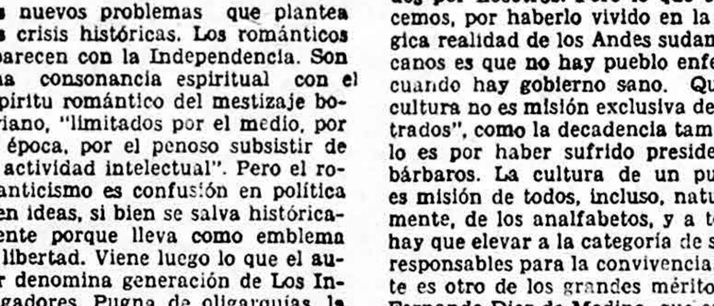
Y fué a buscarlo. Levantó el papel que había colado a la caja y al levantar la tapa, su sorpresa la inmovilizó. Comida por la polilla, lamentable, sarnosa, la piel parecía el cuero de un perro enfermo. Alicia, tecó con sus manos el vellocino. Y sus manos se llevaron los pedazos de lana.

Entonces comprendió cómo la habían engañado y midió la suerte injusta que había merecido.. La decepción valía la tardía clarividencia que hacía nacer en ella ideas que siempre puso lejos. Y tuvo, súbitamente, el doloroso recuerdo de los años perdidos...

—¡Cuando yo llegué aquí...

Nada resucitaba del pasado muerto. El espejo le mostraba, implacable, la imagen de una mujer de traje negro y que ya parecía una hermana de la que acababa de irse. Viviendo a su lado, en la sombra, había copiado su andar acompasado y el gesto de su fatiga. Era toda su herencia.

En el suelo, el tapado de astrakán, en pedazos, parecía su juventud encerrada, su triste juventud destruída, consumida inútilmente...



LAS COSTUMBRES Y LOS PUEBLOS

LOS pueblos no eligen su modo de ser, su constitución moral, como eligen su constitución política optando entre las constituciones extranjeras.

Emplean el juicio para medir y pesar los sistemas políticos y el amor propio para juzgar los sistemas morales. Consideran mejor el que tienen, sea el que fuese, solamente porque lo tienen.

Los japoneses miran en menos, como nosotros miramos en más, al que en una discusión pierde la compostura y vocifera con acompañamiento de pies y manos; los gauchos miran en menos al mestizo boliviano porque después de perder los estribos no saca cuchillo, y a su turno, el boliviano los mira en menos por que no saben solventar bagatelas a mequetes, patadas.

Para la casi unanimidad el sistema de vida lo eligen las circunstancias y ellas lo mantienen y lo cambian. Las costumbres ejercen una real tiranía y el individuo se adapta automáticamente a los usos recibidos.

La más antigua civilización es, probablemente, la china, que ha dado fuerza de ley a los escritos de los filósofos, ultraperfeccionando la cortesía, la familia y el régimen municipal; que ha pulido y perfeccionado al hombre hasta hacer de él un prototipo de humildad, de frugalidad y de habilidad manual, insuperables.

Hay países en que predomina la embriaguez del ideal y en los cuales, por lo tanto, los virtuosos y también los corrompidos son partidarios netos de lo imposible; desgraciados países en que la virtud es visionaria, en que solamente los equivocados tienen prestigio, y en los que el bien, errando el camino, sólo sirve para desastres. "Se puede decir que un hombre está condenado, dice Carlyle, cuando ha perdido la facultad de ver, cuando no percibe la realidad, sino un espectro engañador de la realidad y que sigue a ese fantasma en la obscuridad hasta el fondo de las tinieblas, hasta la ruina, que es el gran océano de la noche, a donde van a perderse tarde o temprano todas las falsedades.

Hay pueblos que incurren en la sublime tontería de considerarse perfectos de lo que son, cuando aún no son nada o cuando han dejado de ser lo que eran...

Hemos tenido la desgracia de caer en dos virtudes nacionales que son, por casualidad, compatibles con todos los vicios nuestros y también con los ajenos y que traen consigo dos corolarios, a cual más desastroso: la insolencia y la declamación.

Se ha dicho que saber es poder; que el que sabe como diez, puede como diez. Es decir, que la ignorancia es una debilidad intelectual, moral y física, pues aún con las fuerzas físicas bastantes el ignorante no puede hacer lo que no sabe hacer, aunque lo quiera hacer cuando "más vale maña que fuerza".

A.

TALENTO Y CURVAS EN EL CINE

Gerard Phillipe

EL conocido director cinematográfico italiano Vittorio De Sica, concedió durante su estada en Londres, entrevistas a dos diarios ingleses, en las que expresó juicios a propósito de las relaciones entre las cualidades físicas y las capacidades artísticas de varias famosas actrices del cine italiano. Acallados los primeros rumores polémicos, la discusión tomó otro rumbo y categoría.

La revista italiana **Settimo Giorno** condujo una encuesta interpelando a muchos entre los principales artistas y críticos de arte italiano. Reproducimos los más interesantes.

GINA LOLLOBRIGIDA: Afirma que las catedráticas opiniones expresadas por De Sica contrastan con las de los directores de valor, tales como Pabst, Huston, Milestone, De Santis, Lattuada, etc Y añade que De Sica se había aferrado a la historieta del prevalecer de los encantos femeninos, para justificar el modesto éxito logrado en su patria con sus películas.

SILVANA PAMPANINI: "La parte de la entrevista de De Sica que más me asombró es la que se refiere al público italiano, en cuanto a que el director —a pesar de su fama de buen psicólogo— contradijo una verdad que tendría que serle muy conocida: el espectador medio, no busca en las artistas solamente el desnudo, lo picaresco, sino su poder de comunicación, casi diría la compañía del personaje interpretado.

ERMANNO CONTINI, crítico cinematográfico dijo, entre otras: "En estos últimos años, el cine llamado neorrealista, con la difundida mala costumbre de emplear actores aficionados confirmó el equívoco de que cuenta más el tipo físico que las capacidades expresivas, llevando al actor cinematográfico del papel de intérprete al de figurante. Es por esto que se asiste muy a menudo a la aparición de artistas destinadas a eclipsarse con la misma rapidez con que surgieron: su seducción no basta para asegurar el éxito, o por lo menos para hacerlo más estable. En los poquísimos casos en que es tan avasalladora como para parecer determinante del éxito, se presentan dos eventualidades: o la estrella es sostenida por reales capacidades artísticas, o bien explotada en papeles para cuya anónima inconsistencia resulta perfectamente suficiente. El director cinematográfico Alejandro Blasetti expresó, entre otras opiniones: "El gusto elemental de la gran platea queda más satisfecho por las llamadas dotes "anatómicas" de una actriz, que por su talento (incluso porque el talento no resulta tan evidente en los carteles como la anatomía). Ello me parece fuera de toda duda. Pero estoy convencido de que si el público no comprueba que a las dotes anatómicas corresponde un mínimo —un mínimo considerable— de talento, sale desilusionado. En el futuro, la anatomía de las actrices ejercerá sobre él un encanto menos eficaz".

LEA PADOVANI: "Estoy profundamente convencido de que las dotes físicas ifluyen sólo en un porcentaje muy reducido sobre el éxito de una actriz. La belleza, por otra parte, es ya por sí sola una cualidad independiente de la ostentación de las curvas. No creo que la afición de las "bellas" pueda dañar a alguien. En la cinematografía italiana hay lugar tanto para las mujeres hermosas como para las actrices no bellas.

Marilyn Monroe

ENNIO FLAIANO, crítico: "Si es verdad que la belleza es la forma más evidente del genio, es obvio que nuestras actrices son mujeres de genio" (sic). Por otra parte, el hecho de que no todas las "bellas" alcancen la celebridad en la pantalla, demuestra que el público halla en las que logran algo más que la sola hermosura física. Si esto es arte de representar o simplemente de comunicarse con el público, no lo sé. Es por tal razón, que el cine sigue siendo como un misterio fascinante. En lo que a los gustos del espectador se refiere, no es verdad que al público le desagrade la miseria. No quiere, por el contrario, la falta de generosidad. El fracaso de "Humberto D", en Italia depende precisamente del hecho que el personaje principal no es más que un egoista.

CESAR ZAVATTINI, argumentista: "Los requisitos físicos influyen sobre el éxito de las artistas italianas como sobre el de las actrices de todo el mundo. Desde este punto de vista, no existe, por lo tanto, una "situación italiana". La belleza es aún solamente uno de los factores complementarios de una artista. Una cinematografía, cuando apunta solo hacia la belleza femenina, esta destinada inevitablemente a corromperse. Las actrices deben poseer algo más que un par de lindas piernas o un seno pronunciado, atributos con que parece conformarse cierta tendencia 'comercial'... "Ya ha llegado el momento de darse cuenta de si un film italiano hace formar cola al público de Paris, ello no depende del hecho de que los parisienses tomen por asalto las curvas. No obstante, es muy curioso observar la tendencia de los gobiernos a estar con las curvas que con las ideas".

VITTORIO GASSMANN: "La posesión de dotes físicas puede beneficiar a una actriz en cualquier país del mundo, y es un elemento que puede ser considerado inclusive desde el punto de vista positivo y no solamente desde un punto de vista despectivo. Eso vale más en el caso italiano, dado que se trata de afirmar a través del cine un tipo de belleza nacional que no tiene nada de deshonroso".

PIERO REGNOLI, crítico del **Osservatore Romano:** "Puede ser que algunas de las actrices deban el éxito a su físico; pero ello no sucede solamente en Italia: basta citar el caso de Jane Russell, una actriz desprovista de la mínima dosis de talento"... "Existe, pero solo en pequeña proporción, un fenómeno de "boicot" de actrices de talento no hermosas. Las culpas recaen sobre la incapacidad de directores y productores que apuntan sobre las dotes físicas, como si estas fueran el primer requisito para el éxito. Ello se verifica en más o menos el 35 por ciento de la producción nacional".

ALBERTO MORAVIA: "Pienso que aseverar, como lo hace De Sica, que las curvas hayan hecho la fortuna de nuestro cine, es del todo impropio. Me parece que incluso en la belleza física de una mujer hay una parte expresiva, tanto es así que no bastan solamente las muchachas bonitas para asegurar el éxito de un film. Es preciso, además, considerar el carácter de las "curvas" de nuestras actrices, correspondiente a un tipo de belleza muy distinto del hollywodense. Me atrevería a definirlas curvas sociales (sic)".

Greta Garbo

GOTAS DE VENENO

LOS CAMINOS DEL HONOR

A raíz de un incidente personal, Heine había aceptado dar una reparación por las armas. El día del duelo llovía a cántaros. Y como viera a los testigos enlodados hasta las rodillas el poeta les dijo:

— Ya lo véis, amigos míos... A veces los caminos del honor suelen ser muy sucios y resbaladizos.

EL MIEDO DE ROSSINI

En una velada celebrada en casa de Rossini, una dama, invitada a cantar, comenzó a hacer todo género de remilgos antes de decidirse. Debía cantar un trozo de la "Semiramis" y, consternada, dijole al músico:

— ¡Ah, querido maestro! ¡Tengo miedo!

— ¡Y yo también! — agregó Rossini.

LOS CONSTIPADOS DE BALZAC, EL DE LAS CARTAS

Richelíu preguntó a Bantrú noticias sobre la salud de Balzac, el gran maestro del estilo epistolar.

— ¿Cómo quiere usted que siga bien? — repuso el interpelado. — No habla más que de sí, y, como cada vez se descubre, sale de un constipado para caer en otro.

EL AUTOR QUE NO TENIA NI UN AMIGO

El día del estreno de "Los dos amigos", de Beaumarchais, un desconocido, sabedor del carácter del autor, colocó al pie de uno de los carteles donde se anunciaba la obra este complemento: "Por un hombre que no tiene ninguno".

LOS GRANDES NI ESO TIENEN

Al día siguiente del fallecimiento de Luis XV, se dijo ante Le Gallick, un distinguido religioso, que el monarca había fallecido de viruela boba.

— ¡No, no puede ser! — exclamó Le Gallick. — Entre los grandes no hay boberías...

FELIPE IV ERA COMO UN AGUJERO

Felipe IV, después de haber perdido el reino de Portugal y algunas otras provincias, decidió tomar el sobrenombre de Grande. El duque de Medinaceli dijo, sobre esto:

— Nuestro señor es como los agujeros: pierde tierra a medida que se agranda.

EL MEJOR DE LOS TRABAJOS

— Yo —decía a Pirón un autor mediocre— quisiera trabajar en una obra en la cual nadie haya pensado ni piense hacerlo...

— Pues, entonces, trabaja en tu elogio— le respondió el agudo y agresivo maestro.

LA CUESTION ES HACER ALGO

Después de la espantosa época del Terror, en Francia, un amigo de Sieyes, preguntábale qué había hecho durante la crisis.

— ¿Qué he hecho? — replicó Sieyes. — Pues, he vivido.

LA CARIDAD Y EL ESPIRITU HUMORISTICO

Una dama perteneciente a cierta comisión encargada de recolectar fondos para los pobres, presentó su bolsa a un ricacho famoso por su tacañería.

— No tengo un centavo, señora — declaró el hombre.

— Pues, por eso, caballero... Lo hago para que usted tome lo que necesite.

UN JUICIO DE MIGUEL ANGEL

Cuando Miguel Angel, vió por vez primera al hijo del pintor Francia, que era en extremo hermoso, le dijo:

— Tu padre tiene más acierto en la figuras vivientes que en las figuras pintadas.

EL AMOR A NUESTROS SEMEJANTES

Dante, perseguido en su patria, nuyó a Verona, donde el príncipe reinante demostró más estima por su bufón que por el ilustre poeta Cuando un amigo le testimonió su sorpresa ante semejante preferencia, Dante dijo:

— No hay que alarmarse... Cada cual estima a sus semejantes...

DISCOS

"BAILE DE LA GRADUACION"

De J. Strauss - Dorati.

Interpretado por Antal Dorati con la Sinfonía de Dallas.

COMO un recuerdo latente de las magníficas temporadas realizadas en Buenos Aires por el Original Ballet Russe, del coronel de Basil, nos llega la música brillante y colorida de "Baile de la graduación", ballet de David Lichine, sobre motivos musicales de Johann Strauss (h), según un arreglo orquestal de Antal Dorati. Esta bella expresión coreográfica, cuyo estreno mundial tuvo lugar en Australia, en el teatro Real de Sidney, el 28 de febrero de 1940, constituyó en su hora no solamente uno de los más logrados espectáculos de la famosa troupe de Basil, sino también una de las más inspiradas y perfectas creaciones del coreografo Lichine Sin duda, este éxito fué determinado por la acertada elección de los temas musicales que constituyen su partitura, seleccionados entre las páginas más ágiles y características del estilo del célebre Johann Strauss (h), cuyas pegadizas melodías contienen esa frescura y seducción propia de la música destinada a perdurar en el paso del tiempo.

RCA Victor, en edición nacional, reproduce la versión de "Baile de la graduación", interpretada por la Orquesta Sinfónica de Dallas, bajo la dirección de Antal Dorati; vale decir, el propio instrumentador y adaptador de los temas para el ballet. Con ello queda dicho que el citado conductor ha tratado de sacar el mejor partido de su orquesta para la presente grabación, detalle de interés que se agrega al encanto de esta música eternamente subyugante. La producción de estos discos resulta excelente por su nitidez.

"ESTUDIOS SINFONICOS", de Schuman. - Al piano, Alejandro Brailowsky.

Escritos cuando el autor contaba tan sólo 24 años, los "Estudios sinfónicos", de Roberto Schuman, publicados en 1834, fueron asimismo revisados en 1852 para su edición definitiva. Este período que señala la época culminante de la música romántica, sitúa también la personalidad de Schuman con perfiles inconfundibles. Sensitivo y artista en extremo; apasionado por su vocación y dueño de un extraordinario talento, sus obras surgen sin afectación, profundamente inspiradas y acaso traductoras de los estados de ánimo de esta gran figura del "romanticismo". Especialmente sobre sus "Estudios sinfónicos" se ha dado en decir que "en la aparente forma de "variación" vive un lenguaje subjetivo; la confesión de un alma grande, hecha pedazos, y una sensibilidad constante turbada por la obsesión.."

Lo cierto es que el contenido de esta partitura especifica la honda poesía que alentó siempre la obra del autor, ofreciendo a la vez ocasión incomparable para lucir el virtuosismo técnico de los grandes intérpretes del teclado.

Alejandro Brailowsky, dueño de una sensibilidad especialmente apta para traducir la obra de los autores románticos, interpreta estos magníficos y brillantes "Estudios", de Schuman, con la emoción y elocuencia requeridas para traducir con propiedad obras de tales características. Su labor —a través de los discos puestos en circulación por el sello RCA Victor — resulta así magistral, justificando su renombre mundial y exhibiendo una vez más las sobresalientes dotes artísticas que lo han consagrado como uno de los pianistas favoritos de nuestro público.

"SINFONIA Nº 3, en fa mayor", de Brahms.

por Sergei Koussevitky con la Sinfonía de Boston.

Muy elocuente y representativa del siglo de Brahms, la "Sinfonía Nº 3, en fa mayor", que aparece en discos RCA Victor, de factura local, es presentada de acuerdo con una versión a cargo del prestigioso director desaparecido Sergei Koussevitzky con la Sinfonía de Boston.

Contaba Brahms 50 años cuando terminó la escritura de esta gran "Sinfonía", que en su estructura general ofrece características que parecen querer continuar la senda de Beethoven. No obstante, en su desarrollo surgen los valores que acreditaron la personalidad del autor, especialmente dotado para abordar el género sinfónico, dentro de los alardes de grandiosidad.

Koussevitzky cumple en la interpretación de esta página del eminente músico alemán, una labor muy prolija y detallada, ajustándose a las menores insinuaciones del texto y luciendo a la vez la homogeneidad de su orquesta, briosa y muy brillante determinados pasajes.

Buena la reproducción sonora de esta grabación, que aparece en un album acertadamente ilustrado a todo color.

"EL GRAN CARUSO", con interpretaciones líricas de Mario Lanza.

Bajo el título de "El gran Caruso", Hollywood ha realizado un film sobre aspectos biográficos y anecdóticos de la vida del más célebre cantante de nuestro siglo, ocasión que ha coincidido para presentar al joven tenor Mario Lanza, descubierto hace escasos años —según rezan los antecedentes— por el director Koussevitzky. En dicha película, Lanza personifica a Enrico Caruso, oportunidad que le permite intepretar un buen número de fragmentos líricos, que representaron en su horalas páginas predilectas del incomparable artista italiano.

En un álbum ilustrado, RCA Victor edita ocho interpretaciones que Mario Lanza ofrece en el citado film; fragmentos que corresponden a las óperas "Rigolletto", de Verdi; "Tosca", de Puccini; "La Gioconda", de Ponchielli; "Elisire d'amore", de Donizetti; "I Pagliacci", de Leoncavallo. A través de ellos, Mario Lanza acredita un registro vocal amplio y bien timbrado, asombrosamente potente, así como una escuela de canto muy depurada, siguiendo las tradiciones de la lírica italiana. Su acento resulta, no obstante, un tanto carente de matices, especialmente notable en la fibra emotiva. Como las más acertadas versiones de este joven intérprete, pueden señalarse los trozos que corresponden a "Rigoletto" ("La donna e mobile", "Questa o quella" y "Parmi veder le lagrime") y el recio pasaje de "I Pagliacci", "Vesti la guibba", donde Mario Lanza trata, evidentemente, de acercase a la expresión característica con la cual el Caruso transmitía todo el contenido dramático de este popularizado trozo lírico. Las citadas versiones fonográficas —que en nuestro país se adelantan al estreno de "El gran Caruso" — anticipan las particularidades excepcionales de Lanza, a quien Hollywood y los centros musicales estadounidenses se encargarán, sin duda, de imponer en el mundo entero.

Un brillante conjunto orquestal, a las órdenes del maestro Callinicos, secunda la labor del cantante en estos discos, habiendo sido reproducidos en el país con impecable nitidez.

"PIEZAS DE FANTASIA", opus 12, de Schuman.

Pianista: Arturo Rubinstein.

Unidas entre sí por un mismo sentido evocador, conservando una atmósfera romántica, estas doce miniaturas musicales denominadas "Piezas de fantasía", opus 12, revelan una vez más la delicada sensibilidad de Schuman, requiriendo para su fiel interpretación, la presencia de un artista especialmente dotado para captar la refinada esencia de estos temas.

RCA Victor ha hecho entrega de un álbum ilustrado, portador de los discos de estas páginas del gran músico romántico, a cargo del pianista Arturo Rubinstein Virtuoso de excepción, cuyas facultades técnicas escapan a todo elogio, es también un artista cuya vena emotiva le permite lograr acentos muy particulares y expresivos. Tales cualidades de Rubinstein pueden ser apreciados como traductor de Schuman, haciendo de este registro de la "Fantasía", opus 12, una versión insuperable que manifiesta una vez sobresaliente que han hecho de Arturo Rubinstein, uno de los más grandes pianistas de nuestra hora.

OTROS DISCOS EXCEPCIONALES DEL ULTIMO TRIMESTRE:

"HABANERA", de Saint - Saën, en una brillante interpretación del violinista Jascha Heifetz con orquesta sinfónica. (RCA Victor).

"CORDOBA" y "MALAGUEÑA", de Albéniz, en poéticas y depuradas versiones del organista Julio Perceval. (Odeón).

"SI YO FUERA REY", obertura, de Adam, en brillante interpretación sinfónica de Marcel Cariven con la orquesta Lamooreux de Paris — (Patné).

"FENESTA CHE LUCIVI" y "SANTA LUCIA LUNTANA", melodías populares italianas que entonan Gianna Pederzini, dentro de su peculiar estilo. — (Odeón).

"LA VIDA BREVE", de Falla: "Allí está riyendo...", aria del acto III, en una versión de la cantante española Victoria d elos Angeles, con orquesta. (RCA Victor)

"GAGLIARDA HISPANICA", de Juan F. Giacobbe, con orquesta del Estado, dirigida por Bruno Bandadi. — (Odeón).

"NOCHE SILENCIOSA", tema tradicional de Grober, cantado por el baritono Camille Maurane y orquesta de cuerdas. (Phaté).

"MEDITACION", (de "Thais", de Massenet. Excelente interpretación del violinista argentino Carlos Pessina, acompañado por la orquesta del teatro Colón, bajo las órdenes de Emilio Martini. En el reverso de este disco los mismos interpretes brindan igualmente una digna versión de "Le déluge", de Saint-Saën. (Odeón).

"DANZA DE LAS HORAS" (de "La Gioconda"), de Ponchielli. Eficaz registro que ofrece una cuidada versión a cargo del maestro Emilio Martini, al frente de la orquesta del teatro Colón. (Odeón).

Preludio de "LA REVOLTOSA", de Chapí, y **"LA LEYENDA DEL BESO"**, de Soutullo - Vert. Coloridas interpretaciones de estas páginas tan representativas del "género chico" español, a cargo del maestro Guillermo Cases, con orquesta sinfónica constituída por profesores del teatro Colón. (Odeón).

¿ES POSIBLE EL CINE NACIONAL?

QUE la cinematografía es un poderoso recurso expresivo, cuyos alcances sobrepasan a los de la literatura, incluída la prensa, es un axioma que ya nadie se atreverá a poner en duda. Sus medios son más vastos, y su influencia, por ser más directa sobre la sensibilidad de los públicos, más eficaz. No en vano se ha convertido en una poderosa industria, y no sólo en Estados Unidos y Europa, sino en algunos países de América, como la Argentina y Méjico.

Pero, en el nuestro, ¿es una posibilidad? ¿Puede alguna vez existir un cine boliviano?. Quiénes se atengan a las experiencias cinematográficas realizadas en Bolivia, sonreirán escépticamente. Recordarán, los que recuerdan, una película boliviana, "Wara - Wara", y su sonrisa quedará plenamente justificada.

Conviene advertir, sin embargo, que quienes afrontaron esa empresa carecían entonces de una multitud de conocimientos; estaban alentados apenas por una atrevida buena voluntad, y la buena voluntad, en cine o en lo que sea, no basta. Fundamentalmente, ignoraban la técnica del manejo cinematográfico (cámara, fotografía, luz, suspensos, cortes, etc.)

Esta afirmación parecerá temeraria. Se preguntarán algunos si ello implica afirmar que el cine se reduce al simple oficio técnico, a lo que los franceses llaman "mátier". Ni más ni menos. Tanto que, un buen camarista, un buen fotógrafo, un buen director, son los verdaderos ejecutores de la película. El argumento, los artistas, son secundarios.

Cuanto a lo primero, ¿no hemos visto admirables realizaciones cinematográficas logradas sobre un simple cuento policial? Cuanto a lo segundo, el cine italiano, el último, es un elocuente testimonio de que no son necesarias las grandes "estrellas" (cuya luz, en la mayoría de los casos, es siempre un poco artificial, pues procede de los reflectores poderosos de la propaganda) para lograr cine de calidad: humano, profundo, esencial. El protagonista de "Ladrones de bicicletas", por ejemplo, era albañil: nunca había pisado un estudio. De Sica lo "descubrió". Y no descubrió un artista, sino un hombre, pues lo hace actuar en hombre. Claro, el detalle está allí, como diría Cantinflas: en saberlo hacer actuar simplemente en hombre; el viejo concepto cinematográfico lo habría revestido de un engolado acartonamiento, ocultando su autenticidad. Eso, entre otras cosas, ocurrió con "Wara - Wara". Se quiso hacer teatro, no cine.

Muchas son las enseñanzas que se han recogido desde entonces. Se ha visto mucho cine, se han derrumbado muchos mitos, se han abierto muchos horizontes, se ha aprendido. Creemos que se ha aprendido. ¿Porqué pensar que las experiencias, en este orden de cosas, han pasado rozándonos, sin impregnarse en la sensibilidad y en la mente de algunos hombres con esa clase de preocupaciones?

Algunos, quizás no todos, de los noticiosos y los documentales realizados por el Instituto Cinematográfico lo prueban. Si no en conjunto, en señaladas escenas están hechos con criterio cinematográfico, con acierto. Y ya es mucho. Quiere decir que hay ya un camino, una trocha abierta.

No es una ambiciosa aspiración, pues, pretender que algún día haya un cine nacional. Quizás no una industria cinematográfica, pero sí un cine con características propias. Un cine que trasmita lo mucho nuestro, lo mucho genuino y original que poseemos Y que lo trasmita sin grandilocuencias, sencilla, directa, humanamente. Como es la voz auténtica de un pueblo, la única que cuenta.